

Seminario de profesores de francés (Pág. 11) — Científicos norteamericanos nos visitan (Pág. 8) — Pleno, apoyo tiene en la Municipalidad Regidor León (Pág. 7) — Urgen desmentido a "La Hora" (Pág. 2) — Oficina de Promoción al Café de Costa Rica en Europa (Pág. 9) — Comité cantonal agrícola en Santa Cruz (Pág. 8) — Laboratorio integral defensores los químicos (Pág. 4) — Asumió funciones nuevo Director a. l. del Servicio Civil (Pág. 4)

# Aplaza Kennedy visita al Brasil

El Presidente de los Estados Unidos John F. Kennedy ha decidido aplazar hasta noviembre su visita al Brasil. El anuncio lo hizo la Agencia noticiosa brasileña "Mercurial".

lo que aseguró que el Jefe de Prensa de la Casa Blanca, Pierre Salinger lo informó al Presidente Goulart. La visita de Kennedy al Brasil estaba fijada para el treinta

de Julio.

El Ejército peruano persiste en sus acusaciones de fraude, en las elecciones. El Ministerio de

Guerra afirmó que la Junta Nacional de Elecciones ignoró las acusaciones hechas por las fuerzas armadas sobre los fraudes y que nada ha hecho. El comunicado del Ministerio se

considera como una obvia maniobra para obligar a la Junta Electoral a reconsiderar el asunto.

—(TEXTO EN PAGINA 12)—

## Presidente Don Francisco Orlich visitará San Joaquín de Flores

El Presidente de la República Señor Orlich, el Embajador de los Estados Unidos de América y sus distinguidas señoras esposas visitarán en la mañana de hoy al Cantón de San Joaquín de Flores.

A las diez de la mañana la Corporación Municipal recibirá en el Palacio a los distinguidos visitantes a quienes se agasará.

En la escuela Estado Unidos de América se recibirá a los visitantes en una Asamblea especial.

—(TEXTO EN PAGINA 10)—

## Renunciará Min. Marshall

Al mediodía de ayer el Ministro de Seguridad Pública Coronel Frank Marshall Jiménez confirmó a uno de nuestros redactores sus deseos de renunciar al cargo que desempeña.

Durante la corta entrevista el Ministro Marshall no reveló ningún detalle sobre los motivos que lo llevaron a tomar tal determinación, indicando únicamente que lo hará en breve ante el señor Presidente de la República.

—(TEXTO EN PAGINA 5)—

## Lunes próximo se define lo de la refinería

El lunes o martes próximo estará definido con cuál compañía negociará el Gobierno la instalación de la Refinería en Puerto Limón se informó en Industrias. Ayer desde horas tempranas los técnicos venezolanos, con funcionarios del Departamento de Asuntos Económicos del Ministerio de Industrias, estudiaban los últimos documentos presentados por los interesados con

base al cuadro comparativo elaborado por el Ministerio de Industrias.

Una vez escogida la compañía que ofrezca mejores condiciones al país, pasará el asunto a la Asamblea Legislativa para su aprobación y no será después de esto que se firmará el contrato.

## Adelanta estudio del Plan Hess

La Comisión de Asuntos Económicos conoció y votó numerosas mociones sobre el proyecto de participación del Gobierno en utilidades bancarias.

Propuesta de Solano Orfilla decretó que las utilidades netas del Banco Central estarán per-

manentemente traspasadas al Gobierno.

El asunto provocó un amplio debate de fondo con citas ideológicas y prácticas. Quedó además aprobado el pago de impuestos de Renta y Territorial en los Bancos comerciales.

Mucha discusión sobre transitorio referente a fondo acumulado en el Banco Central, que el año pasado se quiso dar a los cafetaleros, pero que se dijo es muy difícil de entregar y se premura para injusticias.

—(TEXTO EN PAGINA 11)—

## Juramentáronse tres embajadores

El Consejo de Gobierno procedió a la juramentación de los Embajadores que irán a El Ecuador, Perú y Guatemala. Se tomó juramento al Director del ICT señor Enrique

Jiménez. Se estudió en la misma sesión una gestión del banco español "Siero" para establecer una Agencia en Costa Rica.

Finalmente se nombró al Señor Francisco Jiménez como Director del Consejo Nacional de la Producción.

—(TEXTO EN PAGINA 3)—

# Incongruencias en el código que regula cierre dominical

La Cámara de Comercio envió ayer al Ministro de Gobernación una nota que en parte dice: "Al recomendar a usted la rigurosa aplicación de las tantas veces citadas disposiciones sobre cierre de estable-

cimientos comerciales, igualmente señalamos la conveniencia de estudiar con detenimiento la posibilidad de enviar a la Asamblea Legislativa un proyecto de ley que lene ventajosamente el objetivo

—(TEXTO EN PAGINA 9)—

buscado". Agrega: "Sir atacar, de momento, detalladamente el Código existente, si deseamos hacer resaltar el hecho de que continúan incongruencias e irregularidades oscuras y que por darle

importancia a regular las relaciones obrero patronales, ocupándose de descansos pagados y trabajos extraordinarios, no explica con claridad todo lo referente a los cierres obligatorios".

## Banco contra subsidios para estudiantes en el extranjero

El Banco Central se pronunció contra el proyecto de subvencionar a los estudiantes que están en el exterior. Estima que el proyecto que eso pide resulta paradójico con el estado de crisis de la Hacienda Pública. "El Banco Central ha sostenido sistemáticamente su criterio adverso al financiamiento de subsidios para sectores particulares de la población, a expensas de una hacienda pública que sufre un déficit que sólo a base de sacrificios puede ser resuelto". —(TEXTO EN PAGINA 14)—

## Ganaderos se reunieron con el Ministro Soley

Ayer se reunieron representantes de las distintas Cámaras de Ganaderos con el Ministro de Agricultura, Ing. Soley Carrasco, para tratar sobre las recomendaciones planteadas para procesar en el país el ganado de la cuota de exportación. El Ministro de Industrias estaba invitado a la reunión pero se excusó de asistir por estar reunido con el Presidente de la República. También se conoció el proyecto de ley para crear el Instituto de Ganadería.

—(TEXTO EN LA PAGINA 10)

## Objetivos logrados en plan de semillas

El martes se reunieron en las oficinas del Consejo Nacional de la Producción personeros de esa institución y del MAG con el objeto de hacer una revisión de los objetivos logrados hasta el momento en el desarrollo del plan de semillas

Entre otras cosas se recomendó hacer la ampliación a 16 del número de sijos a instalar en Barranca y que formarían parte de la moderna unidad que se dedicará al cultivo, procesamiento y almacenamiento —(TEXTO EN PAGINA 5)—

## Calderonistas censuran sistema hospitalario

La fracción liberalista de la Municipalidad de San José rechazó el martes pasado, rotundamente, una moción que pre-

sentaron los regidores calderonistas en el sentido de dar su voto y confianza a la Caja Costarricense de Seguro Social

sentaron los regidores calderonistas en el sentido de dar su voto y confianza a la Caja Costarricense de Seguro Social

## Sensacional reforma en pensiones alimenticias

Se supo en la Asamblea Legislativa que hay un proyecto para que a los 90 días, el que esté preso por pensión alimenticia, pueda estar libre durante un mes, para buscar trabajo y arreglar la deuda alimentaria. Actualmente quien está en el cárcel por pensión cada día aumenta su obligación y hasta dos años podrá estar detenido, mientras no pague todo lo atrasado. Según nuestros datos, el proyecto de esta reforma lo firmará la diputada doña Nora Murillo.

La fracción liberalista expresó que eso significaba una abierta censura al sistema hospitalario nacional y que ellos no eran técnicos para opinar sobre estos asuntos, además de que era una desconfianza para el regidor Brenes Mata, que es miembro del Consejo de la Dirección General de Asistencia Médica Social

—(TEXTO EN PAGINA 5)—



REINA UNIVERSITARIA 1962 La Señorita Mary Heigold (203 votos) fue electa ayer como Reina de la Universidad Nacional, en el presente año. Era candidata de la Facultad de Bellas Artes.

Señal. Evangelina Agriluz, segundo lugar con 461 votos; Remly Jiménez, 254 votos y Vera Virginia Cruz con 242. El total de votos emitidos fue de 1.692 (52 nulos).

# Columnas y Comentarios

## Embajada de Venezuela nos agradece colaboración

La Embajada de Venezuela saluda atentamente a la Dirección de LA REPUBLICA en la ocasión de expresarle su más reconocio- grado agradecimiento por la gentil colaboración que tuvo a bien dispensarle al publicar en las páginas de su prestigioso diario notas edito- riales, comentarios, notas sociales, gráficas y gacetas de la Misión, relacionadas con la celebración del Aniversario de la Independencia Nacional.

La Embajada de Venezuela aprovecha la oportunidad para reiterar a la Dirección de LA REPUBLICA las seguridades de su distinguida consideración.

San José, Julio 10. 1962.



Nuestros colegas de "Diario de Costa Rica" han publicado un anuncio en el que solicitan una secretaria "indispensable" de buena presentación, y "ojalá" con alguna experiencia.

Lo cual nos parece muy bien, porque no hay como la tecnifi- cación. ¿Verdad, Quinceo?

### CONFUSION

Llega la suegra y en la refrigeradora esconden a la hora, suponiendo que aquella estará poco de visita. (La hora, cuando va a la suegra, grita blasfemando procaz y makiteiendo). Varias horas después, a la carrera, el matrimonio acude a la cocina para sacar la hora. Abren la puerta y encuentran escarbachada y medio muerta gritando: ¡Qué creéis, que soy pingüina!

JOSE MARIA PLA HORRIT

El editorial del "Diario" de ayer nos recuerda que hubo gobierno en Costa Rica que estuvieron a punto de ir a una guerra con las dictaduras centro-americanas para defender el derecho de asilo.

También hubo otros que estuvieron a punto de ir al arido por defender a las dictaduras.

Ustedes habrán oído de aquel

## Otro desmentido a "La Hora"

Para su publicación recibimos la siguiente nota de desmentido a La Hora:

Julio 12. 1962

Señor Gerente Diario LA REPUBLICA PRESENTE

Muy estimado señor Gerente:

Con el debido respeto me dirijo a Ud. muy atentamente, a fin de solicitarle me de publicación a estas cuatro líneas para atacar lo publicado en el vespertino La Hora del día 11 de los corrientes, titulado COBROS HECHOS POR DIRIGENTES POLITICOS SE INVESTIGAN, usando mi nombre para tergiversar dicha publicación.

Yo en ningún momento he presentado denuncia alguna ante el INVU y jamás me prestaré como instrumento político para atacar a un alto dirigente del partido a que pertenezco, máxime conociendo la persona y a quien le guardo todo aprecio, además mi nombre correcto es AMADA PINEDA ORTIZ y no AMADA ORTIZ PINEDA.

Agradeciendo de antemano la más fina atención que preste a la presente, me suscribo de Ud. con toda consideración y estima.

AMADA PINEDA ORTIZ  
Cédula N° 6-061-549

## ACUARELA

A pesar de las distintas opiniones sobre el caso, parece cierto que Nerón, el tristemente célebre Emperador de los romanos, murió exclamando la frase, que por cierto, se hizo inmortal: "Qualis artifex pereo!" que en español a deviendo en "¿Qué gran artista pierdo el mundo!" • Y hablando de Roma, era curiosa y singular la costumbre de los ciudadanos romanos, que al recibir en triunfo a algún héroe, hacían que algún esclavo, metido entre los que lo aclamaban, le gritara "¡Cuida de no caer!" • Desde 1920 hasta 1942, la Unión Soviética, conquistó el dominio de la zona de Sinkiang. En 1944 fue proclamada República de Turkestán Oriental. Desde 1950 la explotación juntos chinos y rusos, quedando absorbidos 5 y medio millones de personas! • Según cuentan algunas publicaciones norteamericanas, el Senador Goldwater asegura que "los conservadores" barrerán en las elecciones de este año • El Dr. Antonio de Varona, del Consejo Revolucionario Cubano, en 1946 al Presidente de México, una carta que es de esas que no tienen contestación • Una resolución de la Corte Suprema de los EE. UU. prohíbe rezar en las escuelas públicas de New York una oración donde se la vocaba a "Dios Todopoderoso". • Los rabinos respaldaron el fallo que ha tenido tremenda oposición. Resulta que quien en cabeza la demanda, fue un ciudadano de Europa Oriental, a quien le han gritado que se largue a Rusia. Pero los Magistrados, le dieron la razón a los rabinos y al ateo! • El Teatro Nacional no sólo una pobre concurrencia aplaudida estu- gamsada la interpretación de "La Loba de la Casa" de Pérez Gal- dós. Se esperan mayores asis- tencias en las próximas presen- taciones, pues la Compañía es buena, muy buena!

• Carlos Lacerda, gobernador del Estado de Guanabara, culpó a los rojos de los disturbios ocurridos cerca de la metrópoli en el vecino estado de Rio de Janeiro • Catorce ofertas hay en la Asamblea para el cargo de Gramático recién cre- do. Cuando expliquen las funcio- nes del Gramático, seguramen- te nos ahorraremos algunos dolores de cabeza, interpretando el texto de las leyes que aprue- ba la Asamblea • Se nota un resurgir del periodismo nacional. Los redactores están afilando el lápiz, y poniendo chispa en una serie de columnas que dan sabor a los diarios.

Es una noble emulación, que re- dunda en información para el público •

### PINTOR

El gran aporte de los psicólogos a la salud mental es la posibilidad que hoy existe, en parte gracias a sus trabajos, de evitar que, pequeñas perturbaciones emotivas y ligeros defectos físicos lleguen a convertirse en males mayores.

### COMISION SOBRE ALCOHOLISMO

**COMPANIA EDITORA COSTARRICENSE S. A.**

Gerente:  
**JULIO C. FORERO S.**

Administrador:  
**EDGAR LONGHI G.**

— Teléfonos: —  
Gerencia: 7294  
Central Local: 1011 - 1014  
Apartado 2130 - San José

### Atalaya de la Libertad.—

## El comercio con la URSS

Por Enrique Limosner.

La competencia que presenta la URSS en la venta de su petróleo, tiene finalidades de impedir el desarrollo de la industria mundial. Por ejemplo, a los países capitalistas les vende el barril de petróleo crudo a un dólar noventa centavos y a sus países esclavos a tres dólares. Naturalmente al precio que vende a los países burgueses encuentra mercado. No obtiene en ello ningún beneficio, pero intenta hacer perder a sus competidores, si bien la producción que ofrece no causa mala a los precios de Occidente. Todavía no produce una cantidad suficiente para hacerse sentir en el mercado internacional.

Las intenciones son morbosas, pues la Unión Soviética está comprando fábricas y refinerías del Occidente y va incrementando su producción, pero como quiera aumenta el consumo, todavía no crea un quebrantamiento de cabeza a las compañías petroleras occidentales, pero lleva el camino. Señalaremos casos específicos. Vende a Ceilán a precios reducidos en un veinte por ciento del precio internacional. También ha venido trabajando la venta del oro negro en el Mar Negro a la mitad de precio del petróleo vendido por los países del Oriente Medio. Los contratos de venta que ha hecho en otros países también ofrecen idénticas características. Esta es una de las fases de la coexistencia.

Hemos dicho en muchas ocasiones, que la Unión Soviética para intentar hacer negocios de compra con Occidente, tiene que pagar precios altos para cubrir el riesgo ulterior que corren los vendedores y al vender ocurre a la inversa, se ve obligada cotizar precios bajos. Lo que antecede demuestra que los hombres de negocios occidentales no tienen afición al oro ruso. En los negocios existe un margen de confianza aún haciéndose al contado. Los países comunistas, por muchos argumentos que esgriman no lo obtienen.

Podrán decirnos que los Estados Unidos y la Gran Bretaña sostienen relaciones comerciales con los países detrás de la cortina de hierro, pero la cifra de Norte América no impresiona. Cualquier país de América es mejor cliente que los soviéticos. La Gran Bretaña trabaja más con China en negocios y artículos por todos conocidos. Brasil también ha realizado transacciones utilizando su gran sobrante de café por petróleo barato. Pero, esto son negocios accidentales. La Unión Soviética no ha logrado asiduidad de compradores y vendedores occidentales. Es probable también que vendida a Occidente materiales estratégicos, cuya conveniencia se aprovecha.

En el área comercial no pesan mucho los artículos comunistas estando faltos de hombres para realizar los negocios. Esta organización no se improvisa, máxime existiendo un handicap. Proponerse vender ideología comunista, juntamente con artículos de consumo, crea un complejo. Las aduanas occidentales abriga temores que restan continuidad en los negocios con los países comunistas.

**La Naturaleza es Así por Walt Disney**

**FUEGO FERTIL**

UN RAYO REDUCE UN ARBOL A CENIZAS Y ESTAS FERTILIZAN EL SUELO A SU ALREDEDOR. EL RAYO TAMBIEN PRODUCE ACIDO NITRICO EN LA ATMOSFERA.

ESTE PENETRA EN LA TIERRA CON EL AGUA Y LA NIEVE, ENRIQUECIENDOLA...

... Y PRODUCIENDO UNA VEGETACION SAUBERANTE.

# Subasta pública y de futuros en café es algo vital

La Comisión de Gobierno y Administración de la Asamblea Legislativa, continuó ayer estudiando el proyecto para convertir la Oficina del Café en un Instituto Costarricense del Café que abarque todas las actividades referentes a esta primordial actividad nacional.

Estuvieron presentes los señores Mario Esquivel A., Max Blanco B., y Niels Clausen Z., dando a conocer sus puntos de vista sobre el proyecto. El diputado Teodoro Quirós hizo una importante pregunta al señor Esquivel: “¿Cuál era su opinión, sobre una bolsa de café en el mercado local y qué labor podría desempeñar en las exportaciones?”

Don Mario respondió que un 3 por ciento de las ventas de café está controlado, pero as-

tor de café, que resulta fácilmente perjudicado con ventas a través de una nueva sociedad, con la que el beneficiario se vendía asimismo, reservándose parte del precio.

El directorio Municipal de Curridabat, integrado el primero de los corrientes, quedó en la siguiente forma: Presidente: Don Raúl Vialta Cantillo;

Vicepresidentes: don Raúl Barboza Borgeo; Regidor Propietario: don Manuel Antonio Campos Mola; 1º Suplente Regidor: Gilberto Camacho Monge;

2º Suplente Regidor: Lic. don Francisco Matig Amador; Secretario Municipal: don Jorge Tenorio Sánchez; Ejecutivo Municipal: don Rodrigo Acuña Cordero.

## INTEGRADA MUNICIPALIDAD DE CURRIDABAT

Siluetas del siglo XIX.—

### YO CONOCI AL MAESTRO FERNANDO RAMIREZ

Fue en el año 1895, y en la Escuela N.º 2, dirigida por el profesor liberiano don Pablo de las Mercedes Rodríguez, luego abogado, de religión mágistero, y tras, luego, diputado. Mi maestro fue don Manuel Muñoz Villar, quien me mandaba a dejar ramilletes de por fumadas mosquetas a su novia, hija de un ameritado profesor del arte musical, don Gordiano Fernández. Fue amigo de Brenes Moseny y a él le iba a corresponder la beca para ir al Pedagógico de Santiago de Chile. Muñoz me hizo el más alto discípulo de su inolvidable VI grado y él fue el primero de toda la escuela, en la casa personal de don Rafael Iglesias Castro, en las pruebas finales, en el actual parque frente al Banco de Costa Rica. Allí trabajaban don Agardito Rosales, todo mansedumbre, de Nicoya y don Ricardo Castro Meléndez, orundo de

San Sebastián. En una plácida mañana, pasé frente a la puerta del aula un señor bien robusto, con un terno claro color beige, camisa blanca muy bien almidonada, sombrero fino y en roscado de pita, muy afectado para saludar con sus finas maneras, ojos vivillos y mala bra firme pero... iba descalzo, luciendo, por decirlo así, sus pies rosados y muy bien lavados.

No nos dio risa, sino admiración. Su figura de campesino nos impresionó. Supimos cortésmente: En el recreo anduvo por allí en el claustro, guiado por don Ricardo. Fue a presenciar clases del colega que ya era muy apreciado y que luego fue Visitador. Allí, el muy bárbaro, como maestro de una gimnasia sueca, estupidamente dada, nos ponía a trotar toda una hora astronómica en el enladrillado, a todo vapor.

Y quién es ese mister, don Manuel? Mucho cuidado. Pre guntaron todos los niños. Te lo respeto, pues como Yo, es, el maestro de San Sebastián, el pueblecito al sur de la capital, llamado entonces “La Isla” por estar entre el María Aguilar y el río Tiribí.

Toda la mañana estubo por allí, el Peraltozzi criollo, a quien Maquín celebró genialmente pero sí exagerado, en uno de sus cuadros literarios de La Fronia.

Don Pablo, mi maestro don Manuel, don José Gallegos, don Alberto Medina y don Ricardo, abrazaron al colega sin calzado, pero noble y honrado. Se le citaba como uno de los mejores colaboradores de don Mauro Fernández en las zonas rurales. También vivió en Alajuelita. Jesús, fue apenitas con sandalias por toda la Júcar. Era también descalzo y sus ojos fulgurantes llevaban por el Mundo de Oriente la luz, la sabiduría y la virtud. Era el Maestro.

El pedagogo suizo, Peraltozzi que perdió su capital, pero que nos legó su haber de gran maestro, enseñó con dulzura. Lean los maestros su libro de “Leonardo y Gertrudis”.

Si Yo, pudiera dibujar, aún teazaría la silueta simpática del maestro don Fernando. Ya creo que su presencia marcó en mí el deseo de ser maestro.

¡Allí estará en el Cielo! Once de Abril de 1962. Macabeo Vargas Castro Maestro Normalista

### Juramentaronse tres embajadores

JURAMENTADOS EMBAJADORES

Ayer ante el Consejo de Gobierno se juramentaron tres Embajadores: Eduardo Trejos Dittus que va a El Salvador; Humberto Bravo Saborío, a Guatemala y Guillermo Pérez Fumero, al Perú.

También se Juramentó ayer don Enrique Limónster, como Director del Instituto Costarricense de Turismo.

### EN ESTUDIO GESTION DEL BANCO ESPAÑOL:

El Gobierno dispuso, pasar a estudio del Ministro Hess, la gestión presentada por el Banco Español “Siero”, para esta bicentaria una agencia en el país. El Ministro de Economía en consecuencia consultará con el Banco Central y discutirá los detalles de caso. En su oportunidad el Lic. Hess dará su informe al Consejo de Gobierno.

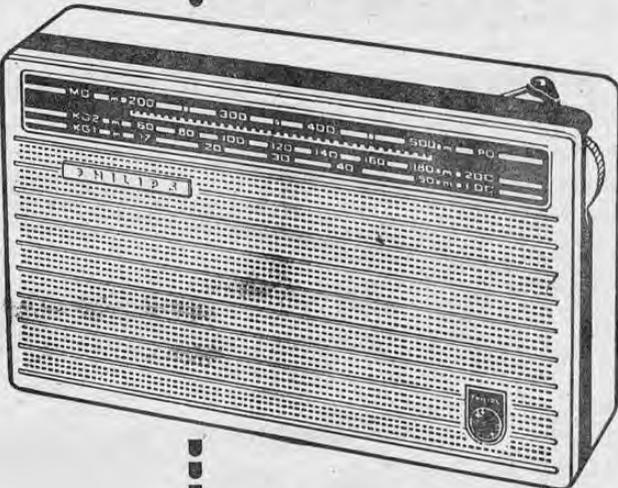
### NUEVO DIRECTOR DEL CONSEJO NACIONAL DE LA PRODUCCION:

Anoche el Consejo de Gobierno acordó nombrar al Sr. Francisco Jiménez como Director del Consejo Nacional de la Producción. El Sr. Jiménez sustituye a don Rogelio Carazo que terminó su periodo.

### RECHAZADA GESTION DE EX-DIRECTOR DEL I.C.T.:

El Consejo de Gobierno dispuso anoche dar por agotada la vía administrativa en la demanda presentada por el ex-director del Instituto Costarricense de Turismo Sr. Guillermo Gamboa Rodríguez.

# OTRA MARAVILLA CREADA POR PHILIPS



## EL COMPANERO

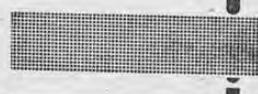
Nuevo PHILIPS portátil de 3 bandas

- Bandas espaciadas
- Antena telescópica desmontable
- Estuche de goma legítima
- Funciona con 4 pilas de tépiz
- Enchufe para audifono
- Extraordinaria selectividad y reproducción en todas las bandas

Será su compañero inseparable en la casa, en el calle, en el camión, en el estudio, en el trabajo, donde quiera!

MENSUAL: ₡ 41.00

CALIDAD HOLANDESA PARA TODA LA VIDA



Suscribase a LA REPUBLICA

Asamblea Legislativa

Más mociones sobre recorte al aguinaldo

Otras mociones se han presentado sobre el proyecto del diputado Joaquín Castro...

Vaiverde Vega solicita que el dinero ahorrado con el recorte no se le entregue al Gobierno Central...

guo a la Ciudad de los Niños, y no al Fisco. Es una propuesta según nos lo dijo...

Laboratorio Integral defendieron los químicos

Una delegación de Químicos estuvo ayer en la Comisión de Asuntos Varios de la Asamblea Legislativa...

bado, Lic. Ramón Cortín M. y Lic. Julio Thuel. Los profesores de química presentaron a la Comisión una exposición escrita muy interesante...

Entre las cosas importantes que dijeron, están denuncias sobre medicamentos varios que realmente no respondían a la fórmula que se anunció...

El cinturón reaccionario de Latinoamérica

Por Manuel Rojo del Río

No obstante los esfuerzos que vienen realizando la gran mayoría de los pueblos latinoamericanos para asegurar la Democracia...

reforma total a los errores del pasado, facilitar el establecimiento de un estado totalitario en todo el continente...

al poder en otros países a fin de imponerse con las armas a la libre elección de los candidatos políticos escogidos por el libre albedrío del voto popular...

Nueva Directiva eligió Unión Musical Costarricense

El cinco de julio la Unión Musical Costarricense realizó una Asamblea General Ordinaria en la que eligió la Directiva que ha de regir sus destinos durante el período 1962-1963.

- de Correspondencia: Camilo Chinchilla Castro; Srío. de Asuntos Legales: Jesús Brenes Ramírez; Srío. de Finanzas: Rafael Roldán Acevedo; Srío. de Organización: Edwin Chacón León; Srío. de Cultura y Propaganda: Carlos Solano de Sáenz; Srío. de Previsión Social: Antonio Ramírez Salas; 1º Su Plente: Juan María Barboza Díaz; 2º Suplente: José Nájera Román; 3º suplente.

Oscar Rojas Agüero: Secretario de Actas; Carlos Luis Soto Alfaro: Srío.

Demanda de trabajo pierde la Pan American en Casación

En agosto de 1958 se extraviaron unos valores en cédulas con destino al Coco Managua vía Pan American. La compañía imputó negligencia al trabajador Antonio Arías Gutiérrez quien planteó importante demanda laboral contra la Pan American...

de este mes, declaró que el despido es injustificado y con donó a la empresa patronal a pago de preaviso, cesantía, aguinaldo y vacaciones...

Lo que está sucediendo en Argentina, Brasil, y especialmente en el Perú, es el preludio aporreado de graves acontecimientos futuros que aun estamos a tiempo de salvar si la buena voluntad y comprensión se sobrepone a los intereses mezquinos del hombre...

DEPARTAMENTO FORENSE DEFIENDE LA CORTE

Una Comisión de la Corte Suprema de Justicia estuvo presente ayer en la Comisión de Asuntos Jurídicos. Eran los magistrados Lic. Daniel Quirós S., Lic. Juan Rafael Calzada y Lic. Gonzalo Trejos y el Dr. Alfonso Acosta G. Expusieron a los comisionados la conveniencia de una reforma a los artículos 121 y 125 de la Ley Orgánica del Poder Judicial...

dico forense, adscrito directamente a la Corte Suprema de Justicia. Dando muchas razones sobre la necesidad de dicho organismo. Se presenta el problema de que el correspondiente proyecto ya fue dictaminado negativamente y está en el orden del día de la Sesión Plenaria...

Moción de orden



Señores Diputados: Pido integrar una comisión especial, para investigar la verdad de los asuntos que dicen ocurren aquí. Piensó yo, como diputado acudido en las rancias tradiciones que heredamos de nuestros patriotas...

vendría investigar si esa harina no es la de los bisochos que venden en nuestra ciudad. Se asegura que se comulga a "entendidos" en la materia quienes, bien documentados afirman que estamos amenazados por la presencia y las amargas de espíritus calderonistas...

Pero ahora resulta que cual quier improvisado se toma la libertad de escribir, razonar y espicar las cosas que ocurren tras las sagradas puertas de este recinto.

Todo eso es asunto ya flambre. Pero los diputados no saben nada de los sucesos de ultra tumba, que a veces tras de nuestras asustadas espaldas...

A tal extremo hemos llegado en el relajamiento de limpias concepciones, élicas que hasta la tragedia de Puntarenas sirvió poco más que me nos para sólo hacer chacota y burlas de todo tipo. Después de tan terrible accidente de lo que menos se ha hablado fue de la visita al Penal de San Lucas. Sólo había tiempo y espacio para bromas a estimables compañeros de Cámara que estuvieron en un tris de perder la vida...

Se impone pues una comisión especial, a la que como tan adictos, para que investigue la verdad del "fantasma legislativo". Pido que el Directorio, o el señor Chacón Jiménez, nos estén ocultando cosas vitales, que debemos ser los primeros en conocer y examinar. Es posible también que todos los parte de una tétrica trama de Feliquillo Herrera, que sabe mucho más de lo que se crea, y cuya experiencia en excavaciones comenzó por Pirro buscando botijas...

Si a estos males no se les encuentra solución inmediata y al fin no se puen de acuerdo, el peligro tantas veces anunciado de la "revolución socialista" que no es otra cosa que el imperialismo comunista, nos arrastrará a todos al caos. Quedarán las cenizas de un mundo destruido por las propias ambiciones del hombre que no se quitó el velo de suspiraciones como lo es el dar a Dios lo que es de DIOS y al hombre lo que es del HOMBRE.

Interpongo pues mi severa censura y protesta por la forma nada seria en que se trató la trágica tragedia del tibuvón. Volviendo a los susos ahoros tenemos que en este Palacio Legislativo se oyen espantosos ayes a toda hora del día. Cadenas se arrastran y desmoronan, la harina desaparece misteriosamente (al respecto con

ALIANZA PARA EL PROGRESO AYUDA A MEJORAR SISTEMAS DE ALCANTARILLADO EN QUITO

WASHINGTON, Julio — Un préstamo de 3 millones de dólares, hecho de acuerdo con la Alianza para el Progreso, ayudará al Municipio de Quito, Ecuador, a ampliar y mejorar su sistema de alcantarillado. El martes, en la Oficina Central del Banco Interamericano de Desarrollo, se firmaron los documentos relativos al préstamo. A través de su fondo fiduciario para el progreso social, el Banco mencionado administra parte del dinero que el gobierno norteamericano destina a la Alianza para el Progreso. El proyecto de alcantarillado que se ayuda tiene por objeto mejorar las instalaciones de alcantarillado de las zonas en que viven en la capital del Ecuador las familias que cuentan con ingresos reducidos. Además, la ampliación de las instalaciones beneficiará a unas 55.000 personas que viven en zonas adyacentes al rededor de la ciudad. Se estima que el costo total de este proyecto importará más de cinco millones de dólares. El préstamo de la Alianza ayudará a pagar el sesenta por ciento aproximadamente de la ciudadada. En nombre del Municipio de Quito, firmaron los documentos el préstamo el señor Julio E. Moreno, Alcalde de Quito, y el señor Galo Irgoyen, Síndico Municipal, y en representación del Banco la Interamericano de Desarrollo, el Presidente el señor Felipe Herrera.

# OBJETIVOS LOGRADOS EN PLAN DE SEMILLAS

El pasado martes se realizó en las Oficinas del Consejo Nacional de Producción una importante reunión en la que participaron, funcionarios de esa Institución y del Ministerio de Agricultura y Ganadería.

Asistieron a la misma el señor Sub-Gerente del Consejo, Ing. don José Guzmán; el Ing. don Rodrigo J. Pinto, del — MAG, y técnicos de ambos organismos.

El objeto de la reunión, fue el de hacer una revisión de los objetivos logrados hasta el momento en el desarrollo del Plan de Semillas que, en forma cooperativa entre el Consejo y el Ministerio, se realiza desde hace algunos años. En especial, y en cumplimiento de los deseos de la Junta Directiva del Consejo, se que

ria estudiar la capacidad de las instalaciones de esa Institución para el procesamiento de semilla, en relación con las necesidades del país, y, también, con las del mercado centroamericano al incorporarse Costa Rica a los planes de integración.

El Comité del Plan de Semillas del Consejo Nacional de Producción y del MAG analizó en todos sus aspectos los problemas de la capacidad actual de las plantas de procesamiento del Consejo, así como los planes concebidos existentes para la ampliación de las mismas, en el Plantel de Silos de Barranca, hasta lograr una capacidad de 40.000 quintales de la semilla se recibiera dentro de un mismo periodo. Sin embargo esta cifra puede ser ampliada apreciablemente de

bido a la forma en que se ha planeado la producción de los diferentes clases de semilla, en las diversas zonas agrícolas del país, al producirse, es en épocas distintas del año. Finalmente el Comité apro

bó hacer algunas recomendaciones a la Junta Directiva del Consejo, entre las que se encuentra la ampliación a 16 del número de silos a instalar en el Plantel de Barranca, y que formarían parte de la mo

derna unidad que se dedicará al recibimiento, procesamiento y al maceramiento de la semilla que servirá para el abastecimiento de las necesidades del mercado nacional y centroamericano.

## Calderonistas censuran sistema hospitalario

Rotundamente fue rechazada la moción que los regidores calderonistas presentaron en la sesión que el martes efectuó la Municipalidad de San José, en el sentido de dar un voto de confianza al Seguro Social. La fracción liberacionista expresó que

ese voto de confianza significaba también un voto de censura al sistema hospitalario nacional y que ninguno de los regidores era técnico en esta materia para opinar cuál es bueno o cuál es malo, agregó además

que la moción de los señores regidores calderonistas involucraba un acto de descortesía para el regidor Brenes, Mata que es miembro del Comité de la Dirección General de Asistencia Médica Social.

## Asumió funciones nuevo Director a. i. del Servicio Civil

Ayer en la mañana asumió sus funciones de nuevo Director de Servicio Civil a. i. el señor don Enrique Alberti Chacón Zúñiga, quien fue liberado del cargo mientras dure la ausencia del señor Víctor Hugo Morgan que viene desempeñando el cargo en interinidad por disposición de la Presidencia de la República. Como es sabido el señor Morgan se ausenta del país en bre-

ve para asistir a un evento de especial trascendencia en Austria y a su regreso se presentará al concurso para llenar en propiedad la plaza que interinamente viene ocupando.

El señor Chacón Zúñiga se mostraba sumamente agradecido con el Gobierno por la designación recaída en su persona para el desempeño del cargo asumido ayer.

## CORTAR ABUSOS EN LA DIRECCION DE TRANSITO

El Director General de la Guardia Civil, Coronel José Rafael Pacheco Chávez, declaró ayer tarde que con instrucciones terminantes al señor Presidente de la República, la Guardia Civil y los funcionarios del Tránsito terminarían con los abusos de menores que con ducen vehículos.

Agregó que se había llegado a comprobar que algunos menores, emparentados cercana-

mente a determinado funcionario público infringían las leyes del tránsito, al igual que muchos otros y de allí la consecuencia lógica de tanto accidente e irrespeto a las leyes.

Terminó diciendo el Coronel Pacheco que en lo futuro la Guardia Civil y el Tránsito harían respetar las disposiciones existentes y que no habría favoritismo de ninguna especie para ninguna persona.

## DIPUTADO NARANJO RECONOCE SU INTEMPERANCIA

El siguiente es el informe oficial del Ministro de Gobernación dirigido al Director de Aeronáutica, sobre el incidente entre el diputado calderonista Marcos Naranjo y un funcionario de Aeronáutica.

En relación con su oficio N° 887 de 5 de los corrientes referente a la injustificada agresión sufrida por el señor Otilio Díaz Chavarría, Inspector de Mantenimiento de la Junta, he tenido una conversación con el diputado don Marco Tulio Naranjo Carvajal, Gerente de Aerolíneas del Pacífico y Administrador de la empresa TAN, quien ha reconocido lo imprudente de su actitud así como la rectitud del señor Inspector. Estima el señor Naranjo que todo su equipo está sujeto a un deterioro anormal debido a las pésimas condiciones de los campos de aterrizaje y se cree acreedor a que se le permita un reacondicionamiento progresivo de sus aviones pues así podría defender sus intereses sin perjuicio de la seguridad de los pasajeros. El hecho de que se le obligara a tener varios aviones en tierra fue lo que originó su contrariedad e irreflexivo proceder, pide un poco de comprensión y ofrece colaborar con el señor Inspector.

Por otra parte, es del caso que la Junta de Aviación Civil tome las medidas necesarias para que las inspecciones ordinarias se realicen en la forma acostumbrada y, a la vez, es de recomendarles, tomar acuerdo advirtiéndolo al señor

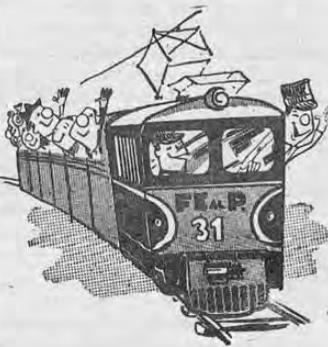
Naranjo, que se abstenga en el futuro de amenazar a los funcionarios de la Junta, y que debe permitir que las inspecciones se efectúen libremente bajo pena de no permitirsele efectuar vuelos con las naves no inspeccionadas. Toda medida que la Junta de Aviación Civil tome anteponiendo la seguridad del pasajero a todo otro interés, sea el que fuere, contará en todo momento con el apoyo decidido de este Ministerio.

De Ud. atento y seguro servidor,  
F. GONCOECHEA  
Ministro de Gobernación, Policía, Justicia y Gracia

## Renunciará Min. Marshall

El Ministro de Seguridad Pública Coronel don Frank Marshall Jiménez manifestó a uno de nuestros redactores que en un lapso muy breve presentaría la dimisión de su alto cargo.

Aunque tratamos de entrar en detalles el Ministro Marshall se concretó a decir que desde hacía tiempo estaba estudiando la posibilidad de renunciar. No reveló ningún detalle sobre los motivos de su dimisión y solamente dijo que era probable que su renuncia se podría dar a más tardar en la semana entrante, tanto terminaba de pagar algunos asuntos de su despacho al día.



# a PUNTARENAS

## a disfrutar de los festejos de la "VIRGEN DEL MAR"

¡pero hágalo por el Ferrocarril Eléctrico al Pacífico!

Estos tradicionales festejos se celebrarán en el alegre y bello Puerto de PUNTARENAS, los días **SABADO 14 y DOMINGO 15 DE JULIO DE 1962**. Con tal motivo se correrán

### Trenes de Excursión con el siguiente horario:

San José a Puntarenas:		Puntarenas a San José:	
SALIDAS:		SALIDAS:	
<b>SABADO 14:</b>	3.01 a. m.	<b>DOMINGO 15:</b>	3.01 a. m.
	7.01 a. m.		6.15 a. m.
	8.30 a. m.		9.01 a. m.
	9.15 a. m.		2.01 p. m.
	3.01 p. m.		3.01 p. m.
	3.15 p. m.		5.30 p. m.
	5.15 p. m.		6.01 p. m.
		<b>LUNES 16:</b>	3.01 a. m.
			6.15 a. m.
			9.01 a. m.
			3.01 p. m.
			6.01 p. m.

Valor del pasaje de excursión ida y regreso a Puntarenas:

# \$ 15.00

Niños menores de 2 años NO PAGARAN PASAJES. Niños de 2 a 10 años pagarán MEDIO PASAJE

## FERROCARRIL ELECTRICO AL PACIFICO

EDITORIAL.—

# ¿Reforma tributaria?

En vista de la atroz situación en que recibió el Fisco de manos de su antecesor, el Gobierno del señor Orlich se ha visto obligado a presentar a la consideración de la Asamblea una serie de proyectos de emergencia que comprenden nuevos impuestos de consumo.

Presumimos que se recurrió a ellos porque los directos están ya en alta escala, y los de aduanas han llegado al tope.

Por lo menos, que en esa situación se hallan los de aduana y los directos, es lo que se dice en todas partes.

La verdad sea dicha, los costarricenses no saben si su sistema tributario es bueno o malo, justo o injusto, adecuado o inadecuado. No se ha hecho un estudio global del sistema.

Y ese es un estudio que debería hacerse pronto.

Lo que precisa es una reforma tributaria integral.

Los postulados bilaterales de la Alianza para el Progreso hacen énfasis en las reformas tributarias que deben cumplir los países latinoamericanos.

Los costarricenses, que pagamos bastantes impuestos, creemos que no necesitamos hacer esa reforma.

Tal vez —y hasta eso podría discutirse— no la necesitamos en cuanto a que nos pongan a tributar.

Pero creemos que si la estamos necesitando para saber si estamos tributando justamente

Precisamente ahora que se intenta crear una Dirección General de Ingresos, sería la oportunidad de emprender los estudios integrales de todo nuestro sistema impositivo con vistas a tecnificarlo y a hacerlo todo lo racional que sea posible.

Por supuesto, tal labor sería larga; de allí que sea importante el que se inicie a la mayor brevedad.

Se ha afirmado por una revista extranjera, que el porcentaje de la renta nacional con que los ciudadanos contribuyen a los gastos públicos, es en Costa Rica, el tercero de América (después de los Estados Unidos y la República Dominicana). Pero urge saber si ese porcentaje está siendo soportado con justicia por todos los ciudadanos de acuerdo con sus posibilidades y riqueza, o si no estará cargado excesivamente sobre determinadas capas de la población.

La reforma tributaria que Costa Rica podría necesitar, habría de estudiarse desde ese punto de vista.

No creemos que sea imposible para la Administración Pública, el decidir que se comiencen pronto estudios sobre ese particular.

## Señálase triunfo de la democracia norteamericana en integración racial

ATLANTA, Georgia, Julio — En la Convención Anual que celebró la Asociación Nacional para el Progreso de la gente de color, el Doctor Ralph J. Bunche dijo que la lucha que se está llevando a cabo para eliminar cualquier restricción de los derechos civiles de los norteamericanos de la raza negra constituye un triunfo de la democracia norteamericana.

El Doctor Bunche, que es un ex alto funcionario de la Secretaría de Estado de los Estados Unidos y actualmente Vice-Secretario de las Naciones Unidas, habló durante la última sesión que celebró la Convención. El orador, que se ha distinguido siempre como enemigo de la discriminación racial, habló como ciudadano privado de los Estados Unidos. El Doctor Bunche manifestó que aun estando son dignos de agradecimientos los esfuerzos que está haciendo el gobierno

no federal y los que están haciendo los gobiernos locales para poner fin a la discriminación, se deben acelerar estos esfuerzos.

Con respecto a la democracia norteamericana, el Doctor Bunche dijo:

"El nuestro es un gran país, grande no sólo por sus recursos físicos y capacidad tecnológica, sino también por sus ideales y su estructura política y por su capacidad para reconocer sus defectos abiertamente y tratar de hacer algo para ponerles remedio.

"Que un grupo minoritario tal como el nuestro pueda llevar a cabo con éxito una lucha en pro de sus derechos constituye, después de todo, un triunfo de la virilidad y fidelidad de nuestro sistema. Por desgracia, a muchos países del mundo, de hoy en adelante, que pueda hacerse esto."

## DON ASIS ESNA SE ENFRENTA A "ADELANTE"

En Sr. Asis Esna Miguel, Gobernador de Limón, se ha dirigido al periódico comunista Adelante en carta que se refiere a publicaciones hechas por ese semanario en su contra, remitiéndoles copia de la misma, y insertamos:

Estimados señores: Con relación a una publicación aparecida en su periódico de fecha 8 de los corrientes, me permito manifestarle lo siguiente:

La resolución no es dada por Gobernadores, es una ley de la República, de la cual le envío copia, para que esté más enterado del asunto.

De las certificaciones de delincuencias, tampoco es cierto que el periódico indica.

Si se ha ejecutado esta ley, es para proteger a los trabajadores Costarricenses y evitar que delincuentes entren a los muelles.

También hay otra ley de la República, en que dice que el 90% de los trabajadores tienen que ser costarricenses y el 10% de extranjeros, en todas las empresas del país.

Nunca he tenido interés en que se perjudique un trabajador, de cualquier nacionalidad que sea. Las empresas ni darle

trabajo a sus empleados, asumen las responsabilidades al desear conocer ambas leyes. Estas según mi parecer fueron aprobadas para defender y proteger a los trabajadores Costarricenses, y por cierto hay muchos sin trabajo.

Yo no estoy despidiendo trabajadores, se los ha dado un plazo prudencial, para que pongan sus papeles al día, el cual se ha vencido y mi obligación es cumplir con la ley. Sin embargo, varias empresas me han solicitado prórroga, el cual les he concedido sin haber ley alguna que me obligue a esa determinación.

Ustedes tienen muy buenos abogados y líderes obreros que comprenden esta situación, (por eso es que me extrañó).

En lo que a mí respecta en cuestiones Sociales, (modestia aparte) es muy avanzada, ya que desde que se hicieron las Garantías Sociales, nunca he tenido demanda alguna por un trabajador de mis empresas.

Todo lo actuado por esta Gobernación, considero una causa justificada, y se lo repito, haga las averiguaciones del caso y verá Ud. que soy un amigo del pueblo.

Atentamente,  
Asis Esna M.  
Gobernador

## Aplicación del sistema "Do it yourself" en la reparación de los coches Volkswagen

Wolfsburg Impresiones de ALEMANIA) — La fábrica de los conocidos coches Volkswagen está preparando para su clientela instrucciones de reparación bajo el lema "Do it yourself" (Hágalo tú mismo.) La idea de este nuevo servicio es la de proporcionar al conductor la posibilidad de llevar a cabo él mismo reparaciones de poco alcance y de efectuar las inspecciones preventivas. Entre este programa de "Do it yourself" figura, entre otras cosas

el ajuste del encendido, en la veda, de los filtros de aire, el cambio de las ruedas, la lubricación y el cambio del aceite. Trabajos más difíciles, empero, siguen quedando reservados a los expertos, es decir, la reparación del mecanismo de dirección, de los frenos, de las válvulas y, sobre todo, del motor. Más tarde, la fábrica quiere si este sistema ha encontrado buena acogida entre sus clientes ensancharlo, e pretende con este servicio ha-

cer frente a la creciente falta de mano de obra en los talleres de reparación y conseguir así un despacho más rápido de las reparaciones de gravedad. Naturalmente, quedan excluidas del sistema "Do it yourself" las inspecciones que se refieren a la seguridad del tráfico.

"El Volkswagenwerk" es la primera fábrica de automóviles en el mundo que va a adoptar este sistema.

### VISITA DEL EXCMO. SEÑOR EMBAJADOR DE ESPAÑA A "LA REPUBLICA"



El Excmo. Señor Embajador de España Dr. Joaquín Justo estuvo ayer a visitar LA REPUBLICA, sede de cortesía que le fue altamente agradecido. El señor Embajador presentó ayer credenciales ante nuestro Gobierno. En la

gráfica aparecen, en el orden usual, el señor Secretario de la Embajada de España, nuestro Jefe de Redacción Guillermo Villalobos, el Excmo. señor Embajador don Joaquín Justo y el Gerente de LA REPUBLICA don Julio C. Ferrero B.

## DEFICIL SITUACION AFECTA LA TECNICA AYUDA A CURAR

Deudas por concepto de publicidad es factor determinante. A un sólo diario se le debe más de dos millones de dólares

BUENOS AIRES, (ORBE LATINOAMERICANA). La crisis económica y política que está viviendo este país parece estar afectado en forma harto apreciable el periodismo. Las grandes empresas como "La Nación", "La Prensa" o "El Clarín", tienen muchos millones de pesos en la calle, que se les adeuda por concepto de publicidad. En el caso de este último tablaje se llega a la astronómica cifra de más de 200 millones de pesos (alrededor de 2 millones de dólares) y en el de los otros dos matutinos, arriba de cien millones de pesos.

La enorme potencia económica que tienen les permite sobrellevar esta situación anormal, pero los medios de menores de sueldos y otros pagos los están obligando a ser fuertes economías. "La Razón", es también otro rotativo que puede hacer frente a la contingencia. Pero muy distinta es la situación de otros diarios menores.

"El Mundo", no obstante de ser mejor mensualmente fuertes pérdidas es financiado por un grupo de industriales, entre los que estaría el ex-zar — D

todavía zar— de las finanzas argentinas, Rogelio Frigerio, según él decir de altos personajes militares.

"Correo de la Tarde", a cargo del ex-capitán de Marina, Francisco Marique, aun cuando pretende hacer inversiones como la compra de nuevas maquinarias, tampoco tiene una situación financiera que le permita cubrir sin abogar, sus grandes pasadas.

Sin embargo otros son los diarios que se desenvuelven en situación realmente crítica. Son los que pertenecen al Estado durante el régimen de Perón y que luego fueron adquiridos por empresas privadas, la mayoría formada por los propios empleados. Este es el caso del periódico "Crónica", que se vio obligado a cerrar hace más de dos meses, con sus 600 empleados que han quedado totalmente a la deriva. Situación similar en forma crítica, creemos que es el que se adjudicó por sus empleados, primero, y luego, en plena bancarrota tuvieron que cederlo a un proveedor de papel, que es actualmente el dueño, y que no consigue salir a flote.

# SE ANUNCIA GRAN AUMENTO EN ACTIVIDADES DEL INSTITUTO DE TURRIALBA

Del informe presentado por el Embajador de los Estados Unidos de América ante la OEA, correspondiente al mes anterior, extractamos lo que sigue, de gran interés para nuestro país:

Señoras y señores:

Una vez más tengo el placer de informar a ustedes sobre los principales acontecimientos sucedidos en el seno de la Organización de los Estados Americanos.

Este mes tengo el gusto de hablarles sobre el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas, una agencia especial de Entrenamiento, Investigación y extensión, perteneciente al Sistema Interamericano.

Como ustedes saben, uno de los principales problemas de muchas de nuestras naciones americanas es el agrícola. En realidad, la reforma agraria es parte básica de la Alianza para el Progreso.

Esto obedece a dos razones principales.

La primera es que en muchos lugares, la tierra es propiedad de sólo unas pocas personas. En otras regiones, existen suficientes terrenos baldíos, pero están situados en lugares inaccesibles y nunca han sido labrados ni desarrollados. Es así como uno de los objetivos principales de la Alianza para el Progreso es el de proporcionar terrenos a los pequeños agricultores —terrenos que serán suyos propios.

La segunda razón es el rápido crecimiento de la población en la mayoría de nuestras naciones. Este fenómeno requiere un gran aumento en la producción de alimentos. Para lograr esto, tenemos que emplear todos los recursos que proporciona la ciencia agrícola moderna. Necesitamos organizar sistemas de "agentes rurales" entrenados para que enseñen los métodos agrícolas modernos; para que construyan modernas plantas procesadoras de alimentos, así como carpenterías adecuadas que combinen con las zonas productoras con los mercados, y en general, que tengan a su cargo todos las otras necesidades básicas que se necesitan en una economía agrícola moderna.

En este vasto esfuerzo, el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas puede jugar un papel clave. El Instituto funciona como un centro de entrenamiento para los expertos agrícolas, y como una agencia de investigación para el estudio de nuevos métodos para el mejoramiento de las cosechas. Es así como el Instituto ofrece el conocimiento, las habilidades y las técnicas que tanto se necesitan a través de las Américas.

Tengo el honor de servir como Presidente del Comité Permanente de la Junta de Gobierno del Instituto, y me satisface informarles que el presupuesto del Instituto pronto se aumentará en un quinientos por ciento.

Como ustedes probablemente

saben, el centro de operaciones del Instituto se encuentra en San José, Costa Rica, y sus actividades principales se llevan a cabo en el Centro Experimental del Instituto, en Turrialba, Costa Rica.

Nuestro presupuesto actual es de poco más de cuatrocientos mil dólares al año. Sin embargo, una nueva escala, basada en cuotas, fue aprobada en forma unánime el dieciocho de mayo. Esta escala hará posible que los pagos de cuotas se aumenten a un total de un millón cien mil dólares al año. Además de este aumento de cuotas, el Instituto recibirá fondos adicionales en la suma de cuatro millones de dólares, en un período de cinco años, procedentes del Fondo Especial de las Naciones Unidas. Esto aumentará nuestro nivel de gastos a la suma de dos millones de dólares al año, para nuestros programas futuros. Esto es un aumento de cinco veces nuestro presupuesto actual.

Esperamos aprobar este programa y el nuevo presupuesto antes del primero de octubre, para iniciar inmediatamente la producción de expertos agrícolas, que es tan necesaria para el programa de

la Alianza para el Progreso. El aumento del presupuesto del Instituto es sólo uno de los varios logros sobresalientes. Hace sólo una semana y media, la United Fruit Company donó su finca "LA LOLA" de mil quinientas acres al Instituto. Esta finca está situada en Costa Rica, a sólo cuarenta y ocho kilómetros de Turrialba. Por mucho tiempo ha sido un centro de estudio para el cacao en las Américas, y el Instituto, desde mil novecientos cuarenta y siete, ha arrendado ochocientos cuarenta y seis acres sembrados con cacao.

Ahora en lugar de arrendar esta tierra, el Instituto se ha convertido en su dueño.

Es más, El Instituto Nortamericano de Investigación del Cacao, al mismo tiempo concedió un empréstito que el Instituto había hecho por la suma de dieciocho mil dólares. En realidad, el préstamo se ha convertido en una donación.

Estos tres importantes sucesos representan un importante paso de avance para el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas. Nuestro programa en Turrialba se encuentra

entusiasmado —y su moral es alta— y están dispuestos a poner en ejecución, la labor de ofrecer a las Américas un programa realista sobresaliente en el campo del desarrollo agrícola.

Muchas gracias.

## Estamos con una libertad de prensa más amplia

● MADRID, 12 (AP)—El nuevo Ministro de Información dijo hoy que la información no puede ser antiliberal "por que la libertad es tanto la tradición como la esencia de la cristiandad".

Hablando ante un grupo de más de 100 reporteros, Manuel Fraga Iribarne declaró, al tomar posesión de su cargo, que la información no puede ser entendida ni con una libertad absoluta ni con el control totalitario utilizado por el sistema ruso soviético.

## URGEN CONSTRUCCION DE CAÑERIA EN LA CUESTA

Al Servicio Nacional de Arquitectos y Alcantarillados le ha sido enviado, suscrita por el Director de la escuela de La Cuesta, frontera Sur, la siguiente carta:

La Cuesta, Frontera Sur  
7 de Julio de 1962.

Estimados señores:

Por este medio vengo ante ustedes a manifestar que es de urgencia la construcción de la cañería de este lugar ya que tenemos formado el Comité de vecinos, es un proyecto de la escuela para llevarla a feliz realización este año. La Municipalidad de Golfito está en la mejor disposición de ayudarnos y ya tenemos el tanque de captación de agua con su correspondiente filtro ya instalado.

Lo que hace falta es reparar en parte el tanque de captación e instalar los tubos conductores de la corriente de agua del tanque a la población distante unos dos kilómetros. Los vecinos me han manifestado estar en la mejor disposición de cooperar para abrir zanjos, transportar materiales y trabajar en otras labores propias de una cañería.

Por ley ustedes son los encargados de construir las cañerías en los pueblos con la ayuda de los Ministros de Obras Públicas y Salubridad.

Esperando ser atendido en esta solicitud, respaldado por todos los vecinos, me es grato suscribirme de Ustedes, muy atenta y respetuosamente, su Servidor Atento:

ALVARO CASAL MORGAN  
Director Escuela La Cuesta

## CURSOS INTENSIVOS PARA OFICIALES DE INVESTIGACION

Pleno apoyo tiene en la Municipalidad el Regidor Larín

Al indagar ayer tarde qué mociones le habían sido reñadas al regidor Larín Angulo en la sesión del martes efectuada por la Municipalidad de San José, se informó en ese organismo que ninguna. La pregunta se originó en una información dada por un tabloide. Nuestro informante, dijo que la única moción presentada por el Regidor Larín se había pasado a la respectiva Comisión para su estudio e informe, como es norma en estos casos, de manera que es poco de fundamento la noticia indicada.

Fuerte protesta contra Tshombe

● ELISABETHVILLE, 12 (AP)—El Presidente Moïse Tshombe de Katanga dijo hoy que la lucha entre las fuerzas katanguesas y de la ONU "se evitó por un pelo", cuando vehículos acorazados de la Organización Mundial bloquearon las principales vías de acceso al centro de esta capital. "Se evitaron incidentes gracias a la disciplina de nuestra fuerza a la cual se había dado orden de no disparar ni un tiro", dijo Tshombe en una conferencia de prensa.



EL CORONEL FIGUEROA dictando una de sus clases. Cooperan con el Director de Detectives los doctores Santal Quirós Navino y Guillermo Padilla Castro, quienes brindan materias sumamente valiosas. También dicta lecciones el Teniente alemán señor Norberto Brunner, quien ha laborado para la policía Federal alemana y para el FBI. (Foto MEZZA)



AGENTES AUTORIZADOS DE FINSA RECIBEN ENTRENAMIENTO.— En el transcurso de la semana del 11 al 15 de junio, en horas de la noche y en los salones de la Cámara de Industrias, se llevó a cabo un interesante curso intensivo de quince conferencias y prácticas sobre ventas, el cual estuvo a cargo de los distinguidos profesores mexicanos, señores don Antonio Ibar D., y don Jorge Álvarez S., ambos del Instituto Idéas del país zacateca. A este interesante ciclo de conferencias asistió un nutrido grupo de Agentes Autorizados de la Compañía Nacional Financiera S. A. FINSA—a quien pedimos agradecer en esta fotografía acompañados de D. Carlos E. Muñoz, Jefe de Ventas de la empresa nacional del Prof. Ibar. El constante entrenamiento que reciben los Agentes Autorizados de FINSA los capacita para brindar cada día mejores servicios a todos sus amigos.



LOS INVESTIGADORES ESTUDIAN MATERIAS BASICAS POR GRUPOS SELECCIONADOS, Y SE reúnen para estudiar durante las tardes de los 16 a las 18 horas. El horario ha sido escogido de

manera que no obstaculice en ninguna forma el servicio que ellos prestan a la comunidad. (Foto MEZZA)

# Siles Suazo no postulará en comicios presidenciales que se efectuarán en 1964

LA PAZ, BOLIVIA. (Orbe Latinoamericana) — El ex presidente Hernán Siles Suazo descartó enfáticamente la posibilidad de que en las elecciones generales de 1964 vuelva a presentarse como candidato a la primera magistratura, al decir: "He estado cuatro años prácticamente condenado a prácticas públicas no creo que haya quien quiera reincidir para hacerse posible a semejanza de condena". Y luego, en tono formal, añadió: "Creo que co-

mo hombre y ciudadano he cumplido con mi deber en el país y es firme mi propósito de no intervenir en política de recibia. De esta manera despejó la incógnita que flotaba en el ambiente político desde el momento mismo en que concluyó su período constitucional de cuatro años en 1960. El ex presidente es actualmente embajador de Bolivia en el Uruguay y tendrá una corta visita a La Paz para es-

tar presente en las celebraciones del décimo aniversario de la revolución que llevó al poder a su partido, el Movimiento Nacionalista Revolucionario, siendo él su conductor. Desde el momento de su llegada hasta el de su partida —la vez muy solitariamente— patrocinó la conciliación nacional más allá de los intereses partidarios. Asimismo se esforzó en jerarquizar las candidaturas de su partido a las próximas elecciones parlamentarias,

al mismo tiempo que trató de unificarlo ante la proclividad de sectores que han surgido en su seno. Al respecto comentó que "todos los resultados que no han sido profetizados, pero creo que se han avanzado algo positivo". Al mismo tiempo desvirtuó versiones en el sentido de que fuera al jefe del sector socialista del MNR. Participó de la idea de intensificar la campaña de alfabetización e incitó a la prensa a que preste su cooperación.

ca, en la conducción del aún poderoso partido de gobierno. Refiriéndose a la misión diplomática que desempeña en Montevideo, manifestó que proseguirá con la tarea de acercamiento boliviano - uruguayo y procurará establecer el intercambio comercial y el tráfico de mercaderías por esa capital.

## Comité Cantonal Agrícola en Santa Cruz

El Oficial Mayor de Agricultura Sr. Víctor Last y el Ing. Fernando Campos, supervisor de Extensión Agrícola, procedieron ayer a la juramentación de la Directiva del Comité Cantonal Agrícola de Santa Cruz de Guanakaste. La directiva quedó integrada así: Ramón Alvarez, Presidente; Pablo Guillén Méndez, Secretario; Isaias Morales Obando, Tesorero y cuatro Vocales. Comité Asesor: Ing. Efraim Cabalceta; Ing. Molisés Acaña y Dr. Adrián Elizondo Pérez. Comité Asesor Amas de Casa: Profesoras Luzmila Pastreño, Alicia Arrieta y Victoria Velasco.

## CIENTIFICOS NORTEAMERICANOS NOS VISITAN



La gráfica de Meza recoge al grupo de científicos norteamericanos que se encuentran en C. Rica en misión de investigación, mientras departan con nuestro colaborador don Lucio Ránicu, en los momentos en que se les hacía la entrevista que adjunta a esta gráfica llevamos a nuestros lectores.

Una expedición científica, del Museo de Los Angeles de California, integrada por los doctores Fred S. Trusni, Charles A. McLaughlin, Richard G. Sobeer y Allan Schoenherr, llegó hace pocos días a nuestro país.

Los dos últimos vienen como agregados y son graduados en la Universidad de California del Sur. Schoenherr es a la vez profesor en un colegio estadounidense.

Gracias a la gentileza de nuestro colega don Lucio Ránicu logramos entrevistarnos con ellos, logrando que nos dieran algunas declaraciones que llevamos a los lectores, sobre los móviles de su viaje.

Cuál es la principal razón de esta expedición? —El estudio de los mamíferos en parásitos, y desde luego la de coleccionar especímenes para estudiar su posible conexión con las enfermedades.

—La República de Costa Rica ha sido seleccionada por su gran variedad geográfica de terrenos, fauna y flora, etc. También la localización del país entre Norte y Sur América nos podrá dar valiosa información acerca de las relaciones entre los animales de los dos continentes.

Cuáles son sus conexiones con la Universidad de Costa Rica?

—La Universidad está cooperando con nosotros y nuestros estudios y la información que obtenemos será compartida con el Departamento de Biología de ella. —Queremos a propósito mencionar la valiosa ayuda del Vicerrector de Ciencias y Letras Dr. John de Abate y del Dr. Rafael Rodríguez, jefe del Departamento de Biología y la del Dr. Alvaro Wille, profesor de entomología.

Los científicos norteamericanos visitarán durante las próximas semanas a Tilarán, las Playas del Coco, la Península de Osa, a fin de realizar algunas importantes observaciones. Este grupo, a expedición hecha del Dr. Gasebeer que permanecerá por algunos meses en Costa Rica, se ausentará a inicios de setiembre hacia los Estados Unidos.

Finalmente los estimables hombres de ciencia nos pidiéron que hicieramos llegar a nombre suyo sus más cordiales saludos a todos los lectores de LA REPUBLICA.

## ¡DETECTIVES EN ACCION! ¡SUSPENSO DRAMATICO!

Acompaña a PHIL CORRIGAN en sus excitantes y entremetidos modernos aventuras de criminales. Para emoción y realismo siga las aventuras del gran detective



EL AGENTE SECRETO X-9

todos los días en

"LA REPUBLICA"



# HOROSCOPO

<p>(Por ABDEL KARIM)</p> <h3 style="text-align: center;">ARIE</h3> <p>(Del 21 de Marzo al 20 Abril)</p> <p>Luchar y persistir para lograr todas las aspiraciones. Pero hay que procurar un triunfo sin precipitaciones.</p> <h3 style="text-align: center;">TAURO</h3> <p>(Del 21 de abril al 21 de mayo)</p> <p>Las circunstancias serán propicias para cambios, pero hoy están balanceados los factores de pro y en contra.</p> <h3 style="text-align: center;">GEMINIS</h3> <p>(Del 22 de mayo al 20 de Junio)</p> <p>Proceda con cautela. Hay algo que no marcha a satisfacción, pero que a la postre se aclarará.</p> <h3 style="text-align: center;">CANCER</h3> <p>(Del 21 de Junio al 22 de Julio)</p> <p>Son diversas las gestiones que debe efectuar. Los resultados de ellas podrían ser decisivos para su triunfo futuro.</p> <h3 style="text-align: center;">LEO</h3> <p>(23 de Julio al 22 de agosto)</p> <p>Circunstancias forzadas por la actividad. Hay sin embargo resultados positivos. Considere con cuidado las proposiciones que le hagan.</p> <h3 style="text-align: center;">VIRGO</h3> <p>(Del 23 de Ag. al 22 Set.)</p> <p>Le rodea un ambiente de incertidumbre y pesantez. Adáptese a lo imprevisto. Hay algo sorprendente.</p>	<h3 style="text-align: center;">LIBRA</h3> <p>(Del 23 de Sept. al 23 de Oct.)</p> <p>El ambiente predice mejoramiento y triunfo. Hay cooperación y buena voluntad.</p> <h3 style="text-align: center;">ESCORPION</h3> <p>(24 de octubre al 21 de Nov.)</p> <p>Cuide sus reacciones. Controle la impaciencia por algo que espera.</p> <h3 style="text-align: center;">SAGITARIO</h3> <p>(22 de Noviembre al 21 de Dico)</p> <p>Debe resolver ese problema tan árido. Hay en el ambiente cambios que favorecerán.</p> <h3 style="text-align: center;">CAPRICORNIO</h3> <p>(22 de Dic. al 20 de Enero)</p> <p>(Cultive trato con ciertos des conocidos. Impulsos no serán acertados, pero las entrevistas y contactos producirán.</p> <h3 style="text-align: center;">ACUARIO</h3> <p>(Del 21 de Enero al 19 Feb.)</p> <p>Hallará elementos de mala voluntad. Peligro de accidentes. Ambiente negativo.</p> <h3 style="text-align: center;">PISCIS</h3> <p>(Del 20 de Febrero a 20 Mar.)</p> <p>Según su actitud serán los resultados de lo que espera. Es conviene reflexión en todo.</p>
---	---

# Incongruencias en el código que regula cierre dominical

Con fecha de ayer, la Cámara de Comercio envió al Ministro de Gobernación la nota que dice:

12 de julio de 1962

Señor Fernando Solórzano Quirós  
Ministro de Gobernación  
S. D.

Señor Ministro:

En nombre de la Cámara de Comercio que representamos, a falta y respetuosamente nos dirigimos a usted para pedirle que le preste atención especial al riguroso cumplimiento de las leyes y reglamentos que regulan en nuestro país, el trabajo remunerado, durante los domingos y determinados otros días de fiesta.

Desde hace mucho tiempo, por tolerancia o descuido, se ha venido permitiendo durante los citados días que ciertos establecimientos comerciales trabajen libremente. Tanto que a otros no se les permite abrir las puertas de sus negocios.

Sin defender ni atacar en esta oportunidad la interpretación que a la —para nosotros muy llamada Ley de Cierre Dominical—, ha venido dándosele, insistimos en que dicha ley sea cumplida en todos sus extremos. Solamente así se podrán eliminar evidentes injusticias en las que, se ha venido cayendo y únicamente de esa manera se darán cuenta clara, legisladores, comerciantes y consumidores de cuáles son los alcances, ventajas e inconvenientes de la legislación existente.

Al recomendar a usted, señor Ministro, la rigurosa aplicación de las tantas veces citadas disposiciones sobre cierre de establecimientos comerciales igualmente deseamos señalar la conveniencia de estudiar con detenimiento la posibilidad de enviar a la Asamblea Legislativa un proyecto de ley que tiene un tajante objetivo buscado.

Sin atacar, de momento, detalladamente el Código existente, sí deseamos hacer resaltar el hecho de que el contiene incongruencias y lagunas oscuras y el por darle importancia a regular las relaciones obrero patro-

nales, ocupándose de descansos pagados y trabajos extraordinarios, no explica con claridad necesaria todo lo referente a los cierres obligatorios, ni siquiera define el significado exacto que ha de darse a los términos q' emplea.

Con la seguridad de que usted señor Ministro, prestará su acostumbrada buena acogida a nuestra solicitud, aprovechamos la oportunidad para hacer llegar hasta usted el testimonio de nuestra más distinguida consideración.

Cámara de Comercio de  
Costa Rica

## INVU colaborará con Ministerio de Gobernación

En el Instituto Nacional de la Vivienda y Urbanismo los trabajos desde ayer que entre esa institución y el Ministerio de Gobernación y Policía, mediante el cual el INVU entregará a Gobernación en las Ciudades de San Sebastián y Matillo casas para los Agentes Auxiliares donde a la vez serán instaladas dependencias de correos.

Se agregó por parte del vocero informante, que ya la Compañía Nacional de Fuerza y Luz había hecho los estudios del caso para el suministro de fluido eléctrico, a esas ciudades y que los trabajos serían iniciados inmediatamente.

## Oficina de promoción al café de Costa Rica en Europa

Por entmarcar importantes aspectos relacionados con la Oficina de Promoción al Café de Costa Rica en Europa, reproducimos hoy la primera parte del estudio hecho por el Sr. Niels Clausen, de acuerdo con su experiencia obtenida durante varios años como Subdirector de esa Oficina en Alemania.

Una vez cada año, al terminando, sería conveniente publicar en distintos países europeos, en la principal revista cafetalera, un anuncio alusivo a la Oficina de Promoción y al café de Costa Rica. Las observaciones sobre las exportaciones con que contamos recomiendan enfáticamente tal medida. La Oficina debe ser conocida por el mayor número posible de comerciantes. Así, mayor número de ellos adquirirá en demanda de servicios, información, contactos comerciales, etc. El prestigio del café de Costa Rica se mantendrá en el ambiente. Otros países son tenidos en la actualidad intensa propaganda de este tipo.

En relación a tónico mencionado debe decir que es muy meritorio el esfuerzo que viene realizando la Junta Directiva de la Oficina del Café para reeditar la publicación "Kafo, ist...". Llenará un gran vacío y cumplirá a cabalidad una importante tarea promocional. La revista mencionada es de un valor indiscutible para Costa Rica y su café.

Tomando en consideración el costo, la propaganda realizable por medio de la televisión, al cine, la radio, la prensa y semejantes en Europa, no está a nuestro alcance con el presupuesto que actualmente se destina a la Oficina de Promoción para propaganda específica al café de Costa Rica.

Dentro de las posibilidades económicas actuales, no cabe la menor duda sobre la utilidad de la propaganda que puede efectuarse por medio de mapas cafetaleros, carteleras, fotografías, grabados, obsequios, distribución de muestras de ca-

fé, panfletos turísticos de Costa Rica, información general del país y específica sobre la industria cafetalera costarricense, etc. Esta propaganda debería canalizarse a través de las pequeñas tostadoras que venden su café haciendo alusión al origen del mismo. Conveniría mantenerla y realizarla en la medida de las posibilidades. Con los recursos actuales, la calidad e intensidad de esta labor es susceptible de mejorarse mucho. Preparado el material, su distribución es cosa sencilla.

Las grandes tostadoras — que constituyen un número bastante reducido en razón de la concentración del negocio del café que se agota día a día y que venden el café bajo sus propias marcas, sin hacer mención al origen del mismo — que querrían otro tipo de promoción, a base de estudios directos de las necesidades y particularidades de cada empresa, tendrían que superar los obstáculos individuales que le impiden hacer un mayor uso del café de Costa Rica, y que pueden ser de naturaleza muy variada. Esfuerzos sistemáticos realizados en el sentido apuntado, tan solo en Alemania Occidental, podrían producir resultados sobresalientes en cuanto a una mayor utilización de nuestro café.

Dos veces al año, de acuerdo con las posibilidades de presupuesto, es factible montar puestos de exhibición de muestras de café, en ferias europeas debidamente seleccionadas, principalmente en el norte de Europa, en vista de su mayor rendimiento y utilidad. Podría además buscarse colaboración económica de exportadores costarricenses de otros productos que desearan exhibirlos simultáneamente, en la misma forma que lo hacen otros países cafetaleros.

Como recurso promocional en favor del café de Costa Rica, he comentado en el pasado con énfasis la conveniencia de recurrir a las bien conocidas embotelladoras, con temas alusivos al café. La actitud decidida que al respecto han seguido otros países latinoamericanos, es alocuente para corroborar la importancia, el campo de acción, en suma, la efectividad del medio. Una campaña previa de publicidad anunciando una tal emisión, por medio de órganos publicaciones especializadas, garantizaría la expectación con que un inmenso público prestaría atención a algunos lujosos sellos postales. Vale la pena insistir en que, este medio también está al alcance de Costa Rica, que por cierto, en sus emisiones de estampillas no siempre escoge motivos vitales para el mundo europeo, y, en especial la mielucosa Alemania, son terreno propicio para recibir con provecho lo que aquí sugiero.



# CANADA DRY

## LO MEJOR PARA "LIGAR" CON SU TRAGO PREFERIDO

El jabol hecho con Soda Canada Dry es el trago más agradecido, pues sabe mejor y al día siguiente lo hará sentirse mejor. La exclusiva carbonatación "Pin-Point" de Canada Dry, no sólo hace que su jabol sepa delicioso, sino que mantiene su trago fresco y vivo hasta la última gota.

Además, la Soda Canada Dry disminuye los efectos posteriores del licor (Probado por investigaciones realizadas en los Estados Unidos).



## CANADA DRY DA VIDA A SU BEBIDA!

## Reunión sobre prohibición atómica

LONDRES, 12 (AP) — Destacados científicos norteamericanos y británicos comenzaron hoy conversaciones acerca de que podrían allanar el camino hacia un tratado oriente-occidental prohibiendo ensayos de armas nucleares.

Los funcionarios de ambos países indicaron que la conferencia de dos días sobre estrategia defensiva incluirá un estudio de nuevas técnicas mejoradas para captar explosiones nucleares distantes.

# TRABAJAR POR COSTA RICA ES OBLIGACION DE TODOS LOS CIUDADANOS

Don Héctor Rojas Bolaños ha enviado el comentario que sigue:

Ya no es un secreto, a veces, que la Televisora Canal 7, en

forma sistemática aprovecha a los trabajadores propios de una administración que se inicia, para hacer propaganda política contra el gobierno del señor Orlich, que solo piensa

en salir adelante de la situación difícil que le dejó el gobierno anterior, gobierno que por ejemplo, fue un dechado de virtudes para los señores de la televisión, pues no recordo que los diferentes pasos todos encaminados a empobrecer más a pueblo costarricense, merecieran un comentario de qué mes ahora pretenden ser abn decidas en la defensa de los intereses de los costarricenses en general.

partidos para incorporarse a Liberación.

Reconocer una equivocación, y establecer la verdad para tratar con ella, no es pecado; sobre los errores hemos llegado a obtener profundos conocimientos, porque nada está hecho en la vida, y es en la lucha donde se forma y se purifica el hombre.

Trabaja por Costa Rica, es obligación de todo ciudadano; alejarse del partidismo calcula do para servir los intereses de la Patria. P, en esto de la televisión, que debe llamarse órgano de la opinión pública, el único que se le puede reclamar es la indiferencia de

los asuntos públicos en la mejor administración; pero en cuanto a los derechos de libre expresión, esa conquista que se había perdido y por cuya práctica fue expurgado don José Figueres en 1952, por decir solamente la verdad de un go bierno-deseogobierno, el Partido Liberación la restauró en 1958 para que todos los costarricenses disfrutáramos de esa libertad de ideas, verdades y mentes, y para que el sufragio, y no las armas, y los contra- bios internacionales, pue- dan influir en la voluntad de un pueblo soberano.

HECTOR ROJAS BOLANO

## Ganaderos se reunieron con el Ministro Soley

Ayer en la Cámara Nacional de Ganaderos se reunieron con el Ministro de Agricultura y Ganadería Ing. Elias Soley, los ganaderos para tratar sobre el proyecto y criterio favorable del ministro de Industrias para que la cuota de ganado en jera con destino al exterior, sea procesado en el país. El Ministro y ganaderos, para tratar sobre el proyecto y criterio favorable del ministro de Industrias para que la cuota de ganado en jera con destino al exterior, sea procesado en el país. El Ministro y ganaderos, para tratar sobre el proyecto y criterio favorable del ministro de Industrias para que la cuota de ganado en jera con destino al exterior, sea procesado en el país.

un promedio de veinte mil novillos por año. Sin embargo, se ha considerado que la idea signifi- ca en primer término un ingreso menor de divisas y el temor de que podría imponerse un precio inferior al que se obtendría en países clientes, des de luego con pérdida de los ganaderos. De todas maneras siendo esta la primera reunión, a nada definitivo se llegó únicamente acordándose integrar una comisión para que se entre- viste con el Ministro de Indus- trias, esta comisión, Carlos Manuel Gómez, Carlos Manuel Gómez, Juan Manuel Sánchez, Román Orlich y Jorge Campa- badal.

También se discutió la necesi- dad de crear el Instituto de Ganadería, que hace algún tiempo han venido estudiando los ganaderos y se acordó elaborar un proyecto a fin de someterlo a consideración del Gobierno.

Se pretende con el proyecto permitir la reapertura de la Em- pacadora de Baranera y por con siguiente dar oportunidad a gran número de trabajadores desocupados así como a otras empresas que demandan menor número de novillos. La empacadora estima que necesitaría

## EMBAJADOR TELLES PROMETE AYUDA PARA ERRADICAR TUGURIOS AL COMITE DE CONCIENCIA CIVICA

Ayer a las nueve de la mañan en la Embajada de los Estados Unidos tuvo lugar una interesante entrevista del Embajador de los Estados Unidos Sr. Raymond Telles con las damas del Comité de Conciencia Civil. El Sr. Telles les ofreció toda su cooperación para reali- zar un plan, ya perfectamente madurado, y pronto a reali- zarse, para erradicar los tugu- rios del Barrio Serrada Fa-

milta. Se hará una ciudadela especial donde se trasladarán los habitantes de esos tugurios, que tendrán en un futuro ser- ceno, una adecuada vivienda y otros medios de comodidad. Y Nuestro Fotógrafo Meza se presentó a las oficinas de la Embajada para tomar una fo- to de esta importante sesión, pero desafortunadamente no se le permitió la entrada.

Si cualquier ciudadano sintió en su propia carne los efectos de una administración garante de toda responsabi- lidad, sin que ello, sin progra- mas de solución, y establecida de con, media de mantenerse a flote, la indiferencia con los compromisos económicos del Es- tado, el aumento de las deudas etc. etc. por qué no apa- reció Canal 7 haciendo crítica constructiva de la fragancia que la anterior administración? Qué opinaron cuando la anterior municipalidad barrió a to- dos los liberacionistas sin pro- tectores, y muy posteriormente, cuando se leía en algunos periódicos, los retratos de los trabajadores para que se les cancelara sus legítimos dere- chos de cesantía por motivos políticos? Hay muchos que cuando hablan, tienen la osi- da de hacerlo en nombre del pueblo, preparando falsas alar- mas de las masas, que son justamen- tas que en recientes elecciones, y en estos momen- tos, atraiga los votos que el gobierno tenga que dar, por- que sabemos que el señor Pre- sidente, todo lo lleva encami- nado a salvar el barco, mal- trecho que a punto de costarri- censes lo tuvieron a la deriva, sin que otros costarricenses, que ahora abundan, y que por cierto están muy celesos de la buena marcha y respeto a la personalidad presupuestal, movieran un dedo, y lanzaran un SOS para evitar, el naufr- egio.

En el editorial del sábado 7 de julio en la neutral televi- sora, se atizó a los municipios que habían abandonado de sus

## Presidente Don Francisco Orlich visitará San Joaquín de Flores

En la mañana de hoy el señor Presidente de la República don Francisco J. Orlich, y una comitiva oficial, se trasladará a San Joaquín de Flores atendiendo una invitación que hizo la Corporación Municipal de ese lugar. Según se informó al Presidente Orlich, su distinguida esposa, el Embajador Telles y señora y

un grupo de altos funcionarios oficiales partirán con destino a ese lugar a las ocho de la mañana.

A las diez horas la Corporación Municipal de San Joaquín recibirá en el Palacio a los dis- tinguidos visitantes en honor de quienes se ha preparado un al- gasajo.

## VALORIZACION DE LAS LINEAS DE LA SOCIEDAD "ITALIA" PARA EL NORTE ATLANTICO Y PARA CENTRO AMERICA-SUR PACIFICO

La Sociedad "ITALIA" en 1961, con la cifra halagadora de 97.139 pasajeros transoceá- nicos, por la portada, ha obteni- do por la 6.ª vez consecutiva el segundo puesto absoluto entre todas las Compañías maríti- mas que operan en las rutas del Norte Atlántico y mante- niendo la supremacía en el tráfico entre Nueva York y el Me- diterráneo que retiene indiscu- tiblemente desde fines de 1947. Si se toma también en conside- ración el movimiento entre los puertos intermedios, el núme- ro de los pasajeros transporta- dos por la Sociedad ITALIA en la línea de Nueva York as- ciende a un total en 1961 de 127.268 contra los 125.697 en 1960.

América/Sur Pacífico. DOS NUEVOS SUPERTRAN- SATLANTICOS PARA LA LINEA DE NUEVA YORK

A las dos turbanavas gene- ras "LEONARDO DA VINCI" y "CRISTOFORO COLOMBO", que constituyen la pareja "Gran Expreso de Norte Amé- rica", y que son clasificadas ambas al primer puesto en la lista internacional por el nú- mero de pasajeros transporta- dos de para Norte América en la línea del Mediterráneo, se agregaron muy pronto dos nuevos supertransatlánticos de cerca de 43.000 toneladas.

De tal modo, la Sociedad "ITALIA", estará por consi- guiente, en condiciones de ofre- cer a su distinguida clientela y al constante y creciente nú- mero de viajeros y turistas, el más completo, moderno y eficiente servicio que existe en la línea del Norte Atlánti- co, poniendo así en la línea un total de cuatro naves ultram- dernas, que por la calidad su- perior, la elevada clase, el in- dulgente servicio y la refinada elegancia, representarán as- sistencia en el campo de las construcciones navales el "Mi- lagro" económico e industria- l italiano, permitiendo a la ban- dera italiana recuperar de nue- vo una considerable posición de vanguardia en la línea in- ternacional de los cruces del mar.

Resultados verdaderamente halagadores han sido consecuti- vos por la Sociedad "ITALIA", también sobre las otras rutas intercontinentales del Brasil/ Plata, del Centro-América/Sur Pacífico y del Centro América/ Norte Pacífico, elevando así a 190.000 el número total de los pasajeros transportados por la Compañía en 1961, de los cuales 136.000 pasajeros fueron transoceánicos.

Animada por este resultado y de la siempre creciente con- fianza y preferencia acordada a sus naves, la Compañía "ITA- LIA" ha decidido valorizar y renovar su flota, mediante la adición de nuevas, modernísi- mas y lujosas naves para pa- sажeros, tanto en la ruta del Norte Atlántico como tam- bién en aquella del Centro

Los dos nuevos supertrans- atlánticos, a los cuales se les dará los nombres de "MICHEL LANGELO" y "RAFAELLO", de 475 metros, un ancho de 31 metros y una velocidad media de 21,35, la "MICHELAN- GELO" y la "RAFAELLO", se- rán las más grandes y valio- sas unidades en la ruta del Mediterráneo para Norte Amé- rica. A una velocidad media de 27 nudos, las dos naves permitirán a sus 1.850 pasa- jeros efectuar la travesía en sólo siete días, reduciendo por consiguiente en otras 24 horas la actual duración del viaje Italia-Nueva York.

# AVISO SE VENDE

en Rio Cuarto de Grecia uno de los mejores fincas de esa zona. Magníficos terrenos, abundantes aguas, inmejorables pastos para engorde, trapiche, maquinaria agrícola, casas para peones, galerones, etc. y un excelente hato de ganado, la mayor parte gordo listo para la venta. Se vende a puerta cerrada.

Puede Negarse en caso en cualquier época del año. Sin intermediarios.

Más informes en GRECIA: Apartado Nº 26, Teléfonos: 335 y 348.

## - AGENTE SECRETO X-9 -



# Seminario de Profesores de Francés

Con una numerosa asistencia se inició el lunes en la Universidad un seminario de profesores de Francés auspiciado por la Supervisión de Idiomas del Ministerio de Educación Pública y la Embajada de Francia.

El señor Embajador de Francia presentó al Profesor Jean Ledru y dio las gracias a todos los que han contribuido a efectuar este Seminario. El profesor Ledru en la apertura del Seminario, dijo: Se han empleado hasta aquí

tres métodos para la enseñanza de las lenguas extranjeras: 1º El método deductivo, clásico o gramático, usado en siglos pasados y que contribuía a desarrollar la memoria por medio de temas y versiones.

Enseñaba a leer y escribir una lengua muerta, y más nunca a hablar una lengua viva. Las lenguas modernas tienen un aporte constante de palabras nuevas. Este método congela lo ya no presta utilidad, era magnífico para enseñar latín o griego.

Enseñaba a leer y escribir una lengua muerta, y más nunca a hablar una lengua viva. Las lenguas modernas tienen un aporte constante de palabras nuevas. Este método congela lo ya no presta utilidad, era magnífico para enseñar latín o griego.

# Adelanta estudio del Plan Hess

La Comisión de Asuntos Económicos conoció numerosas mociones sobre el proyecto de participación del Gobierno en las utilidades del Banco Central y de los comerciales nacionalizados, uno del Plan de Ministro de Economía para resolver el déficit fiscal de 1968.

Fue rechazada propuesta del diputado Ramírez Garita que decía "Para que el inciso 1º del artículo 3 se lea así: El 50% pasará a ser destinados a otorgar créditos pequeños productivos de arroz, maíz y frijoles a través de los departamentos especializados de los Bancos del Sistema Bancario Nacional".

También fueron desechadas mociones de los diputados Arauz, Muñoz Bustos y Gutiérrez con finalidades similares, y de Aguilar Bulgarelli, para que dicho 50% se empleara en programas agrarios.

"Para que el párrafo segundo del artículo 20, se lea así:

"Las utilidades netas del Banco Central de Costa Rica se distribuirán de la siguiente manera:"

"El art. 30, se leerá así:

ARTICULO 30. — El artículo 12 de la Ley No. 1044 de 26 de septiembre de 1963, reemplazado por el artículo 10 de la Ley No. 1044 de 10 de agosto de 1961, se leerá así: Las utilidades netas de los Bancos del Estado se distribuirán de la siguiente manera:

La suma necesaria para pagar el impuesto sobre la Renta que le corresponda, la que se estimará sobre las utilidades netas de cada Banco, determinadas conforme lo indica el artículo 10 de la presente Ley. (Lo demás íntegro).

"Para que el artículo 50, se lea así:

ARTICULO 50. — El artículo 15 de la Ley No. 1044 de 26 de septiembre de 1963, se leerá así:

Los Bancos del Estado, con excepción del Banco Central de Costa Rica, pagarán los impuestos de la Renta (Ley No. 837 de 20 de diciembre de 1946 y sus reformas y Tercera Ley No. 27 del 2 de marzo de 1939 y sus reformas) de conformidad con las tarifas vigentes o que se establezcan para dichos tributos".

"El artículo 60, se leerá así:

ARTICULO 60. — Para cumplir con los propósitos de esta Ley, se establecen las siguientes disposiciones Transitorias:

Transitorio I. — El Banco Central de Costa Rica entregará al Gobierno de la República, a un plazo no mayor de un mes a partir de la vigencia de esta ley, una contribución en dinero igual al 50% de las utilidades netas resultantes de la liquidación de sus ganancias y pérdidas al 30 de junio del presente año.

Transitorio II. — El Banco Central de Costa Rica entregará al Gobierno de la República, inmediatamente después de la vigencia de esta ley, el fondo que haya acumulado de conformidad con el artículo II de las disposiciones Transitorias de la Ley No. 2001 de 10 de setiembre de 1961.

Transitorio III: Los Bancos del Estado, con excepción del Banco Central de Costa Rica, entregarán al Gobierno de la República una contribución equivalente al 35% de sus utilidades netas, resultantes de la liquidación de sus ganancias y pérdidas al 30 de junio del presente año.

El artículo 70, se leerá así: ARTICULO 70. — Esta ley rige desde su publicación y reforma en lo referente al artículo 40, del Capítulo II de la Ley No. 837 del 20 de diciembre de 1946 y sus reformas, así como cualquier otra disposición que se oponga a lo aquí dispuesto".

Sobre la moción haciendo "permanente" la participación en las localidades del Banco Central se produjo interacción de discusión. El diputado Ramos Valverde se pronunció en contra (y del proyecto en general). Dijo que las instituciones del Estado no son fuente de ingresos para el Fisco, y que el Sistema Bancario se creó para tratar de poner el crédito al alcance de todos, por lo que debe fortalecerse al máximo. Estaría de acuerdo con el proyecto si el transpaso es por un año.

Rodolfo Solano manifestó que su moción trata de llamar las cosas por su nombre.

Fue el proyecto del Poder Ejecutivo dice que la participación en las utilidades por carteras será mientras duren las circunstancias críticas del Fisco, de modo que eso puede prolongarse indefinidamente.

"Es un asunto de fondo, año día, siempre el Fisco está mal. El propio Banco Central dice que la crisis fiscal ha rebasado las lides del Gobierno, para afectar a toda la economía del país. Pido el 50% del Banco Central y no de los demás Bancos. Las utilidades del Banco Central son producto del esfuerzo de toda la economía nacional".

Paris Stefens, partidario del proyecto, estuvo contra dicha moción. Hizo ver que de todos modos, la fórmula se pledeó por el Ejecutivo, hace el transpaso de utilidades permanente, hasta que se envíe otro proyecto de ley. Considera que las utilidades de los Bancos mejor estarán en estas instituciones, por lo que el transpaso no debería ser permanente.

Guerra Baldares dijo que estaría en favor del proyecto sólo si es de efectos transitorio, porque las utilidades son la única fuente de capitalización bancaria.

Minor Calvo apoyó la moción indicando que hace unos años sí hubo necesidad de ayudar en muchas formas al Sistema Bancario Nacional.

pero no ahora que "ya es un chiquito crecido y debe ayudarle al Fisco".

"La moción" tiene mucha trascendencia —dijo Fernando Ortuño— añadiendo referencias a conceptos sobre lo que es el servicio social. Pienso que los Bancos no deben capitalizarse, sino ayudar a la Administración Pública. El esta de capitaliza en detrimento del sector privado de la economía nacional. Si se cree en que los Bancos capitalicen en 100% llegamos al comunismo absoluto. Me complace enormemente esta nueva tónica de los líderes del Liberación Nacional. Apoyo la moción con júbilo. Las instituciones del Estado deben estar al servicio del sector privado".

Solano Orfina aclaró que la moción encierra una tesis personal, no del Gobierno, ni del Partido Liberación.

Luego la moción citada arriba fue aprobada por la comisión.

La sesión terminó con el debate, sobre la moción de los tres transitorios. Los diputados Ramos, Ortuño y Guerra adelantaron opiniones contrarias, estimando que el fondo acumulado en el Banco Central pertenece a productores de café. Solórzano Saborio dio mucho dato al respecto.

El propietario del diputado Solano manifestó que dicho fondo resulta, según sus informes, muy difícil de distribuir. Son dos millones y resto que están congelados y que parece no podrán repartirse, si no lo es otorgando injusticias y discriminaciones.

El punto se dejó para mañana, para aclarar las dudas al respecto.

## Belaunde propone tribunal de honor

LIMA, 12 (AP)—El candidato presidencial del Partido Acción Popular Fernando Belaunde esta noche atrengó a sus partidarios en Arequipa, adonde llegó hoy.

En síntesis Belaunde propuso la designación de un "tribunal de honor" para que revise los escrutinios de las elecciones del 10 de junio en las cuales, según asegura, ha ganado la presidencia de la República.

Si el pedido no es tomado en cuenta "seremos más radicales", dijo Belaunde.

2º El método inductivo en su diferencia fundamental con el anterior es que con el primero se conduce la lengua por medio de la gramática mientras que el segundo induce el estudio de la gramática a través de la lengua.

3º El método directo o intuitivo que enseña la lengua extranjera rechazando sistemáticamente la traducción. Se enseña de lo concreto a lo abstracto. Sin embargo tres horas por semana no bastan para trabajar con este método que requiere un estudio más intenso. Ha habido bastante lucha entre los que defienden este método y los que lo adversan.

Es preferible desarrollar la intuición y no el análisis que se hace inevitablemente en el trabajo de traducción. La traducción es un ejercicio de control y no de adquisición, es para profesionales. Nuestros alumnos se sitúan en un nivel medio. No debe haber comparación entre la estilística de la lengua extranjera y la ma-

terna que es menester dejar a un lado. La Traducción puede hacerse de tiempo en tiempo como control. Finalmente el Profesor Ledru habló de los medios audiovisivos y de la enseñanza de las lenguas en el mundo. Lo que se ha hecho en Europa en los últimos 20 años; laboratorios abiertos con la colaboración de fonéticos, psicólogos, gramáticos y filósofos. En los Estados Unidos el método de Michigan con centros especializados para la investigación y preparación de especialistas. En Francia existe el CREDEF (Centro de Investigación para la Enseñanza y la Difusión del Francés). Este centro ha hecho por medio de procedimientos científicos de procedencia de palabras un vocabulario de 1976 palabras el francés fundamental. Así hay menos dispersión en la enseñanza.

Hoy se debe ejercitar la memoria visual y auditiva para enseñar en primer término la lengua hablada.

Esto dice el Profesor M. Bouton de la Alianza Francesa de París: Saber una lengua extranjera es disponer a la par de la lengua materna de un medio de comunicación completo y completo que permite comprender los matices del pensamiento formulados por nuestros semejantes y expresar nuestros propios pensamientos.

# "NADIE SE ARRUIÑO CUANDO NO SE EXPORTABA GANADO"

De don Adrián Flores F., es la siguiente nota:

San José, 9 de julio de 1962

Señores LA REPUBLICA PLE.

Muy estimados Señores:

Perdonen ustedes que vuelva a ocupar su atención, sobre un tema de mucho interés para la República, cual es el de la industria de la carne de exportación.

No estoy de acuerdo en absoluto con la exposición de la Cámara de Ganaderos, en cuanto lo que afirman que será ruinoso para la ganadería nacional, no permitir la exportación en pie. Será menos lucrativo el negocio, pero no ruinoso. Rapido, que por los precios bajos nadie se arruinó, y la prueba es que no se sabe de ningún arruinado, de cuando los precios eran bajos. Tampoco se sabe que haya habido aumentos sustanciosos ni siquiera justos, entre los trabajadores que trabajan en las fincas de ganado. Y también mal pagados que están los pobres. Cuando la empacadora de Barranca se estableció en este país, los precios eran bajos y fue ella, la Armour, que subió estos precios, con el deseo de comprar sin competencia posible toda la partida de exportación, y esto es algo que la misma empresa Armour reconoce. Desde esa vez, los criadores de gana-

do tienen la idea que el precio del ganado sube todos los años, cosa que no es así. Lo que para es que los países que en ese momento no tienen suficiente ganado para su consumo nacional, lo pagan bien, ya que aquí no tienen obligación de pagar impuestos y en sus países gozan de ciertas ventajas en la importación de ganado necesario para el consumo del país. Pero ellos se preparan para tener suficiente ganado en cierto tiempo y así no importar.

Ahora, que si seguimos pensando en hacer un negocio para vivir toda la vida y no hacer negocio toda la vida para vivir, estamos avilados, porque tendremos muy pronto una gran cantidad de nuevos ricos y una enorme cantidad de gente empobrecida por falta de medios de vida. Y una última pregunta. No creve Ustedes señor periodista, que sería bueno saber si los beneficios por impuestos, importación de divisas, salarios y gastos de impuestos a pagar por las compañías de Economía, que perciben el país, son menores, iguales o mayores, que los que se perciben exportando el ganado en pie? Creo que es bueno concederle la palabra al señor Ministro de Economía, así como al Banco Central. Que den un informe sobre tan delicado asunto, para que el país sepa quién tiene la razón en todo esto.

Atentamente, ADRIAN FLORES F.

# - BRICK BRADFORD -



# INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL

## Apiaza Kennedy visita al Brasil

### Moción de censura a gobierno francés

● PARIS, 12 (AP) — El primer ministro Georges Pompidou solicitó hoy un voto de confianza sobre el presupuesto suplementario que está discutiendo la Asamblea Nacional. Poco después se presentó una moción multipartidaria de censura sobre el mismo asunto.

La votación será mantenida el lunes. La mayoría de censura fue firmada por miembros de los partidos Socialista, Movimiento Popular Republicano y Republicano Independiente.

El gobierno no parece en peligro. Aun si los partidos de oposición consiguen reunir los votos necesarios para derribar al gobierno, no es seguro que quieran la caída de Pompidou. Su tática parece ser más bien hostigar al gobierno que provocarlo al caído.

La mayor parte de las iras parlamentarias se enfoca en la determinación del presidente De Gaulle de levantar una fuerza nuclear francesa. Uno de los ítems en el presupuesto suplementario establece 200 millones de francos para construir una fábrica en el sur de Francia a fin de producir uranio enriquecido 235.

Muchos diputados se quejan que si Francia levanta su propia fuerza nuclear, la idea de un esfuerzo europeo cooperativo en esta dirección tendrá que ser abandonada.

### Churchill contrae infección bronquial

● LONDRES, 12 (AP) — Los médicos de Sir Winston Churchill informaron hoy que este le ha aparecido una infección bronquial y que tiene fiebre. El médico le emitió desde el hospital Middlesex un diagnóstico de primer ministro de 87 años ha estado mejorándose de una fractura al mulo.

El mismo indicó que se ha reducido la hinchazón de la pierna lesionada, causada por un contuso de sangre y coágulos. El texto del boletín dice: "Ayer Sir Winston Churchill ha tenido aumento en la temperatura, a consecuencia de una infección bronquial. Ha disminuido la inflamación en la pierna".

### "No hay noticias": dice Nehru

● NUEVA DELHI, 12 (AP) — El primer ministro Nehru dijo hoy que no hay noticias sobre choques entre tropas hindúes y chinas comunistas en el disputado Valle Gwalan de Ladakh.

Prometió que eventualmente los chinos se retirarían. Al volver de su vacación en Cachemira, Nehru dijo a los periodistas "así difto, sabe exactamente lo que ocurre cerca de nuestro puesto en las colinas, pero por lo que sé nada ha pasado hasta ahora, ningún conflicto ha tenido lugar".

India y China Roja intercambiaron esta semana notas en las cuales se acusaban recíprocamente de rodear con tropas sus puestos en el Valle de Gwalan.

### Presentó credenciales embajador costarricense



JOSE F. CARBALLO Presentó sus credenciales en Madrid

● MADRID, 12 (AP) — José Francisco Carballo Quesada presentó hoy sus credenciales como nuevo embajador de Costa Rica en España al General Francisco Franco en el Palacio Nacional.

El nuevo embajador, acompañado de funcionarios del Pro Escólo llegó a Palacio de Carroza del siglo diecinueve.

### Se entrevistó Dean Rusk con embajador soviético

● WASHINGTON, 12 (AP) — El Canciller Dean Rusk se reunió hoy con el Embajador soviético Anatoly F. Dobrynin a fin de echar las bases para las discusiones más amplias que espera tener pronto con el Ministro soviético de Relaciones Exteriores Andrei Gromyko.

La conferencia duró una hora y 45 minutos y tuvo lugar en la oficina de Rusk en el Departamento de Estado.

Nada progresó en cuanto al asunto de Berlín, como era de esperar, ya que la sesión se realizó poco después de que Rusk manifestó en una conferencia de prensa que no podía haber negociaciones significativas mientras Moscú insistía en el tema de reducir los intereses vitales de Occidente en esa dividida ciudad.

Dijo Rusk que ambas partes desean continuar con las conversaciones norteamericanas-soviéticas como medida para controlar la tensión "pese a que no se ha logrado una visita clara respecto a ciertos compromisos. Tratará estos asuntos con Gromyko cuando los dos Ministros del Exterior se encuentren en breve en Ginebra —caso la semana en trámite— para la firma formal de los acuerdos sobre Laos. El funcionario de prensa del Departamento de Estado, Lincoln White, expidió la siguiente declaración después de la reunión entre Rusk y Dobrynin: "En vista del hecho de que el Secretario y que el Ministro soviético Gromyko positivamente se reúnan en Ginebra, la discusión de hoy fue en claro sentido preliminar a aque-lla. No se intercambiaron detalles. La atmósfera fue serena".

Rusk declaró que suponía que el gobierno soviético, de hecho, sabía que la propuesta de Khrushchev era inaceptable antes de que la misma se hiciera.

También reveló que haría una aplicación a través de Dobrynin al gobierno soviético para lograr algún progreso en las negociaciones sobre desarme que se reanudarán en Ginebra dentro de unos diez días.

Rusk manifestó que que ría "explorar la posibilidad" de si los soviéticos "pudieron no tratar de encontrar alguna manera para proteger con el desarme" en vista del peligro de una guerra nuclear y de los tremendos gastos que ocasiona la carrera armamentística.

Específicamente, lo que Rusk quiere que los soviéticos hagan es aceptar alguna forma de inspección internacional dentro de su país. Dijo que los nuevos descubrimientos que los Estados Unidos han hecho sobre detección, dados a conocer por el Departamento de Defensa el pasado fin de semana, puede que ayude a estrechar la brecha entre el Este y el Oeste acerca de los recuadros sobre inspección y sobre el número de estaciones de control en territorio soviético —pero solo si los soviéticos aceptan algunos puestos de control y alguna inspección.

● RIO DE JANEIRO, 12 (AP) La agencia noticiosa brasilera meridional dijo hoy que el Presidente estadounidense John Kennedy ha postergado su visita a Brasil hasta noviembre.

Agregó la agencia, en un despacho desde Brasilia, que un vocero del Palacio Presidencial dijo que el jefe de prensa de

la Casa Blanca, Pierre Salinger, había informado al Presidente Joao Goulart que Kennedy no podía visitar ahora a Brasil, pero que lo haría en Noviembre.

Salinger llegó hoy a Brasilia procedente de Washington. Allí almorzó con Goulart y el embajador norteamericano Lincoln Gordon.

Se había señalado que Kennedy y su esposa visitarían Brasil a partir del 30 de julio. También lo anunció la Casa Blanca después de una conversación telefónica entre Goulart y Kennedy.

### Secretario de la OEA entrevistará funcionarios de la CEE



JOSE A. MORA Se entrevistará con funcionarios del Mercado Europeo

Por LUIS DE LA HABA

● WASHINGTON, 12 (AP) — Los funcionarios europeos escucharon la semana entrante una exposición clara y franca respecto a la preocupación con que algunos países latinoamericanos ven las potencialidades del Mercado Común Europeo.

Con tal objeto el Secretario General de la Organización de los Estados Americanos, José A. Mora, viajó el sábado a Europa para sostener conversaciones con los funcionarios de la Comunidad Económica Europea (CEE) y de los países miembros de ella.

Los latinoamericanos cuyas economías dependen de los ingresos de unos pocos productos básicos que exportan, especialmente el café, carne, cacao y banana, están disgustados por lo que consideran medidas discriminatorias y restrictivas que se han desarrollado o se presentarán en Europa.

Serían que las importaciones latinoamericanas de los países afiliados a la CEE fueron de 1.700 millones de dólares en 1961. Mientras que las exportaciones latinoamericanas a esas naciones fueron solo de 1.500 millones de dólares en 1961. Mientras que las exportaciones latinoamericanas a esas naciones fueron solo de 1.500 millones de dólares. Esa balanza desfavorable ha existido por muchos años y los latinoamericanos quieren recalcar que resultará en interés de Europa fomentar la economía de uno de sus principales clientes.

Mora proyecta hacer su primera escala en Bruselas para obtener una conferencia con el Presidente de la Comisión de la CEE, Walter Hallstein. Posteriormente irá a La Haya, París, Roma, Bonn y posiblemente Londres.

Se espera que Mora mantenga a Hallstein la gratitud de la América Latina por los logros alcanzados hasta ahora en el campo del café, especialmente con la reciente reducción

### Possible gabinete para Brasil

URGENTE

● BRASILIA JULIO 12 (AP) Una fuente oficial dijo que Broche Da Rocha propuso este gabinete:

Ministro de Relaciones Exteriores, Afonso Althoff de Melo Franco, ex-Canciller.

Finanzas Walther Moreira Salles, ex-Ministro de Finanzas, Justicia, Cândido Oliveira Filho.

Salud Pública, Marcelino Gonda, Guerra, General Nelson de Melo.

Aeronáutica, Brigadier Rainald de Carvalho Filho.

Marina, Almirante Pedro Paulo Suzzano.

Minería y Energía, Jao Manga Belmonte.

Educación, Roberto Lara.

Agricultura, Renato Nosta Lima.

Transporte, Heilo Almeida.

Industria y Comercio, José Hermínio Moraes.

Trabajo, Hermes.

ción de un 40 por ciento en el arancel común externo sobre el café de parte de la CEE.

Pero se espera que hablará a Hallstein respecto a la angustia de las naciones productoras de carne, especialmente Argentina, Uruguay, Paraguay y Brasil, a causa de la tendencia europea de reemplazar a sus tradicionales abastecedores latinoamericanos por sus propios recursos.

Actualmente está en manos de Hallstein una memoria sobre las restricciones de la CEE para con los productos latinoamericanos y se espera que Mora amplie los principales puntos del memorándum entre estas figuras:

1. Las exportaciones de carne a los países afiliados a la CEE han venido disminuyendo desde 1960, no como resultado del juego libre de las fuerzas del mercado, sino por las presiones y métodos restrictivos gubernamentales.

2. Tales restricciones resultaron, por ejemplo, en la pérdida de 40 millones de ingresos para la Argentina entre 1959 y 1960, principalmente como consecuencia de una baja en las importaciones de carne por Alemania Occidental, de 30.376 toneladas en 1959, a 2136 toneladas al año siguiente.

3. Cosas similares han sufrido los restantes mercados de carne de la América Latina, a causa de las medidas restrictivas europeas.

4. Las exportaciones latinoamericanas de lanas han reducido a causa de los reglamentos existentes que afectan la venta en los mercados de la lana cruda y peinada.

5. La eliminación de tales restricciones aumentaría el intercambio comercial de los productos latinoamericanos.

## OJOS SOBRE EL MUNDO...

La desesperación cuando entre los exiliados cubanos. Los meses pasan en carrera veloz, y el desastre de la isla es cada día más terrible, así que un rápido deslance se vistieron. Mientras el total desmoronamiento de los cubanos, ofrece su macabro espectáculo, a estas alturas, todavía naciones que fueron tradicionalmente hermanas, siguen apostando al tirón. Castro, con sus mal interpretados conceptos de "no intervención". Grupos de jóvenes cubanos, en un supremo esfuerzo, le nos de valor y coraje, se lanzan con sus propios medios, al rescate de la independencia de su isla. Es la lucha del fusti contra los tanques. Del "coronel Molotov" contra los "siete bocas". De la fe de un pueblo, contra el poderío de los desvergonzados. Del afán de libertad, contra la brutal imposición de la esclavitud. Los pueblos de América no pueden permanecer indiferentes. Lo menos que pueden hacer, es ayudar que los comunistas, sigan amenazando a quienes brindan ayuda al pueblo cubano, que quiere ser libre. La calle, dicen los comunistas en Cuba es la no intervención. Paganos a los comunistas en sus países. Hoy, por las calles de nuestros pueblos, son todas de la democracia.

Goñar la calle, para respaldar la libertad de Cuba, es una gran batalla. Se luchará en los continentes de jóvenes cubanos, que marchan a la liberación.

● INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL ●

Presional Fuerzas Armadas del Perú

Por THOMAS J. STONE

LIMA, 12. AP.—El Ministro de Guerra afirmó hoy que la Junta Nacional de Elecciones ignoró las acusaciones de fraude que hicieron las fuerzas armadas en las elecciones presidenciales del 10 de Junio y no hizo nada al respecto. En un comunicado firmado por el General de División Alejandro Cuadra Ravinez, el ministro repitió, que sus inves-

tigaciones demostraron evidencia de fraude y graves irregularidades".

El Presidente de la Junta, José Roque Bustamante Corzo, dijo en una declaración hecha una semana que la Junta "consideraba las acusaciones de las fuerzas armadas como "información" y no como "evidencia".

Bustamante indicó que era la Junta y no las fuerzas armadas la que debía decidir si había fraude y qué hacer al respecto.

Las fuerzas armadas informaron a la Junta anteriormente que sus investigaciones de mostraban que hubo fraudes en siete departamentos y luego en otros tres.

Las acusaciones de fraude sometidas por los militares no demandaron acción alguna por

la insinuación era evidente.

El comunicado del ministerio tampoco solicitó acción, por lo los observadores políticos lo describieron como una obvvia maniobra para obligar a la junta a reconsiderar la evidencia.

Trata Primer Ministro de formar gabinete

BRASILIA, 12. AP.—Francisco Machado Da Rocha, primer ministro brasileño en los últimos tres días, dijo a los periodistas que su renuncia no puede formar hoy gabinete.

Brasil ha estado sin gabinete en los últimos 16 días. Rocha, aprobado por gran mayoría en la Cámara de Diputados el martes por la mañana, dijo al Presidente de la misma, Ranieri Mazzilli, que no había podido formar gabinete.

Informó a los periodistas que si antes de las 17 no había podido formar un gabinete aceptable, renunciaría. Entre tres o los líderes de partidos trataron de salir del punto muerto.

Completa EE. UU. ensayos nucleares

WASHINGTON, 12. AP.—El gobierno anunció hoy que sus ensayos nucleares en la Isla de Christmas en el Pacífico han sido completados. El anuncio dejó abierta la posibilidad de nuevos ensayos en la Isla de Johnston.

Ben Gurión rechaza críticas



BEN GURION Aprobó la extradición de Soblen

JERUSALEN, Spector Israelí 12 (AP) — El primer ministro David Ben-Gurión y su gabinete de coalición sobrevivieron intenciones de no confiar en la salida de Israel, el pueblo judío y la paz mundial, dijo Ben-Gurión durante el debate.

Desmintiendo acusación comunista que "es sirviendo de los propagandistas de historigrafía atómica". Ben-Gurión negó que la expulsión de Soblen se debió a presión de los Estados Unidos.

"Le dije al embajador norteamericano que soy representante de un estado soberano que no acepta órdenes de ningún país amistoso u hostil, que hace todo lo que es bueno para el estado de Israel, el pueblo judío y la paz mundial", dijo Ben-Gurión durante el debate.

Reiteró la posición de su gobierno que Soblen fue expulsado "para impedir que los que no sienten amor a Israel, continúen al estado como refugio para delincuentes", de acuerdo con la "ley de regreso", que legaliza la "inmigración de Israel".

Propuesta sobre ventas de estaño

LONDRES, 12. AP.—El Consejo Internacional del Estaño continuó sus consultas privadas hoy sobre la propuesta norteamericana de vender estaño de sus depósitos estratégicos.

No había información oficial disponible de las deliberaciones del Consejo, pero pareció posible que la reunión pudiera terminarse esta semana. Y si lo hace, era poco probable que se hiciera anuncio alguno antes del viernes, según informantes allegados a las sesiones.

El Consejo trata de establecer una política común en respuesta a las proposiciones norteamericanas de vender 50,000 toneladas de estaño que tiene en depósito. Aunque no se anunció, fuentes allegadas a la cancillería indonesia dijeron que los Estados Unidos se propone venderse de unas 300 toneladas por semana.

Bolivia y Malaya ya han indicado que consideran las proposiciones norteamericanas como inaceptables.

Bolsa de Valores

NUEVA YORK, 12 (AP)—La Bolsa de Valores continuó más alta con transacciones activas al iniciarse hoy éstas. La mayor parte de las acciones claves estaban más altas en fracciones.

Acciones en alza: U.S. Steel 5/8 hasta 47 1/2 Texaco 9/8 hasta 52 1/8.

Castigado héroe de dos guerras



RAOUL SALAN: "La carta que le enviara el mariscal Juin"

PARIS, 12. AP.—El Mariscal Alphonse Juin, héroe de dos guerras y único Mariscal de Francia, ha sido castigado por su actitud hacia la Organización del Ejército Secreto, según se supo hoy.

Se impuso a Juin el retiro como General hace dos meses, luego de una carta que Juin envió al ex-general Raoul Salan, jefe del Ejército Secreto, poco antes de la captura de éste último.

El Ministro de Defensa Pierre Elysevier reveló el estado en una reunión secreta del Comité de Defensa del Estado, cuyos miembros lo informaron luego a la prensa.

A partir del 1º de Junio, se informó, Juin fue privado de sus ayudantes personales con excepción de su chofer y su dinero para gastos de representación también a partir de ahora Juin debe pagar a quien le en el Departamento de Propiedad del Estado en el que vive. Estas medidas fueron tomadas luego que se publicó un extracto de la carta de Juin a Salan. En la misma se hablaba de la Organización Secreto de un movimiento generoso y terminaba diciendo "quiera Dios auxiliarnos y proteganos".

Comentarios

Acción Democrática ha hecho un llamamiento a los gobiernos democráticos del Continente, donde tienen acción y voluntad, evitado que las Fuerzas Armadas peruanas, desconozcan el fallo del pueblo, que indolentemente dejó a Victor Raúl Haya de la Torre como Presidente del Perú.

Todo lo que se quiera decir fuera de esta realidad norteamericana, es pura demagogia. La actitud de Belandier, que se dio muy temprano como vencedor, no es más que un peligroso juego con las fuerzas que tienen en su poder, no la razón, si no las armas para imponer su razón". Cuando la Conferencia de Cancilleres de San José, Rómulo Betancourt, el Presidente venezolano, envió una carta a los Cancilleres, donde alegaba que sólo se reconocieran gobiernos electos que votación mayoritaria y popular. Ahora insiste, nuevamente sobre el tema de la soberanía popular, al pedir a las naciones democráticas de América, que impidan que el derecho de los votantes peruanos, se vea burlado por la imposición militar. Si los militares saben de la repulsa continental, y al gobierno que salga de esas maniobras, se le hace saber que no será reconocido, otro será el cantar. Y que no digan que es esa intervención, es reconocimiento y consagración del Derecho.

LA AYUDA EXTERIOR

La Cámara de Representantes de los Estados Unidos, aprobó al fin un Proyecto de Ayuda exterior, un poco más flexible que el proyecto enviado por el Senado, y que da en última instancia, oportunidad a Kennedy para manejar los créditos que se envían al extranjero. El punto central de la discusión fue el de la ayuda a los países comunistas. Sabido es que Yugoslavia y Polonia, han recibido más ayuda en dinero y asistencia técnica, y hasta militar que la América Latina entera.

Ya hubo debates y protestas, por el entrenamiento de pilotos de Tito en los Estados Unidos, y por los créditos que se estaban dando a Gornulka y el tigre polaco del Kremlin. Los contribuyentes del Norte, ya están desconfiando un poco de una política que presta ayuda a enemigos, que ni en la más oscura ocasión, parecen dispuestos a favorecer a Norte América. Y si a prestarle a todos los juegos del Kremlin.

Son aquellos inventores de la frase festiva y tónica: "Yanquis no... dólares, sí!"

Respuesta de Alsogaray a obreros y patronos

Por Frank N. Maniztas

BUENOS AIRES, 12 (AP) — El Ministro de Economía, Alvaro Alsogaray, según se creyó, lenguaje bastante vigoroso esta noche en respuesta a las amenazas de huelga por los gremios y tácticas de Lock Out por la industria.

El Ministro dirige otro discurso de suma importancia sobre la red nacional de Radio y Televisión mientras la crisis económica parece dirigirse al naufragio.

"El mensaje será principalmente a los comerciantes, dirigentes obreros y en general a los que tengan interés específico en las medidas económicas y sociales que se toman", anunció el despacho del Ministro. "La situación económica y financiera del país demandó un considerable esfuerzo de todos los sectores", añadió el Ministerio.

"El gobierno trata por todos los medios posibles de lograr disciplina voluntaria y mantener completa libertad de pensamiento y acción. Pero cuando esta disciplina voluntaria no se manifiesta el gobierno no puede sunder obligaciones de imponerla obligatoriamente para beneficio de todos".

AUNQUE USTED NO LO CREA

ROTA LA "PAREJA IDEAL" DE HOLLYWOOD

SANTA MONICA, California, 11 (AP) — El otrora legendario matrimonio de Janet Leigh y Tony Curtis se desintegró porque "Tony no quiere seguir siendo un hombre casado".

Así lo afirmó la actriz ante el Tribunal Superior de Santa Monica que se acordó un dictamen preliminar favorable después de diez años y diez meses de matrimonio.

Curtis, que tiene 37 años, no presentó objeción a la demanda de divorcio. Se encuentra actualmente en Alemania.

La declaración de Janet, que ha cumplido 35, ante el Tribunal duró menos de cinco minutos. El arreglo de distribución de bienes se simplificará por el hecho de que ambas partes retienen sus posesiones como propietarios en común, sin pensiones para la d. d. física — Todos los bienes de la pareja fueron adquiridos durante su matrimonio.

# Banco contra subsidios para estudiantes en el extranjero

Comunicación del Banco Central a la Comisión de Asuntos Económicos de la Asamblea Legislativa:

Estimado señor: Por este medio nos permitimos dar respuesta a la consulta hecha por esa Comisión en carta del 3 de Julio de 1962, relativa al proyecto de este organismo de un subsidio en favor de los estudiantes por correspondencia o residentes en el exterior y a la moción que se presentó a esa Asamblea para financiarlo.

El Banco Central ha estado considerando con interés las reformas que se han adoptado en el mes de setiembre de 1961 significativas un encarecimiento de muchos bienes y servicios originados en el exterior. Como se recuerda, sólo en los casos en que el mayor precio de la divisa podía determinar un aumento

directo en el costo de vida de las clases de bajos recursos, se siguió una política que como pensaba, en lo posible, la refrenda alza. Pero este aumento de costo fue el propósito fundamental de la institución cuando propuso el Plan General de Equilibrio Económico y no encuentra motivo para variar lo ahora, ni activa convenientemente hacerlo, después de que muchas actividades han debido a disminuir a los más altos tipos de cambio.

Es necesario recordar que la redacción del texto del proyecto publicado en La Gaceta de 2 de junio fue hecha por el Banco con el único propósito de dar cumplimiento al mandato que contiene el párrafo segundo del Artículo VII de las disposiciones transitorias de la Ley No. 2801 y, por lo tanto, ese hecho no significa opinión en favor del mismo. No se sitúa en esta

oportunidad que el Banco vierte su criterio sobre el proyecto de subsidio para los estudiantes por correspondencia o residentes en el exterior, el cual, por las razones apuntadas, es desfavorable.

En referencia a la moción por la que la ley se financie con las ganancias que produce el Banco Central la diferencia entre el tipo de compra y el tipo de venta de divisas nos permitimos hacer las siguientes consideraciones:

De conformidad con el artículo 106 de la Ley Orgánica del Banco Central, las utilidades de la compra y venta de divisas deben distribuirse entre éste y los bancos comerciales que actúan como sus agentes a fin de cubrir los costos de operación de este servicio. Por acuerdo de la Junta Directiva de diciembre de 1961 se dispuso que tres quintas partes de las ganancias brutas así obtenidas corresponden a los bancos comerciales y dos quintas al Central. Si, por otra parte, se ha convenido en que el 50% de las utilidades totales del Banco puede ser traslapado al Fisco (según el sistema de reparto de utilidades a la Asamblea Legislativa), es evidente que el monto de las utilidades de las mismas que queda al Banco para la continuación de las importantes reservas de saneamiento monetario que señala la ley

caso con el agravante de, de queantos en exclusivo beneficio de un sector reducido y particular de la población. En tal evento, pues, el Gobierno esta vía subvencionando a personas que siguen cursos en el extranjero, situación paradójica si se considera el estado de crisis de la Hacienda Pública. El Banco Central ha sostenido sistemáticamente su criterio adverso al financiamiento de subsidios para sectores parciales de la población, a expensas de una Hacienda Pública que sufre un déficit que sólo a base de sacrificios puede ser resuelto.

Para terminar, seguidamente se ofrecen las estadísticas relativas al proyecto en estudio. De acuerdo con datos del Departamento de Comercio Exterior, el monto del subsidio calculado alcanzaría a 1.2 millones de colones en el año actual, 1.1 en 1963 y 1.0 en el siguiente. Por otro lado, las utilidades del Banco Central se han reducido sensiblemente hasta llegar a muy bajos niveles con motivo de las obligaciones derivadas del servicio de empréstitos extranjeros y por la reducción en las ganancias obtenidas en la venta de divisas.

Por consiguiente, como antes se indicó, a la mitad de las mismas es cedida al Gobierno para atender parte del faltante de presupuesto, es muy poco el saldo disponible para la formación de las importantes reservas que ordena la ley, por lo cual sería contraproducente asignar al Banco la obligación de sufragar parte de los gastos de estudiantes en el extranjero, como lo propone el proyecto.

Por las consideraciones antes expuestas el Banco Central se permite expresar su criterio adverso al proyecto de subsidio para los estudiantes por correspondencia o residentes en el exterior, así como a la moción presentada para dar contenido económico al mismo.

En espera de haber atendido debidamente la consulta de esa Comisión, nos complace como en suscribirnos atentos y seguros servidores,

BANCO CENTRAL DE COSTA RICA  
f) Alvaro Castro J.  
Gerente.

## Se avanza en prohibición a armas nucleares

LONDRES, 12 (AP).—El Primer Ministro Harold Macmillan pronosticó hoy "un adelanto muy grande" respecto a la prohibición de las pruebas de armas nucleares si los métodos estadounidenses de detección continúan perfeccionándose.

La declaración de Macmillan en el parlamento fue hecha en tanto que los principios científicos sobre defensa norteamericanos y británicos, estaban estudiando las nuevas técnicas para detectar las explosiones y disturbios a gran distancia.

## Coordinan televisión internacional

WASHINGTON, 12 (AP).—Mientras el satélite teleteléfono continuaba viajando hoy majestuosamente por el espacio en busca de nuevas pruebas de televisión transatlántica, los funcionarios norteamericanos del gobierno trabajan febrilmente en sus planes de utilizar este sensacional nuevo medio como instrumento para unir a las naciones en paz.

Se está planeando reuniones entre expertos del gobierno y de la industria a fin de llegar a un acuerdo respecto a cómo solucionar los problemas relacionados con la televisión internacional.

## Carta de la Junta Progresista de Pueblo Nuevo

Pueblo Nuevo de Puntarenas, 6 de Julio de 1962.

Señor Dr. Roberto Sotomayor G. Presidente Municipalidad de Puntarenas. S. O.

Muy estimado señor:

La Junta Progresista de El Cocal, concedida de sus deberes, ha venido considerando desde hace años la necesidad de realizar "algo" que procure un mejor servicio en el transporte ruralizado de personas en el sector inter-urbano. En diferentes oportunidades se han planteado los problemas y se han sugerido las soluciones, pero por razones que aún no comprendemos, nuestras aspiraciones y necesidades fueron siempre desatendidas.

Sin embargo, últimamente, nuestros planteamientos fueron encontrados ecos en otras Juntas Progresistas, en los empresarios y las principales autoridades de la Provincia, hasta el punto de que, por algunos días

logramos obtener un nuevo, revolucionario y más eficaz servicio -urbano de autobuses. Gracias a la buena voluntad y dinamismo de los señores Comandantes de la Provincial Mayor Luis Aponte Agüero y Capitán Germán Saborido, los autobuses estuvieron corriendo, hasta hoy, únicamente sobre la avenida central, cubriendo las dos empresas que operan el servicio, en forma alternada y continua, toda la ruta desde El Pochote hasta el Barrio El Carmen, a la vez que se suprimieron las paradas fijas. Aun cuando el servicio prestado en esta forma no es perfecto, al menos es más rápido, constante y seguro que el que se ofrecía con el sistema anterior.

No obstante nuestros esfuerzos e interés, los desvíos y buena voluntad de los señores Comandante y otras autoridades de la Provincia, y el compromiso voluntario y formal de los empresarios, para mantener el servicio superior que empezó a prestarse a partir del 2 de los corrientes; fuerzas retrógradas y malisanas, originadas según parece en el ambiente de vicio y

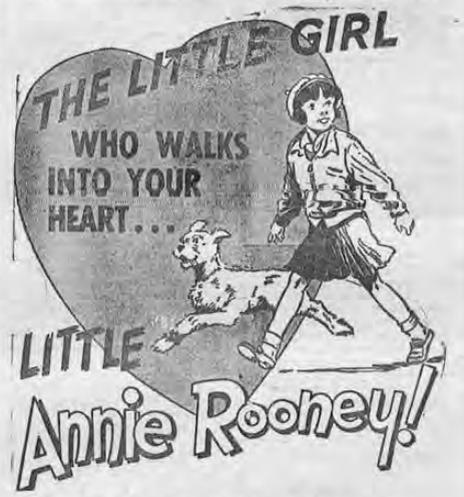
desorganización que caracteriza a una de las empresas, han logrado frenar este avance operando el servicio de autobuses inter-urbanos en la misma condición irregular, molesta e inconveniente para los usuarios en que se han mantenido desde fechas muy lejanas.

Al poner en su conocimiento estos extremos, esperamos que la Honorable Municipalidad, como representante auténtico del pueblo, se pronuncie en forma clara, concisa y determinante en relación con este problema, y apoye nuestros esfuerzos e inquietudes, y las decisiones y órdenes impartidas por la Comandancia de Plaza, en procura de una regulación de tránsito riel y ajustada a nuestro desarrollo y necesidades.

Un ejemplo de una acogida favorable por el pueblo a la presente exposición, nos es grato y honroso suscribirnos de la Honorable Corporación Municipal: Sr. José Attos Ss. Sr. Junta Progresista de El Cocal Puntarenas.

Rafael Espinoza Espinoza Presidente

### UNA NIÑA ENCANTADORA HACE SU DEBUT CON USTED!



### LITTLE ANNIE ROONEY INTO YOUR HEART...

Usted quedará fascinado con esta pequeña huérfana quien se saca lo bueno de las dificultades que la afectan. Hete cuento de gran interés humano es dibujado por DARREL McCLURE. Todos los domingos en

## ALIANZA PARA EL PROGRESO EN MARCHA "LA REPUBLICA"

Teodoro Moscoso, Coordinador de la Alianza para el Progreso y Enrique Delgado, Presidente del Banco Centroamericano de Integración Económica, anuncian la concertación y firma de un convenio por el cual AID dona al Banco Centroamericano de Integración Económica la suma de un millón de dólares para financiar el estudio de proyectos bancarios que contribuyan a activar la acción financiera del Banco en los programas de integración económica y dentro de los campos de actividades de dicha institución bancaria.

Además, durante la visita del Sr. Teodoro Moscoso al Banco Centroamericano de Integración Económica de los Directores de Misiones de AID en América Central y Panamá, de los Oficiales de

Programación de los Consejeros Económicos de las Embajadas de los Estados Unidos en los países partes y de un nutrido grupo de funcionarios de la oficina principal de AID y del Departamento de Estado en Washington, D. C., anunció la formación de una misión permanente en Centroamérica durante la cual las instituciones de carácter económico y social del área, tales como el Banco Centroamericano, la Secretaría Permanente de Tratado de Integración y el Consejo Superior de Universidades Centroamericanas, compuesta por:

Henry Du Fion: Coordinador de AID para el Programa de Integración Económica de América Central.

Arthur Margot: Asesor Financiero al Banco Centroamericano y Asesor Económico a la Secretaría.

Thomas Mooney: Oficial Regional de Préstamos

Edward Marascuilo: Oficial Regional de Programas y Planificación.

Dr. Russel Davis: Asesor Regional de Educación Universitaria en Costa Rica. Agregó el Sr. Moscoso que es propósito de la Alianza para el Progreso expedir, en esta forma, la asistencia de AID a los programas de integración y proporcionar a la colaboración a nivel regional, de los otros programas que desarrolla AID en los países centroamericanos.

### INSPECCION DE CAMPOS DE ATERRIZAJE DE TODO EL PAIS

Distintos informes se han estado recibiendo en oficinas gubernamentales en las que se indica el pésimo estado de algunos campos de aterrizaje en lugares apartados del país. En horas de la mañana de ayer logramos enterarnos de que el Ministro de Gobernación y Policía don Fernando Golcoches Quirós había solicitado los servicios de la aviación del gobierno, para efectuar una inspección ocular en algunos can-

POS. Si embargo, para el auspicio del señor Ministro de Gobernación de comprobar personalmente los campos, se nos dijo que tal gestión no había sido podido llevarse a cabo aun por encontrarse la aviación del Gobierno sometida al chequeo de costumbre. Es probable, según dijeron los voceros informantes, que la inspección se realice en el curso de la presente semana.



# Viernes de cocina

## PUDIN DE ATUN

Una lata de atún Tesoro del Mar finamente deshecho.  
Una taza de puré de papas.  
Una taza de miga de pan remojado en leche.  
Envuélvase todo punto y condimentése al gusto. Se pone en un plátex, se cubre con salsa de tomate y unas arvejasitas tiernas previamente cocinadas, y se pone un ratito al horno.

## POLLO AL VAPOR

Póngase en una olla grande los menudos del pollo con un poco de agua y los condimentos al gusto. En un paséon se ponen las presas del pollo condimentadas previamente. El paséon se mete en la olla para que no llegue al agua, para esto es mejor un paséon con pies. Se tapa bien y se deja cocinar al vapor del caldo de la olla. Luego con el caldo prepare una salsa blanca y sirva el pollo con la salsa.  
Es realmente exquisito.

## SALSA CARMELITA

Esta salsa fría es creación de doña Carmen de Millán Izarte, tan bien recordada entre nosotros, y que es una magnífica cocinera, además de ser una distinguida de primera.  
Sirve para pollo, pescado o mariscos fríos.  
2 huevos duros picados finísimos  
1 cucharada de salsa de tomate  
1 cucharada de perejil picado bien fino.  
1 cucharada de cebolla picada fina y lavada para quitarle un poco el picante.  
1 cucharada de salen Parrins  
Mezclar todo bien y agregar una taza de mayonesa espesa.

## Té de despedida de soltera esta tarde

Esta tarde en la residencia de la gentil señorita Flor de María Carrillo, un grupo de amigas de la encantadora señorita María Eugenia Sáenz le ofrecerán un té para despedida de soltera con motivo de contraer matrimonio en breve con don Johnny Rojas.

## Hoy en la Sala de Conciertos Tesera

Hoy a las ocho y media de la noche, en la Sala de Conciertos Tesera, será la conferencia del Prof. Emile Moinin, "Un programa Musical: La Escuela Francesa Contemporánea". Concierto de canto por la soprano Jeanette de Gurdian, con Margot R. de Bine al piano.

En esta forma finaliza la Semana Artística en ocasión del 14 de Julio, fecha nacional francesa, y que con tanto éxito ha venido celebrándose en esta capital.

## Gran Baile en Naranjo

El primero de agosto próximo en el salón contiguo al Cine Regis, en la ciudad de Naranjo, será el gran baile a beneficio de la Unidad Sanitaria, con motivo de los festejos patronales. La Orquesta Marival tendrá a su cargo el programa musical, y el comité organizador está llevando a cabo los mejores preparativos.

# - POMPONIO -



—¡Por favor, mamá suelta! Se supone que un décimo aniversario de matrimonio es una conmemoración feliz.



Por  
MYRIAM FRANCIS

## LOS MANGOS

Fronto a la Librería Trejos

En carnos a la parvillo y  
coctoles de mariscos el único  
en Costa Rica

Sin problemas de distancia  
ni parqueo

## Lic. don Henán Peralta y Sra.

Los gentiles esposos Lic. don Henán Peralta y doña Lolita Zeller de Peralta regresaron después de pasar varios meses en viaje de recreo por distintos países de Europa.

Nos complace presentarles por este medio nuestro atento saludo y bienvenida.

## Flor de María Lara C.

Cumple años hoy la encantadora niña Flor de María Lara Carrillo, a quien por este medio saludamos deseándole los mayores felicitades.

## Srta. Inés Cruz

Por este medio enviamos nuestra mejor enhorabuena a la gentil señorita Inés Cruz, quien hoy está festejando la llegada de un año más de vida.

## Doña Claudia G. de Zeledón

Festeja hoy su fecha de natalicio la distinguida dama doña Claudia G. de Zeledón, a quien nos complace saludar formulando sinceros votos por su dicha y ventura.

## Primer aniversario matrimonial

Hoy celebran su primer aniversario de bodas los apreciables esposos don Felipe Vanegas Berrios y doña María Elena Rohrmoser de Vanegas. Por este medio les saludamos formulando sinceros votos por su constante felicidad.

## Doña María Felicia Pacheco de Sasso

Hoy está celebrando su cumpleaños la gentil señora doña María Felicia Pacheco de Sasso, por cuya dicha y ventura formulamos sinceros votos.

## Don Alfredo Esquivel y señora

De su viaje de recreo de varios meses por Europa han regresado a esta capital los distinguidos esposos don Alfredo Esquivel y doña Virginia Zeller de Esquivel, a quienes nos complace saludar.



más  
economía

COMPRANDO EN

# LA GRAN VIA

— OFERTA ESPECIAL —

POLLOS  
TIERNOS  
ASADOS a \$6.00

VIVERES Y LICORES...

Surtido, calidad y mejores precios

VISITE

# LA GRAN VIA

Avenida Central — Teléfonos: 2673 - 4782

## El baile romano en el Country Club

El comité organizador del gran baile romano, fiesta privada que se celebrará en los salones del Costa Rica Country Club, gentilmente cedidos por la Directiva, nos piden avisar que deben retirarse los recibos antes del 17 del presente mes. El recibo que se da como comprobante de pago será exigido a la entrada; sin él no se permitirá la participación de ninguna persona, sin excepción, en la fiesta.

Para cancelar las cuotas debe llamarse a los teléfonos: 3683 - 3474, 1910, 1705, 2068 y 1614.

Existe cada día mayor entusiasmo por este originalísimo baile que será sin duda una de las mejores fiestas que se realicen en estos últimos tiempos.

## Gran Baile en Juan Viñas

Con motivo de los festejos patronales se efectuará mañana sábado un gran baile en el salón Municipal, siendo la invitación personal y exigida a la entrada. Hay gran entusiasmo por este evento social para el que se han hecho grandes preparativos.

## El Hospital "San Rafael" de Puntarenas

requiere los servicios de:

# 2 Médicos internos

Para los fines correspondientes se ruega a los interesados comunicarse personalmente con la Dirección General de Asistencia Médico Social.

# Sociales

Por  
MYRIAM FRANCIS

## MISA DE NOVENARIO

en sufragio del alma de

# RAIMUNDO RIGIONI RUBILLO

(q. d. d. g.)

se oficiará mañana sábado 14 de julio, a las 4 p. m. en la Iglesia Parroquial de Grecia.

Sus hijos: Mario y Carmen de Riggioni, Ana María, José y Alicia de Rigioni, Margarita, Luis y Marietta de Hernández, Didier vda. de Rigioni, hermanos sobrinos, nietos y demás familiares,

invitan a sus amistades a este acto piadoso. Su asistencia comprometerá nuestra eterna gratitud.

Grecia, 13 de Julio de 1962.

## La Recepción en honor de los Universitarios de Berea, Kentucky

Una brillante recepción ofrecieron en la noche del miércoles, en su residencia de La Paulina, el agregado cultural de la embajada de los Estados Unidos y la señora de Schwartz, en honor de los jóvenes que integran el grupo folklórico de la universidad de Berea, en Kentucky.

Fue esta una agradable oportunidad para los numerosos invitados que participaron de la fiesta, de conocer de cerca a los jóvenes visitantes que hoy se presentarán ante el público en el estudio del Colegio Superior de Señoritas, en un atractivo programa. Pertenece a ellos a un colegio fundado en 1889 y que se ubica en las colinas de Cumberland, del estado de Kentucky, en un campo de 140 acres, además de 50 de jardines y 800 de tierras para experimentos agrícolas, para, lechería y volátiles. El colegio tiene como mira principal la de ofrecer a la juventud de pocos medios de las del sur de la región, una educación completa y oportunidades que les permitan hacer frente a los gastos que ésta demanda y de graduarse en labores agrícolas, economía doméstica, administración comercial, artes industriales y crianza.

El grupo que hoy recorre algunos países latinoamericanos fue formado entre los estudiantes del mencionado plantel en 1958 y ha actuado en escuelas, colegios, universidades y otras instituciones similares en los Estados Unidos. Ellos tomaron parte en el drama sinfónico de Paul Green, WILDERNESS ROAD. Originalmente consiste de 16 a 20 danzantes, 4 músicos, un administrador y un director de programas. Sus bailes, como ya se ha dicho, pertenecen al folclor norteamericano en los cuales, así como en sus canciones, han ido especializándose los muchachos, pudiendo ahora ofrecer un espectáculo artístico de alto relieve, bajo el patrocinio del Gobierno Norteamericano, por medio de la sección correspondiente del Departamento de Estado.

El agasajo de que se les hizo objeto en la residencia de la familia Schwartz se prolongó por varias horas de alegre convivio.

## Notas económicas de Uruguay

### ESTADISTICA DE COMERCIO EXTERIOR

MONTEVIDEO, Uruguay. — (Orbe Latinoamericana) — Una reunión de expertos en asuntos de estadísticas de comercio exterior se lleva a efecto en esta capital, por convocatoria del Comité Ejecutivo Permanente de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio con asistencia de representantes de los países que forman el Área de Libre Comercio.

Este grupo analiza el estado de los trabajos encaminados a la confección de las tablas y equivalencias entre las nomenclaturas estadísticas nacionales y la Nomenclatura Arancelaria de Bruselas (actualizada) y la forma de presentación de los datos estadísticos del comercio intrazonal de los productos que ya fueron incorporados al Programa de Liberación.

EXPORTACIONES uruguayas. Nuevas cifras dadas, a la publicidad sobre las exportaciones realizadas por Uruguay en los primeros tres meses de 1962 arrojan una buena variación. En un principio se estimó que aquel total alcanzaba a 45.726.600 dólares cuando la verificación arroja ... 44.444.336 dólares.

Dentro de la citada cifra, Gran Bretaña resultó en el largo indicado, el principal comprador de productos uruguayos con el 17 por ciento del total y haciendo adquisiciones por 1.676.000 dólares. Sigue Estados Unidos con el 8,8 del total y con compras por ... 7.408.400 dólares. A continuación figuran Holanda con el 12% y una cifra de 5.352.200 dólares y la Unión Soviética con el 13% y una cifra de .. 4.887.200 dólares.

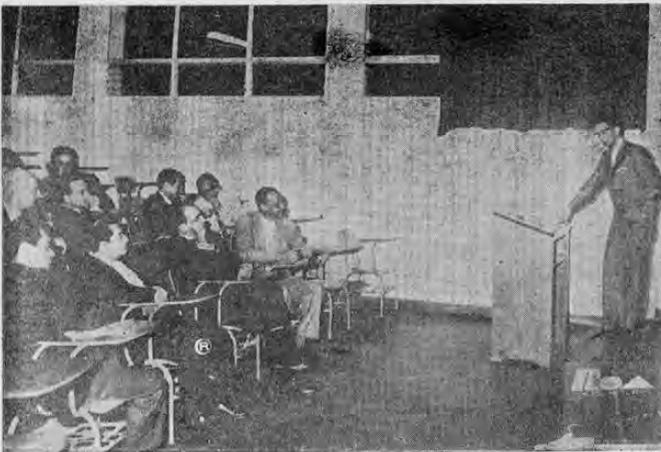
## EL CONSEJO SUPERIOR DE DEFENSA SOCIAL

para por la honda pena de comunicar el fallecimiento de su Secretario General,

# Lic. HECTOR BEECHE LUJAN

y expresa a la vez su profunda condolencia a la familia doliente. Sus funerales se efectuaron en la Capilla de las Animas el jueves 12 de los corrientes.

## CONFERENCIA SOBRE PETROLEO EN LA UNIVERSIDAD



El martes diez de julio, el señor Luis Alberto Olivares Carrasquero, uno de los integrantes de la comisión que enviara el Gobierno de Venezuela para estudiar el negocio de la refinación de petróleo, a solicitud de nuestro gobierno, en un

gusto de amistad inapreciable, dio una conferencia sobre petróleo en la Facultad de Química de la Universidad Nacional.

La gráfica, que nos cediera la Universidad, da una idea del acto.

## Aniversario de bodas

Han cumplido diez años de vida matrimonial los apreciables señores don Israel Castro Bonilla y doña Sinal Arroyo de Castro, a quienes saludamos, en unión de sus hijos Carlos Eloy, María Victoria, Yamilé y José Robón, deseándoles constantes felicidades.

## CONTINUAN MENSAJES DE APOYO A LA TESIS CARRO

LA UNION DE TRABAJADORES AGRICOLAS DE JUAN VIRAS, felicita y apoya al señor Lic. Alfonso Carro Zúñiga Ministro de Trabajo y Previsión Social, por sus proyectos: uno, de reformar el Art. 36 de la Ley Constitutiva de la Caja Costarricense de Seguro Social, el cual beneficiará en el futuro a los trabajadores, logrando la atención médica inmediata, aunque los patronos se encuentren con la Caja en estado de morosidad. Y el otro de destinar una partida anualmente del Fondo de Invalidez vejez y muerte con el propósito de construir viviendas para los asegurados con ventajas de pago a largo plazo.

Victor Oviedo Oviedo  
Carlos A. Mesa Cruz  
Jorge Ortiz Marín

11 de Julio de 1962.

LA FEDERACION AGRARIA NACIONAL, respalda en toda su amplitud al señor Lic. Alfonso Carro Zúñiga Ministro de Trabajo y Previsión Social, en su proyecto de reformar el Art. 36 de la Ley Constitutiva de la Caja Costarricense de Seguro Social, ya que en la actualidad, no es así en los muchos casos en que el patrono se encuentra cansado en sus pagos con la Caja. Asimismo augura los mejores éxitos en su otro proyecto que presentará, para destinar una suma de las reservas del régimen de invalidez vejez y muerte, cuyo destino será para construir viviendas para los asegurados con facilidades de pago a largo plazo.  
Horonra Young Castro  
Carlos A. Mesa Cruz  
Fernando Castillo Ruiz.

Homenaje hoy en el Country Club al Embajador de los Estados Unidos y Señora



Señora doña DELFINA N. DE TELLES

En el Costa Rica Country Club se celebrará hoy a las ocho de la noche un homenaje...

Dadas las simpatías de que disfrutamos los distinguidos homenajeados, el agasajo de esta noche promete resultar uno de los más lucidos sucesos sociales de la temporada.

Damas del Cuerpo Diplomático colaborarán en el té del 26 a beneficio de la Ciudad de los Niños

Anteaayer en horas de la tarde tuvo lugar una reunión en la Casa Presidencial...

Los tíquetes de entrada pueden conseguirse con doña Marita de Orlich...

EL GRUPO DE BAILES FOLKLORICOS de la UNIVERSIDAD DE BEEA de los Estados Unidos de América...

Señales Por MYRIAM FRANCIS

Adelina Quesada Lizano vda. de Mora

HA DESCANSADO EN LA PAZ DEL SEÑOR

Sus hijos: Fausto y Flora de Vargas, Milton y Gladys de Vargas, Luis y Virginia de Vargas, nietos, sobrinos y demás familiares,

pasan por la honda pena de comunicar tan triste noticia e invitan a sus funerales que tendrán lugar hoy a las 11 horas...

San José, 13 de julio de 1962.

Lo que más me ha impresionado de Costa Rica es la belleza de su paisaje y lo atractivo de sus habitantes

Breves palabras con Mrs. Eileen Jackson periodista norteamericana que nos visita

Doña Angélica Acuña de Chacón, una de las más brillantes mujeres de Costa Rica, tuvo la gentileza de reunir en su casa...



La respuesta es rápida: La belleza del país, de todos sus paisajes. En los Estados Unidos cuando se tiene un alto...

—Otra cosa que me ha llamado especialmente la atención es lo atractivo de las gentes...

La señora Jackson tomó algunas referencias a las actividades de todas las distinguidas asistentes...

La Sra. de Jackson, alta, fina, bonita, escribe para Copley Press, y sus artículos aparecen en 16 periódicos...

... que, algo que le ha impresionado, favorable o desfavorablemente.

Disminuyen los "cuellos blancos" en Francia

De acuerdo con estudios de la Oficina de Estadística de Francia, la población del país ascendió un 9.1% en la década 1950-1960...

vos que representó en 1960 un 10.6% de la población. El número de personas inactivas re...

alzó ser un 2%, cifra que significa un crecimiento del 34% sobre la de 1950.

Columna de las Fiestas Agostinas de Cartago a beneficio de la Ciudad de los Niños

EXHIBICION Y VENTA DE PLANTAS

La Primera Dama de la República, doña Marita Canocho de Orlich, vinculada con la Ciudad de los Niños desde sus comienzos...

QUEBEC DE LA LEGION AMERICANA

La Legión Americana que agrupa a lo sexcombatientes de la última contienda, ofrece también una brillante colaboración...

Suscribase a LA REPUBLICA

# deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

## Atractivas peleas hoy en el Cinema Mendoza



SIDNEY BROWN

Bajo el patrocinio del dinámico Isauro Sandi se efectuará esta noche un bonito programa boxístico en el Cinema Mendoza.

Comenzará a las ocho en punto con una pelea preliminar amateur entre dos puros mexicanos: Gerardo Angulo y Alfredo Smith, pesos mosca.

Como segundo preliminar se enfrentan otros dos buenos amateurs: Kil Baldomero y Luis Quirós, también del peso mosca.

Así quedará el público preparado para las peleas profesionales que serán tres más.

En el evento especial a seis asaltos actuarán los magníficos ligeros Paquito Rodríguez y Elicer Chacón buscando el vencedor la oportunidad de retar por el título al campeón de esa categoría Kennedy Clark.

El público ha gustado mucho en sus presentaciones en la capital y su rival es ya un valor perfectamente conocido del público por sus cualidades.

El bout semiprofesional será a 8 asaltos, los dos mejor cotizados pesos mosca del momento Kid Pascualito de esta capital y Kid Relampago de Golfito.

El vencedor retará al campeón Lolo Mesén, para una pelea por el fajín.

Y la estelar será también de mucho colorido, pues se miden los dos más capacitados valores del peso welter: Sidney Brown y Jack Gilbert en diez asaltos.

Será una lucha encarnizada pues por su estilo característico de noqueadores, ambos buscarán el golpe de gracia desde el primer campanazo y es más probable que se produzca un espectacular nocaut, antes del sexto round.

La idea del promotor Sandi es que el vencedor de la estelar de esta noche se enfrente al campeón cricaino Gil González que hoy estará entre los espectadores y será presentado desde el ring.

Los precios serán populares en el deseo de que asista la mayor cantidad de espectadores. La gradería costará ₡ 3.25, ring side general ₡ 5.25 y primera fila ₡ 8.25.

Una gran ventaja para los aficionados es que el programa no corre ningún peligro de ser postpuesto por lluvia como ocurre en el Gimnasio Nacional, pues el esfuerzo del promotor Isauro Sandi de contrarizar el Cinema Mendoza, garantiza el desarrollo normal de las peleas.



JACK GILBERT

ser postpuesto por lluvia como ocurre en el Gimnasio Nacional, pues el esfuerzo del promotor Isauro Sandi de contrarizar el Cinema Mendoza, garantiza el desarrollo normal de las peleas.

Esta noche será de fiesta para los amantes del viril deporte.

## Evaristo Murillo nombrado entrenador del Orizaba

ORIZABA, Julio 9.—(Exclusivo)—La directiva del equipo de fútbol Orizaba, por conducto del señor Miguel Angel Segado, informó hoy que Evaristo Murillo volverá a hacerse cargo de la dirección técnica de los chayeros, en sustitución del "Caco" Gutiérrez, desde esta misma semana.

El "Buro" Murillo manifiesta sus propósitos de trabajar intensamente con el equipo albinegro, para convertirlo en un equipo agresivo.

## REUCHILD EN EL PRIMER LUGAR DE LA LIGA MAYOR ATLANTICA DE BEISBOL

Con la victoria del domingo pasado contra el Motiva Power el equipo Reuchild se coloca en el primer lugar a medio juego de Blue Sox.

En un espectacular encuentro el equipo Reuchild logró superar al poderoso equipo del Motiva Power por 4 carreras contra 2. No obstante la magnífica labor del pitcher Edbert Parkinson del equipo Reuchild quien lanzó los nueve innings, el short stop John Edmond del Motiva Power le conectó el único jonón del encuentro; John Edmond como novato está luciendo grandes cualidades en el campo corto del equipo Motiva Power.

Se podría decir que el lamentable accidente que sufrió el pitcher Franklin Mc. Dougall, también novato del equipo Motiva Power, quien tuvo que abandonar el partido en el sexto inning cuando el score se encontraba 2 por 1 favoreciendo a su equipo, fue motivo para que el poderío del equipo Reuchild lograra lucir en forma brillante durante las últimas tres entradas del juego.

### ESTADO ACTUAL DEL CAMPEONATO LIMONENSE

EQUIPOS	JJ	JG	JP	Porcentaje
REUCHILD	6	5	1	.693
BLUE SOX	5	4	1	.800
MOTIVE POWER	6	3	3	.500
BFAVES	6	2	4	.333
RED SOX	5	0	5	.000

## POSPUESTA LA PRESENTACION DEL PLAN DE HUGO TASSARA

Señor Luis Cartin P. Ciudad

Estimado señor: El Director General de Deportes tiene el gusto de invitar a usted a la presentación del "Plan General de Nivelación del Fútbol de Costa Rica" elaborado por el técnico chileno Profesor Hugo Tassara Olivares, que será expuesto por el señor Rodolfo Ulloa, Presidente de la Asociación Nacional de Entrenadores de Fútbol.

Fútbol. Dicha exposición se llevará a cabo en las salas de esta Dirección General de Deportes el día jueves 19 de los corrientes, a las 7:30 p. m.

Agradeciéndole su asistencia a dicho acto, aprovecho para suscribirme, con toda consideración, muy atento y seguro s. s.

DIRECCION GENERAL DE DEPORTES

ANTONIO ESCARRE Director General

Rebula el contratista Edgardo Rafael Lafaurie.—

## Selección del Atlántico de Colombia se ofrece a jugar aquí sin riesgo monetario

Por LUIS ALBERTO GARCIA

Recibimos anoche la visita del contratista colombiano Sr. Edgardo Rafael Lafaurie, quien vino a Costa Rica con el fin de montar uno o dos partidos de la selección del Atlántico de Colombia con nuestros principales clubes, y a continuación exponemos sus palabras:

### —ES UN GRAN EQUIPO

No es porque sea yo empresario de los colombianos, sino que la historia del Club había por sí sola. Le ganó a la Selección Colombiana, que fue al Mundial de Chile. El famoso "Millonarios" también cayó. Lo mismo el Bangú de Brasil y el Alajuelense de Costa Rica fue derrotado por dos goles a uno. Aparte de eso, los recortes de diarios colombianos que poseo son elocuentes.

—ALAJUELENSE NO QUERER SU CONTRATACION

Inmediatamente el Alajuelense

lense manifestó, nos dijo Lafaurie, que no tiene ningún deseo de contratar a los colombianos, pues temen una derrota, y en estos momentos el equipo está bien situado.

—NO TENDRAN QUE PAGAR NI UN CENTIMO

La oferta hecha por el estado empresario, es que se juegan dos partidos en Costa Rica, aprovechando el receso que habrá al finalizar la segunda vuelta del campeonato mayor, y que él costeará los gastos de transportación, y dará al equipo adversario la suma de sesientos dólares...

(600.00 dólares). El deseo de los suramericanos es más bien de reciprocidad a la visita de equipos de Costa Rica a ese país. Desafortunadamente, no conozco este bello país y jugar al fútbol.

—MANTIENE EN FIRME LA OFERTA

Para finalizar agregó: "La oferta que por medio de su sección deportiva hago pública mente, la mantengo, y si los alajuelenses, aspirantes o herederos quieren montar el partido, me comunicará inmediatamente con Colombia y la Selección del Atlántico, estará aquí la semana entrante."

## PARTIDOS DE LIGA MAYOR

PRIMERAS (B) San Ramón — Carmen de Amaluza 11 hrs., en el Estadio de San Ramón. RESERVAS

C. S. Guadalupe — Gimnástica Española 9 hrs., campo del Nicolás Marín. Nicolás Marín — Valencia F. C. 11 hrs., campo del Nicolás Marín.

## ¿Recuerdan Uds. al Once Estrellas?

¿Quién no recuerda a este poderoso equipo de canchales albinegros, si se quiere ha sido el mejor en esta categoría. Prueba de ello fue la gran cantidad de elementos que fueron escogidos para integrar el Deportivo Sarríasa, primer equipo en ser creado y jugar en terceras divisiones y luego en segundas, campeonizan do en forma injecta en ambas categorías pasando luego a la primera división. Podemos citar algunos elementos que hicieron posible que el Deportivo Sarríasa llegara a la categoría máxima, son ellos: Catalo Cordero, Negas Cordero, Miguel Cordero, Virsutes León, Oltman Ramírez, Beto Ramírez, Quino Quesada, Alvaro López, Chino Vega, Coqui Gamboa. Desde 1952 este equipo se disolvió por razones técnicas, administrativas y además por no contar con plaza de deportes, por motivos de todos conocidos o sea que la Plaza González Víquez se estaba construyendo y porque para niños la cancha de basquet y la propia cancha de fútbol. Varios elementos quienes han llevado con cariño el recuerdo de las grandes jornadas del Once Estrellas, se reunieron con el fin de volver formar nuevamente el glorioso Once Estrellas, aprovechando que ahora sí cuentan con una preciosa cancha. Para satisfacción de sus miembros con el fin de volver formar nuevamente el glorioso Once Estrellas, aprovechando que ahora sí cuentan con una preciosa cancha. Para satisfacción de sus miembros con el fin de volver formar nuevamente el glorioso Once Estrellas a las canchas con éxito pues después de largos años de no

Jugar juntos loggamos un gran triunfo el domingo próximo pasado derrotando a un poderoso equipo de Cristó, Key dos goles contra uno, agite número concurso, en la categoría de las canchas otros por ser hoy Profesionales y otros por encontrarse en el excelente. Ahora el equipo se ha formado con elementos jóvenes contando también con algunos de la vieja guardia, entre ellos: Negas Cordero, Miguel Cordero, Polio Grandados, Polio Rojas Virgules León, Oltman Ramírez, Rafael Tenorio, Carballo, Gilbert Calderón y Mario Tenorio. En la próxima reanudación del Once Estrellas la oportunidad de ver elementos que siempre fueron fieles seguidores del equipo, tales como: Julio Vela, Presi, etc. de la Directiva de este Club y principal orgánidos de mismo es Juan Rafael Chávez, Macno Ramírez, ex-jugador, a Eladio Castro y muchos más. El Once Estrellas invita a todos aquellos admiradores a presentar sus presentaciones en la nueva cancha de Plaza González Víquez y a la vez se pone a las órdenes de equipo de canchales amateurs.

Entendérgo con Samuel Fallas en LA ONDINA Plaza González Víquez.

# deportes

— Por LUIS CARTIN P. —



Se un nuevo especial de la compañía LACSA sale mañana medio día rumbo a Tegucigalpa la primera división del Deportivo Saprissa con el propósito de jugar el domingo. Su rival será el nuevo equipo Deportivo Indio que acaba de ganar el título de la división de ascenso y que está en plan de desbancar al Olimpia en el favoritismo de la afición catracha.

El juego dará comienzo a las diez en punto de la mañana y el regreso de la delegación saprissista se producirá en la misma tarde para

evitar atrasos a los jugadores en sus trabajos particulares. El grupo expedicionario va integrado oficialmente por 22 personas de los cuales 17 son jugadores activos. No se sabe exactamente cuánto devengarán los morados por este juego; pero se supone que serán bien pagados pues sus acciones han subido mucho en aquel país después de la goleada que le prepararon a los olímpistas. Buen viaje deseamos a los nuestros y ojalá que regresen triunfantes.

## Sigue arrollando el "Aerococo F. C."

El conjunto Aduanero, que dirige Andrés Bermúdez, volvió el domingo a dar los corrientes al pintoresco pueblo de San Rafael Arriba de Desamparados, para bregar con el Deportivo Hispano de la localidad.

El Aerococo, dando una demostración de buen fútbol salió vencedor por el categórico marcador de 4 a 0 goles.

Como siempre el artífice de la victoria lo fue el excelente Panjua Sosa, siguiéndole en méritos el central Sagar, los medios volantes Murillo y Guzmán.

De Usted Atto. y S. S.,  
Jorge Fernández Pacheco  
Por AEROCOCO F. C.

## Reorganizado Comité pro Cancha Deportiva del Barrio Cuba

San José, 5 de Julio 1962.  
Sr. Don Antonio Escarré,  
Director General de Deportes,  
S. O. Ciudad.

P/ Comité Pro—Plaza Barrio Cuba  
Ramón Quesada Guzmán  
Secretario,

Muy señor Nuestro:

Hónrime sobremañera dirigieme a Ud., muy atenta y respetuosamente, por el presente medio — a fin de poner a su digno conocimiento — que el COMITÉ PRO—PLAZA BARRIO CUBA procedió en reunión extraordinaria del 4 de los corrientes a la reorganización de sus cuadros directivos y de trabajo; — quedan do éste integrado por representantes de todas las Entidades Deportivas del circuito, que una vez más supieron responder de cuerpo presente a la CONVOCATORIA cursada con tal fin, delegando su honorable representación en la persona de dos de sus miembros directivos — y los cuales fungirán, uno como proletrario y otro como suplente respectivamente, este último de nombrado Miembro Adjunto para un mayor concurso de esfuerzos y una mejor coordinación de actividades.

La nómina en su orden de los miembros elegidos, es la siguiente:

Presidente: Eduardo Zamará.

Vice—presidente: José Estrada A. (Nandayure F. C.).

Secretario: Ramón Quesada G.

Pro—secretario: Carlos Guerrero (Cuba F. C.).

Tesoroero: Carlos Valverde (Habana F. C.).

Fiscal: Orlando Hernández (Sucre F. C.).

1º Vocal: Natividad Valverde (Boca Juniors F. C.).

2º Vocal: Clemente Montes (Los Angeles F. C.).

3º Vocal: Rogelio Badilla (Barcelona F. C.).

4º Vocal: Carlos Lería B. (Independiente los Pinos).

5º Vocal: Juan Miranda U. (A. Dep. Juventud Republicana).

6º Vocal: Guillermo Ramírez L. (San Lorenzo F. C.).

### Miembros Adjuntos

- Miguel Morales
- Fidel Estrada
- Victor M. Oreamuno
- Edgar Gutiérrez
- Victor J. Muñoz V.
- Ronald Vargas
- Fari Vinicio Ayales A.
- Carlos Luis Solano C.
- Luis Carlos Miranda U.
- Efraín Omar Mora M.

También me es grato comunicarle que — en dicha reunión se elaboró de común acuerdo un Calendario Rotativo de Juegos — y del cual le adjuntamos la copia respectiva.

En espera merezca oficialmente el digno reconocimiento, aprovecho la grata ocasión para suscribirme de Ud., con sinceras muestras de cordialidad y estima.

## SEMINARIO-SIXAOLA Y KEBIR-VERSALLES ENCUENTROS DE BASKET PARA ESTA NOCHE

Variando la forma usual de programar el baloncesto, el juego entre varones dará comienzo a las siete en punto de la noche. Toda en esta oportunidad el brillante cuadro carmelita seguirá su marcha del campeonato enfrentándose a Sixaola. Este equipo ha dado más de una sorpresa este año por lo que todos los demás cuadros lo miran con el respeto que se merece. Seminario no permitirá que ningún sorpresa le quite la privilegiada posición que actualmente tienen, por lo que ofrecerá su cuadro titular: Gómez, Montelegre, Domínguez, Gamboa

y Lonja. Sixaola presenta el equipo que ha ofrecido dura batalla a sus compañeros de certamen, o sean Ross, Mata rita, Pérez, Urbina y Zeledón.

Cerrando el campeonato femenino, tiene lugar el último encuentro de esta temporada, a cargo de los potentes equipos Kebir y Versalles. Ambos equipos se han enfrentado ya en varias ocasiones, y traerán el mejor baloncesto femenino de la actualidad, por lo que es todo un espectáculo observarlos en acción. Kebir incluye en su cuadro: Yolanda Britton, Myrian Ranking, Myra Lett

man, Ivette Carter y Milenia Loria se enfrenta al Versalles con María María Bolaña, Tere Muñoz, Evelia Pérez, María Eugenia Picado y Saddy Castro. De esta forma se despiden de esta temporada, y no hay duda que los aficionados al deporte de los aros entre damitas estarán presentes a repulidas horas. Se informa de un próximo torneo entre los cuadros femeninos y la posible intervención del equipo Raval que se encuentra en receso. Informaremos de estos eventos en próxima oportunidad.

## ¿AMARILLO PARA EL JUVENTUS?

ROMA, 12 (AP) — Mientras el Club de Fútbol Fiorentina, de Florencia, dice haber terminado las negociaciones para el traspaso del brasileño Amarillo, un conocido entrenador brasileño ha expresado la esperanza de que el forward del equipo campeón del mundo juegue en el poderoso Juventus.

De Florencia se informa que uno de los dirigentes de Fiorentina ha terminado las negociaciones con el Bolafogo para adquirir al famoso Amarillo Tavares de Silveira.

El contrato, según esas informaciones, no se ha firmado todavía, pero un dirigente del cuadro Viola marchará a Río de Janeiro para ultimarlo.

De Turín, por otra parte, se informa de la llegada hoy del nuevo entrenador de Juventus, ex preparador de Botafogo, Pedro Amari.

Felice Borel, Secretario General de Juventus, recibió a Amari, en el aeropuerto.

Amari dijo a los reporteros que se congratulaba de que el jugador brasileño Viano Amari del América hubiera sido adquirido por Juventus y de que jugará en la próxima temporada con el equipo Turines.

Amari expresó la esperanza de que Amarillo fuera adquirido por Juventus.

Esta esperanza está en desahucio con el reciente anuncio

de Juventus de haber abandonado las negociaciones para adquirir el jugador de Botafogo.

Amari indicó que probablemente Amarillo quisiera cambiar sus planes ahora que su antiguo entrenador iba a entrenar a Juventus.

Florentina explicó hoy en un comunicado oficial que otra Sociedad Italiana (Juventus) se había interesado por Amarillo poco antes de iniciarse los campeonatos del mundo de Chile, mientras el primer Florentino envió a Río de Janeiro dos dirigentes a principios del pasado febrero con objeto de abrir las negociaciones para contratar al buscado jugador.

El comunicado indica que no quiere abrir polémicas con el Club (Juventus).

### JOHANSONS CONTRA ARCHIE MOORE EN TIJUANA MEXICO

VIENA, 12 (AP) — Dos ex campeones mundiales del peso pesado Ingemar Johanson de Suecia y el medio pesado Archie Moore de Estados Unidos probablemente se enfrenten en Tijuana, México, el 15 de octubre, según reveló hoy Edwin Ahlquist, promotor del pugilista canadiense.

### GANO EL BARCELONA EN EL CLÁSICO DE QUITO, 11 (AP) — En un

partido de fútbol de buen nivel técnico el equipo Español Barcelona venció hoy al de la Liga Deportiva Universitaria por 3 a 0.

### GOBIERNO ITALIANO COOPERA CON LAS CELEBRACIONES DE JUEGOS MEDITERRANEO

ROMA, 12 (AP) — El Parlamento hoy dio su aprobación final a una ley que dispone 1000 millones de liras para ayudar a pagar nuevas facilidades deportivas que están siendo levantadas en Nápoles para los Juegos Mediterráneos de 1963.

### VICTORIA DEL FLAMENGO

RIO DE JANEIRO, 11 (AP) — Flamengo venció a Canto de Río por 7 a 0, después de imponerse en el primer tiempo por 3 a 0.

El partido, correspondiente a la segunda jornada del Torneo Carioca de Fútbol, había sido aplazado el domingo pasado.

### TRIUNFO SANTOS SOBRE LA "U" DE OHLE

SAO PAULO, 12 (AP) — El equipo de fútbol Santos, local, venció esta noche a Universidad Católica, de Chile, por uno a cero.

## Use preparaciones de los LABORATORIOS ZEPOL



UNGUENTO ZEPOL  
contra resfriados, golpes, dolores musculares, picaduras de insectos, etc. No se evapora.

ASMINOLETAS  
contra ataques asmáticos. Sus buenos resultados son su mejor recomendación.

LOCION LAVANDA FLORADORA  
para después de cualquier afeitada y antes de afeitarse con maquinillas eléctricas. After Shaving and Pre Electric Shaving Lotion

TALCO FLORADORA  
para el tocador, delicioso perfume.

BRILANTINA FLORADORA  
de delicado perfume.

ACEITE DE HIGADO DE BACAJO ZEPOL  
de alto poder vitamínico generalizado por la oficina de "Standard" de Noruega.

ACEITE DE CASTOR ZEPOL  
en frascos de uno, dos y tres onzas.

LABORATORIOS ZEPOL  
Distribuidores:  
ALMACEN PALACIOS  
Apartado N° 1000, San José

# deportes

## AQUI HAY DE TODO

—por LUIS ALBERTO GARCÍA A.—

— Por LUIS CARTIN P. —

### Real Madrid reta a la Selección de Brasil



No otra cosa puede deducirse del siguiente cable de la AP sobre declaraciones dadas a la prestigiosa oficina noticiosa mundial y que dice:

LA CORUNA, España 12 (AP) — Antes de iniciar una vacación en esta, durante la cual se dedicará a la pesca, Santiago Bernabéu, presidente del Real Madrid, confirmó la oferta de su equipo de enfrentarse al seleccionado brasileño Campeón Mundial en un juego de beneficio don de se desean.

Bernabéu dijo en conferencia de prensa anteriormente, que probablemente el Real Madrid perderá el match pero demostrará que un equipo regular tiene más espíritu y empuje que

una conglomeración de jugadores que se escoge para formar un seleccionado nacional.

Añadió Bernabéu que no sabía si los brasileños aceptarían la oferta del Real Madrid.

La realidad es que este fantástico partido parece difícil de montarse porque la selección brasileña después de su actuación en Chile fue lógicamente disuelta y cada jugador ha vuelto a su respectivo equipo. La salida del presidente del club madrileño puede ser puramente un reclamo publicitario pero no cabe duda que la noticia es interesante. ¿Se podría en realidad celebrar este gran encuentro y dónde: en Madrid o Río?

### Binomios en ciclismo para el próximo domingo

El lunes sesionó la Federación Nacional de Ciclismo con la asistencia de todos sus miembros y la presencia de gran número de ciclistas. Primeramente se recibió la visita de los raidistas guatemaltecos señores: Jorge Vidal Castro y José Rasón García, quienes, cumpliendo un recorrido por Centro América y aprovecharon la oportunidad para saludar a todos los amantes del ciclismo costarricense.

Seguidamente se entró a discutir el proyecto para la competencia del próximo domingo, tras oír varias opiniones se acordó dedicar la prueba al Circuito de Periodistas y Locutores Deportivos, y consistirá en una carrera de Binomios entre las cate-

gorías Libre A y B las cuales le darán 15 vueltas al llano de la Sabana.

Este estilo de competencia gustó mucho, y ayuda a los pedallistas a ir aprendiendo a correr por equipos. Los de la categoría C (Novatos) cumplirán un recorrido de 3 vueltas. Se es para la asistencia de gran número de muchachos que quieren dar sus primeros pedaleos en pruebas oficiales. Se cita a todos los pedallistas a presencia el domingo a las 7 de la mañana frente a la estatua de León Cortés, para dirigirse luego a la Dirección de Tránsito donde estará instalada la meta, puesto que la carrera comienza

rá a las 7:30 A. M.

Se habló de la posibilidad de que cuatro riders viajen a Guatemala a competir en la vuelta a ese hermano país, se acordó esperar la resolución del Sr. Toño Escarcé en manos de quien está el asunto.

Notamos entre los ciclistas gran optimismo por el camino que está tomando este viril deporte, ahora que la Dirección de Deportes parece va ayudar a la recién electa Federación, Creemos que si durante tiempo los pedallistas se han visto obligados a tantos sacrificios, ya era hora que les llegaran tiempos felices como presunimos.

ROGAR

### Definitivamente Ulloa no volverá a España

—Se ha especulado con el regreso inesperado de Juan Ulloa, diciendo que posiblemente regresaría al Oviedo. El lunes anterior estuvo en la reunión de directiva y se conocieron de sus movimientos en la Madre Patria, y manifestó claramente que se quedaría aquí. Los mandatos no tienen interés en Ulloa y lo han dejado siempre transferible. En el mismo caso se encuentra Macastre Esquivel.

### Prueba de resistencia hará ciclista colombiano

—Se encuentra en nuestro país el raidista Marco A. Navas, quien hará una prueba de resistencia desde el miércoles alrededor del Parque Central. El record de estos rallies es de 85 horas. Lo veremos dar vueltas como un trompo desde el miércoles hasta que se cansé.

### Condecorarán a tres futbolistas

—El Presidente de la Asamblea Legislativa don Carlos Espinach obsequió tres medallas de oro para condecorar a tres de nuestros mejores futbolistas: Catato Cordero, Alvaro Grant MacDonald y Juan José Gámez. El acto se llevará a cabo el sábado entrante en el Nicolás Marín.

### Mellone Gutiérrez en el Morelia

—El jugador mexicano Mellone Gutiérrez que jugaba con el Guadalajara y a quien tanto hemos visto jugar en Costa Rica, dejó a los tapatos y firmó con el Morelia este año. El Morelia tiene varios jugadores extranjeros para esta temporada: el peruano Manuel Rugel, procedente del Atlético Chalaco e Isabelino Días del Paraguay. Con este once mexicano el último jugador costarricense que actuó fue Cuca Herrera, ahora en Guatemala.

### Juste Fontaine se retira del fútbol

—En la visita que hiciera el Reims a México el jugador estrella Juste Fontaine declaró a los periodistas de ESTO que se retirará del fútbol. A su regreso a Francia piensa disfrutar de los beneficios del seguro y dedicarse al periodismo. En México Fontaine solamente jugó medio tiempo por estar lesionado y en la gira ha anotado solamente un gol.

### Wedell Jiménez siempre con el Toluca

—Se ha insistido en Costa Rica que Wedell Jiménez se había retirado del fútbol, siendo en realidad todo lo contrario. Esta semana firmó nuevamente con los "chorriceros" por la temporada de 1962.

### Se estima en mil colones los daños hechos en el Estadio Nacional

—En la reciente Olimpiada Intercolegial los asientos de palco del Estadio Nacional fueron dañados en su mayoría por los asistentes. Ahora la Dirección de Deportes tendrá que repararlos y para ello estima los daños en mil colones. Los deja como estaba o da a la Federación la suma antes citada. ¿No corresponde los pagos de estos daños el Ministerio de Educación Pública?

### Fracaso boxeador panameño en México

—El boxeador panameño Serafín García, peso pluma fue autorizado por la Comisión Mexicana de Box para efectuar una presentación, pero los promotores no se interesaron en el muchacho y tuvo que hacer milietas de vuelta.

### El 25 sale selección de beisbol hacia el Perú

—El entrenador del Beisbol Moncho Méndez escogió ya la selección de beisbol que irá a la pentagonal en Perú. En la misma participarán dos equipos peruanos, uno ecuatoriano, otro panameño y los nuestros. La partida de la selección nacional está anunciada para el 25 de este mes.

### Posible contratación de futbolista uruguayo por el Barcelona

—Enrique Lladet Presidente del Club de Futbol Barcelona, confirmó hoy que su organización estudia la transferencia del futbolista uruguayo Alcides Silveira, pero añadió que el precio de 20 millones de pesos que pide el club Independiente de Avellaneda, Argentina, "No parece un poco elevado."

Indicó que el Directorio del Club consideraba la oferta y que probablemente haría una contrapropuesta con respecto a Silveira en una semana.

### Se recupera Minnie Miñoso

—El slugger de la Liga Nacional Minnie Miñoso del San Luis se ha recuperado de una fractura en el cráneo y una lesión en la muñeca, y se espera vuelva a jugar en breve.

Miñoso afirma que está totalmente recuperado de sus lesiones Miñana por la noche tendrá su primer oportunidad de observar a sus camaradas en acción en un partido de la segunda mitad de la temporada.

Esta noche hay un partido programado —Houston en Filadelfia, — continuando un partido postergado por el mal tiempo.

Los Angeles, puntero de la Liga Nacional, jugará en Nueva York mañana por la noche, y San Francisco, que está medic juego atrás, actuará en Filadelfia.

Pittsburgh que está en tercer lugar, recibirá a Houston, St. Louis estará en Milwaukee y los Rojos, en cuarto lugar, irán a Chicago.

### Diezmado el Club Olimpia de Honduras

Las sanciones a jugadores de equipos campeones está de moda. En nuestro país el campeón florentino sufrió fuertes sanciones en sus jugadores. Ahora el Olimpia de Honduras fue diezimado por el Tribunal de Honor, castigándose a seis jugadores por largo plazo. Motivó la decisión la gresca que se formó en el último partido, donde le Furia Solís agredió a un árbitro.

# El Habana F. C. acepta retos

La Asociación Deportiva "HABANA F. C." del Barrio Cuba, se pone a las órdenes de todos los conjuntos de categorías abiertas del país para el próximo domingo, y el venidero. Para el próximo domingo disponemos de la cancha del Kilómetro Uno del mismo barrio a la una de la tarde. Rogamos a los interesados dirigirse por medio de telegrama a Edwin Moreno R., en el Barrio Cuba.

Aprovechamos para comunicar que nuestro equipo se mantiene invitado desde hace varias fechas, habiendo ven-

cido en sus últimas presentaciones a los conjuntos: Eleazar Calvo 4 x 0, Once Tigres 4 x 3, Montecarlo de Zapote 4 x 1; Selección de Santa Ana 2 x 0; también se impuso al Robino ser F. C.

Agradeciéndole de antemano su señalado servicio, nos es grato repetiros que sus atletas y seguros servidores,

D/ "HABANA F. C."

Edwin Moreno R.

Secretario

# deportes

## Puntarenas F. C. para San Andrés, Colombia el 19 de este mes



Invitación especial de parte de las autoridades deportivas de San Andrés, Colombia ha recibido el Puntarenas F. C. para celebrar en esa isla dos partidos amistosos. Anoche mismo, nuestro informante exclusivo en ese Puerto nos ma-

nifestó que saldrán el 19 de este mes para jugar el 20 contra la reserva del "Millonarios" y el segundo partido el 22 contra la selección de San Andrés. En próximas ediciones daremos la nómina de la delegación que viajará.

# BASEBALL

en Grandes Ligas

## Liga Americana

WASHINGTON 3 7 11 0  
MINNESOTA 0 4 7 1  
(10 innings)

BOSTON 4 7 1  
KANSAS CITY 5 8 0  
(Primer Juego)

Stenhouse y Schmidt; Kraetz, Moore (8); Bonkowski (10) y Batey.

Conley, (8), Fornieles (9) y Pagliaroni; Pfister, Jores (9), Wyatt (9) y Azcue.

G—Stenhouse (7-4)  
P—Moore (4-2)  
Home runs—Washington Coffey (5), King 2 (7), Bright (8), Muesota, Allison (9), Kalebrev (15), Batty (5).

G—Wyatt (6-6)  
R—Fornieles (2-4)  
Home runs—Boston, Hardy (6) Runnals (6), Kansas City, Siebers 2 (11).

### Beisbol Incompleto

DETROIT 2 2 1  
CHICAGO 3 6 2

BOSTON 010 010  
KANSAS CITY 000 120  
NEW YORK 000 000 40  
LOS ANGELES 401 000 00

Masi, T. Fox (8), Aguirre (8) y Moore; Pizarro y Carreon G—Pizarro (8-7)  
P—Amoss (7-10)  
Home Run—Chicago, Cunningham (4).

INDIOS 6  
ORIOLES 4

CLEVELAND 000 100 005-5  
BALTIMORE 000 000 121-4

Baltimore, 12 (AP) — El sencillo de dos carreras de Willie Tavey y el jonron de tres carreras de Chuck Krike unlos.  
En el noveno inning, Levó es la rescate los Indios de Cleveland a una victoria por 6-4 contra los Orioles de Baltimore.

E—Hanse, Landrith, Phillips, Romano, Mahoney, Kindell.

Cleveland 27-12, Baltimore 27-12. DP—Robinson, Adair and Gentile; Adair, Hansen and Gentile. Lob Cleveland 7, Baltimore 14. 2B—Francina, Gentile, Brandt, HR—Kindall, Essegian, S-Roberts.

## Liga Nacional

NUOVA YORK, 12. AP—Señor Koufax se acreditó otra victoria pese a su mano lesionada, contando con la ayuda en el séptimo del tapón Larry Sherry, y los Dodgers de Los Angeles mantuvieron su buena fama de punteros en la Liga Nacional al vencer esta noche por 3-0 a los Metropolitanos de Nueva York.

HOUSTON 4 9 0  
PITTSBURG 6 9 0

S. FRANCISCO 5 11 9  
PHILADELPHIA 3 9 1

Golden, Kemmeyer, Giuti (7), y Smith; McBean y Burgess, G—McBean, (9-5), P—Golden, (5-4).

Home runs: Pittsburgh, Stuart (18), Burgess (7), Sneider (8).

Sanford, Miller (8) y Hallett; Hamilton, Brown (6), Owens (8) y Dalrymple, G—Sanford (10-6), P. Hamilton (5-7).  
Home runs — San Francisco Pagan (3), Philadelphia, Sievers (10).

ST. LOUIS 6 12 1  
MILWAUKEE 8 12 0

Jackson, McDaniel (9) y Schaffer; Sawatski (9); Hordley, Willey (1), Fischer (6), Raymond (8) y Torre, P—McDaniel (2-4).

Home runs: Milwaukee, Matthews (17), 7, Aaron (8), H. Aaron (22).

### LIDERES BATEADORES EN LA LIGA NACIONAL

	G	AB	R	H	PCT.
T. DAVIS, Los Angeles	37	357	67	126	.353
ROBINSON, Cincinnati	33	323	63	111	.344
CLEMENTE, Pittsburgh	30	298	58	102	.342
MUSIAL, San Luis	67	216	34	72	.333
H. AARON, Milwaukee	33	313	65	103	.329
F. ALOU, S. Francisco	31	305	51	100	.328
ALTMAN, Chicago	31	290	38	98	.335
DAVENPORT, San Francisco	33	293	57	85	.324
WILLIAMS, Chicago	39	350	66	123	.323
GROAT, Pittsburgh	36	359	42	115	.320

### CARRERAS IMPULSADAS

JONRONES	Mays, S. Francisco	25
	Banks, Chicago	22
	H. Aaron, Milw.	21
	Mejias, Houston	16
	Cepeda, S. Fco.	16

	T. Davis, Los Angeles	30
	Mays, S. Francisco	30
	Robinson, Cincinnati	28
	H. Aaron, Milw.	22
	Cepeda, San Francisco	22

## EQUIPO DE BEISBOL DE ALMIRANTE, PANAMA, JUGARA ESTA NOCHE

El próximo viernes llegará a la Ciudad de Limón el equipo de beisbol de la hermana República de Panamá "Deportivo López" a celebrar una corta serie contra distintas novenas en ese Puerto.  
La Liga Mayor Atlántica

de Beisbol en su próxima reunión posiblemente programará los siguientes encuentros para este fin de semana:  
Viernes 13 de Julio a las 14:30 horas Motive Power Vs., Deportivo López.

Sábado 14 de Julio a las 14:00 horas Blue Sox Vs., Deportivo López.

Domingo 15 de Julio a las 09:00 horas Reuchij Vs., Deportivo López.



"QUE BUENOS ESTAN... NO HAY CIGARRILLO MEJOR"

# LEON

fume usted también

más sabrosos...  
más frescos...  
más elegantes!

\$0.60  
CAJERILLA

AHORA EN SU NUEVO EMPAQUE DE LUJO Y AL MISMO PRECIO DE SIEMPRE!

# Sensacional robo cometió sirvienta en una residencia

La señora Lea Suszkowitz, de Stupp llamó a los detectives urgentemente, porque había descubierto un enorme robo de dinero. Ladrones no identificados se produjo entre las 16 y las 17.30 minutos del día cuatro del corriente. Un par de agentes hicieron acto de presencia inmediatamente en el lugar del robo. Poco a poco fue robando evidencias que hicieron aparecer como principal sospechosa a la sirvienta María de Nicoya, quien desapareció sin dejar rastros.

Circularon telegramas de captura contra esa mujer, cuya denuncia a la postre fue llevada a cabo por el Resguardo Fiscal de Nicoya. La mujer, llamada M. L. Obando,

que fue trasladada en calidad de detenida a esta capital. Admitió los hechos, pero declaró que el dinero se lo dio a su novio F. Quirós M., vecino de San Ramón de Tres Ríos, quien fue rápidamente localizado por las autoridades. Declaró que efectivamente su novia le entregó para guardar dos bolsas de plástico con dinero, pero que no sabía cantidades ni nada. Agregó que ella dijo que se encontró ese dinero. Hizo entrega del dinero.

En una bolsa estaban intactos los 1500.00 dólares, pero en otra había apenas 785 colones y la ofendida alega que eran 1800 colones los que robaron.

La mujer y el individuo fue roviados al Juez Primero Penal.

## MURIO FRANKLIN CORDERO AGUILAR

En nuestra edición de ayer informamos acerca del desafortunado suceso ocurrido a las 15:25 minutos en la Oficina de Investigación el día anterior; al largarse desde un segundo piso, Edwin Franklin Cordero Aguilar, quien se despedazó los pulmones y el tórax al estrellarse contra el

pavimento. Lo condujeron al Hospital con toda rapidez, pero falleció a poco de haber ingresado. El Alcalde Cuarto Peñal instruye la sumaria alrededor del suicidio de Cordero, quien trabajaba en un concejo municipal de viviendas de la capital. Cordero estaba siendo investigado alrededor de un

denuncia presentada por los dueños del negocio, pero en realidad —según informó una fuente enterada— el caso era un asunto de poca monta. Se cree que Cordero sufrió un mentefacto extravi mental que le impulsó a lanzarse contra el pavimento.

## DOS MIL COLONES ROBA MUJER A "NOCTIVAGO"

Noctivago puede ser un seño o una mujer que vague de noche, pero que necesariamente no tiene que hacer señales luminosas intermitentes como las "candelillas". La aclaración es necesaria porque la palabra "noctivago", se podría prestar a confusiones con "noctánaga".

ra de color negro llamada N. Walker W., quien no tiene ninguna relación con William idem, a pesar de que el "tiro" es parecido a los de William. Ella agredió a los detectives y a uno hasta le rompió la camisa. La detuvieron. Admitió que cometió el robo y que la plata estaba guardada en casa de S. Bailey, un paisano, quien hizo entrega de parte del dinero.

Bueno, el señor M. Conejo L., noctivago ocasional, se vino a esta ciudad para emborracharse copas, danzar y lo demás. Halló a una mujer de esas cariñosas que bailan y todo. Pasearon, pero él, de cansancio se durmió en un taxi y la mujer le liberó del peso que significaban dos mil pesos en billetes varios de Costa Rica, en buen estado.

## Cinchoneado ciudadano en San José de Upala

El desfilado ciudadano corrió a la Oficina de Investigación ya completamente despierto y encolerizado. Denunció los hechos. Los detectives enseguida arrestaron a la señora

Ante la Sub Inspección de Hacienda de Upala compareció ayer en horas de la mañana Humberto Carranza a denunciar que había sido salvajemente cinchoneado por M. A. Alvarado.

La Sub Inspección General de Hacienda de Grecia informó

## Recluso de la Penitenciaría con cédula falsa

El Secretario de la Penitenciaría Central dispuso ayer la salida del recluso Juan Muñiga Morales, quien cumplió su sentencia en la fecha de ayer. Le hizo comparecer en su despacho para llenar los trámites de rutina, pero al examinar la cédula de identidad del convicto que iba para la calle, descubrió que había rasgos extraños en el documento. El señor Ernesto Hernández Sánchez dispuso comunicar el asunto al Registro Civil a fin de que le enviase personal experto que chequeara la cédula. Este personal aún a las 16.25 minutos no había llegado. Se nos ha informado sin embargo, que había ocurrido un hecho curioso: en vez de llegar los dos funcionarios del registro, aparecieron dos individuos que dijeron ser enviados por un peñalero matutino. Pareciera que la Dirección de la Penitenciaría se interesó en enviar el caso directamente al referido matutino antes que al Registro, quien aseguró una fuente de la misma Penitenciaría Central. El recluso a quien ocuparon la cédula, declaró ante funcionarios del penal y partculares, que había comprado la cédula de identidad a un miembro de determinada agrupación política pro-comunista que tomó parte en la última campaña electoral, grupo que fue derrotado ampliamente por Liberación Nacional.

# sección policíaca

## Varias denuncias por defraudación al Fisco

a esta capital que en varios lugares de Valverde Vega y Grecia, las autoridades fiscales han procedido al decomiso de una regular cantidad de refrescos, cuyos envases no aparecen con el marcate correspondiente. Los decomisos, según los reportes llegados han sido efectuados en San Pedro de La Unión de Valverde Vega, San Roque y San Pedro de Grecia.

Las autoridades del Resguardo Fiscal de ese lugar han elevado las acusaciones contra los dueños de la fábrica ante las autoridades competentes.

## Matanza de perros en cantón de Cañas

Con motivo del brote de rabia canina denunciada hace algunos días en la frontera norte, las autoridades, principalmente de la zona norte del país han ordenado una matanza de perros. El Sub Inspector de Hacienda de Cañas en un informe remitido al Coronel Oscar Saborio Alvarado, le notifica que durante la semana del dos al nueve de Julio, ese cuerpo había logrado llevar a cabo la muerte de cincuenta y cinco perros. Al mismo se informa que des de hace muchos días no se recibe denuncia alguna sobre casos de perros rabiosos.

## Reelegido veterano líder gremialista

●BERLÍN, 12. AP.—El séptimo Congreso de la Confederación Internacional de Gremlia Libres reelegió hoy al veterano gremialista belga Omer Becu como secretario general. Becu, que tiene 60 años, fue Presidente de la Confederación de 1953 a 1957 y fue electo secretario general en 1960.

## ATRACO DE DOS MIL COLONES EN EFECTIVO

Una mujer que halló Juan B. Ureña en un salón de baile ubicado en las inmediaciones del Instituto de Seguros lo desvalió completamente. Ureña, quien recurrió a la Oficina de Investigación, dijo que la mujer le había metido la mano a la bolsa cuando había bajado un "boleto" de moda. Agregó que por eso él prefirió haber estado bailando toda la noche el "twist", pues el ordenamiento ritmo de esta danza, que no es para hijos.

lo había evitado el bochorno de haber sido robado por una mujer. Por último advirtió que la suma robada ascendió a los dos mil colones.

Los investigadores pegaron el guante a Luz M. Valverde, la mujer del cuento. Negó sin fatigamente. Pero las autoridades obtuvieron evidencias su momento comprometedoras y mientras tanto ella estará cuidadosamente "guardada" en la Cárcel de Mujeres.

## EXENCION DE DERECHOS SOLICITAN DEL BUEN PASTOR

La Directora del Correcciónal de Mujeres Adultas El Buen Pastor ha solicitado al Ministro de Hacienda exención de derechos.

El Buen Pastor quien solicita exención de derechos para diez bultos que contienen enseres para uso exclusivo de la misma.

Estimado señor Ministro: Con la aprobación de este Despacho, me permito trasladarle, nota suscrita por Sr. María de la Navidad Molina, del Correcciónal de Mujeres

Del señor Ministro, afectuoso servidor, F. GOICOECHEA Ministro de Gobernación, Policía, Justicia y Gracia

## Robo de cámaras fotográficas

La casa del señor Eloy Vargas Alfaro fue violentada por cacos no identificados el 10 del corriente en horas del día. Según declaró el dor al momento la Oficina de Investigación los ladrones abrieron la pequeña mirilla de la puerta principal y liberaron el mecanismo del llavín, franqueando la entrada. Dijo el señor Vargas que los ladrones se llevaron dos valiosas cámaras fotográficas cuyo costo estima en 2000 colones. Los detectives se dieron a buscar pistas. Encasaron a una persona que trabaja en una agencia de equipos fotográficos, quien recordaba que un tipo especialmente llamativo le había preguntado por el va-

lor de cámaras fotográficas de la misma marca que las dos que robaron al señor Vargas. El testigo en referencia comentó el atraco y se identificó al que le hizo la consulta. Se trata de un reconocido hombre identificado como J. Mora E., a quien localizaron los agentes enseguida. Admitió el cometido atraco y describió cómo. Dijo que las cámaras estaban en poder de C. L. Aguilar A., en cuya casa efectivamente había una cámara, que fue entregada por la madre del mencionado individuo. El mismo entregó la otra poco después. Alegó que fue sorprendido por el caco. El asunto es tramitado en la Alcaldía Cuarta Penal.

## Gobernación pide cuentas sobre ₡ 32.052.35

El Ministerio de Gobernación se ha dirigido a la Junta de Aviación Civil, pidiendo se le informe sobre una partida de ₡32.052.35 de unos trabajos efectuados por el Ingeniero Ulloa en la SIC. La nota en cuestión dice:

₡18.260.50. Por nota 1232 de la Dirección, fecha 28 noviembre 1960, se les reconoce deber... ₡13.199.50 por trabajos ya efectuados y que se les promete pagar del presupuesto de 1959. Este valor la Sociedad lo debió cobrar en tres de las sumas arriba citadas: ₡4549.50; ₡3950; ₡4800 o sean ₡13.299.50 con una discrepancia por error de Uds. de ₡100.

₡45.000.00 de licitación 7058 a no también los ₡4970.00 de orden compra 3826, quedando, por lo tanto; un saldo sin explicar por ₡32.052.35 al que no se le podrían aplicar los otros valores indicados por el Ing. Ulloa.

## AGREDIDO GUARDA FISCAL

Se informó a la Inspección General de Hacienda Fiscal que durante una celebración de un turno en Lagunilla de Santa Cruz de Guanacaste, fue agredido el Guardia Fiscal Pedro Alfaro Araya. El hecho se produjo cuando el representante de la ley

le llamó la atención a D. Mora que se encontraba con varios tragos entre pecho y espalda este reaccionó agresivamente a la autoridad. Mora fue detenido y puesto a la orden de las autoridades judiciales competentes para su sanción.

Del informe que el ingeniero don Franz Ulloa rindió a esa Junta el 2 setiembre 1960, se desprende que por trabajos efectuados a principios de 1959 se pasaron a la Sociedad las siguientes sumas: ₡4549.50; 3950; 4970 y 4800, sea un total de...

De lo anterior pareciera deducirse que de los ₡32.052.35 reclamados por SICa no solamente se les pagaron los...

Siervase indicarme si mi interpretación es correcta. De Ud. atento y seguro servidor, F. Goicoechea. MINISTRO DE GOBERNACION, POLICIA, JUSTICIA Y GRACIA

# AL QUE LE CAE el GUANTE, que SE LO PLANTE

**SUPERBOMBA:** Tal como la anunciamos, ahí va! El agente comunista GERMINAL SÁNCHEZ, cubano, está en Costa Rica. Desde hace varios días, desbarataban clandestinamente en Puerto Limón a tres miembros del Partido Comunista Cubano. Entre ellos, Germinal Sánchez, conocido en Costa Rica. FICHA: En la primera quinena de enero del 59, fue nombrado Comandante del Campamento de Managua, en la provincia de La Habana. Intimidó a un Obispo cubano para robarle la cruz crucificada de diamantes que le había regalado sobre el porcho. El escándalo fue tan grande que fue enviado a otro sitio. Fue escrito de Jacobo Arbenz, en Guatemala, donde le dieron varios balazos en la lucha liberacionista. Los proyectiles le fueron extraídos aquí, en San Juan de Dios, tiempo más tarde...

**SIGUE...** Estando en Costa Rica propinó golpes al Ministro don Fernando Valverde... Fue preso y se declaró en huelga de hambre. Al tomar Fidel Castro el poder, se fue a Cuba, donde, con su hermano UNIVERSO, comenzó a salir de inmediato al Partido. Su padre, fue fundador del Partido Comunista en Oriente. Conoce a Costa Rica, palmo a palmo, por que en su exilio aquí, dio largas camanatas en tráficós y contrabandos de armas... Se lo ha visto en Puerto Limón. A los pocos días en San José, y ahora en Alajuela. ¿Qué hace aquí GERMINAL SÁNCHEZ, notorio agente comunista? ¿Lo saben las autoridades? ¿Vino como "turista" o está aquí preparando algo?

**SALUDOS...** muy afectuosos para la Sra. Alicia de Ramírez, y sus hijos Martha Sandra y Miguel Angel... Se trata de la esposa e hijos del General Miguel Angel Ramírez, que tantos afectos tiene en esta casa, y en todo Costa Rica.

**DESDE NICARAGUA:** La "Jefa de las Brigadas de choque comunistas" Nicolasa Sevilla, fue apalada de lo lindo en una retriega en la Sámara de Diputados Nicaragüenses. ¿Qué sucesión de "ataques" de la señora? Siguen los métodos del viejo "Tacho", creando conflictos entre los vecinos del Norte.

**FELICITAMOS...** a la Municipalidad, por la reparación a fondo de las calles... Ya vimos los trabajos en la cuadra Iglesia del Carmen-Fishel. También los arreglos frente al Parque Central...

## Nuevo Centro de Investigación para Física Nuclear en Berlin

¿Llegará a ser Berlin "Capital Mundial de la Ciencia"?

La antigua capital alemana ante nuevas tareas.

Berlin Occidental (Por Paul Florida) — Impresiones de ALE MANIA.

Ofreciese a Berlin Occidental una nueva oportunidad para consolidar su posición de importante lugar internacional de la ciencia, está proyectado en el centro de Berlín un "Centro de Investigación para Física Nuclear" que será equipado con un acelerador de 600 millones de e.v. para fines de investigación. Será el primer de la segunda de esta índole en el mundo y la única en Europa. La obra costará unos 40 millones de dólares. Director del Centro será el Profesor Lindenberg que ocupa la cátedra para física nuclear en la "Universidad Libre de Berlin". De su antigua esfera de acción, la Universidad de Heidelberg, intenta trasladar a Berlin un grupo de jóvenes investigadores de la ciencia atómica, de modo que después de la inauguración del instituto, éste representará el centro de estudios de la investigación nuclear de Alemania. Además, se espera que el referido instituto moderno atraiga también destacados hombres de ciencia de toda Europa para llevar a cabo propios trabajos de investigación.

La idea de que este proyecto se viva en primer lugar para llevar a cabo tareas de carácter general y supranacional, hace recordar planes disjuntados ya el año pasado por un grupo internacional. Investigadores científicos de relieve de los Estados Unidos, la Gran Bretaña y la Unión Soviética constataron entonces durante un congreso en Stowe (EE. UU.) que el rápido desarrollo de la investigación ha sido imprescindible una finan-

ciación, un planeamiento y una realización comunes de muy grandes proyectos científicos. En busca de un punto central para semejante proyecto se mencionó Berlin. La vieja metrópoli alemana pareció a todos los concurrentes, incluso a los soviéticos, muy apropiada a ser la "Capital Mundial de la Ciencia". Berlin tiene la tradición de metrópoli y sigue ofreciendo el ambiente espiritual en que se pueden desarrollar la ciencia y la investigación. A más de ello, la ciudad cumple con las condiciones técnicas y económicas, tiene suficiente terreno para la edificación de los necesarios lugares de investigación y su situación geográfica es realmente ideal. A ello hay que añadir que la ciudad insular, hoy dividida en dos partes, perdería mucho de su carácter peligroso como foco de crisis político.

Dentro del margen del su sodicho proyecto figura la pronta instalación de un centro de documentación, cuyo objeto será el de registrar y sacar proyección de las 100.000 revistas científicas que hay en el mundo. El segundo lugar entre los proyectos de importancia internacional lo ocupará un instituto de automatización, que tendrá la función de trabajar de Berlin los problemas de la tecnología en beneficio de la aplicación y de la economía nacionales y extranjeras. Un papel no menos importante lo desempeñan los proyectos de carácter social y económico. Berlin será el ímán para varios institutos de la Comunidad Económica Europea; tendrá además para los países necesitados de ayuda económica e industrial, así como una Academia Internacional de los Depositos, hasta ahora desconocida en Europa. Finalidad de todos estos esfuerzos es la de contribuir a mejorar la situación política internacional.

## Agradecen a Comandantes de Puntarenas

Las Juntas Progresistas de los barrios de El Carmen, El Cocal y Chacarita, Puntarenas, han emitido la carta que insertamos de seguido, a los comandantes de ese puerto:

Puntarenas, 6 de Julio de 1962 Señores Mayor Luis Aponte Aguero y Capitán German Soborío Primero y Segundo Comandantes de Puntarenas Puntarenas, Ciudad. S. D.

Muy estimados señores: Las Juntas Progresistas de los Barrios El Carmen, El Cocal y Chacarita, muy sinceramente se permiten felicitarlos por su acertado decisión y sentido de responsabilidad, al ordenar y mantener el nuevo servicio de transporte remunerado de los barrios en el ter-ter-urbano. Por el presente queremos expresarle nuestro agradecimiento en nombre de las comunidades, que representamos, y ofreceros nuestro más sincero y incondicional apoyo a sus valiosos gestos y desvelos en pro de una verdadera, justa, necesaria y urgente regulación del tránsito en nuestra ciudad.

Creemos que como el nuevo servicio de autobuses a nuestros barrios, corrigiendo las caídas sobre la avenida central únicamente, sin paradas fijas, operando siempre en ter-ter-urbano. Por el presente queremos expresarle nuestro más sincero y incondicional apoyo a sus valiosos gestos y desvelos en pro de una verdadera, justa, necesaria y urgente regulación del tránsito en nuestra ciudad.

Creemos que como el nuevo servicio de autobuses a nuestros barrios, corrigiendo las caídas sobre la avenida central únicamente, sin paradas fijas, operando siempre en ter-ter-urbano. Por el presente queremos expresarle nuestro más sincero y incondicional apoyo a sus valiosos gestos y desvelos en pro de una verdadera, justa, necesaria y urgente regulación del tránsito en nuestra ciudad.

Al agradecerlos y reiterarles nuestra felicitación y el agradecimiento sincero de los pueblos que representamos, los instamos muy respetuosamente a continuar sin demoras en sus esfuerzos por mantener la seguridad y bienestar de las personas y un máximo de orden y efectividad en los servicios, ya sean públicos o privados, que se prestan a la comunidad.

En su sendero de progreso paz y libertad, siempre encontrarán nuestro humilde cariño de esfuerzo y cooperación. Con las muestras de nuestra más sincera consideración, nos es grato y honroso suscribimos de Uds.

- Sus Attos y Ss. Ss.
- F. Junta Progresista de El Cocal: Rigoberto Hidelgo Ramírez, Miguel Espinoza Espinoza, Ángela Camareno C. D. Tenorio, Juan Luis González S., Lito Bustamante L.
  - P. Junta Progresista del Barrio El Carmen: Amando Conejo Díaz
  - P. Junta Progresista de Chacarita: Gonzalo Ramírez Acuña

## Aprobado proyecto de ayuda exterior

WASHINGTON, 12 (AP) — La Cámara de Representantes aprobó hoy un proyecto de ley de ayuda al exterior por 470.000 millones de dólares, que da al Presidente Kennedy mayor libertad para ayudar a los países dominados por los comunistas que la medida aprobada por el Senado.



Ya pasaron los viejos tiempos "heroicos" del comunismo...

Ahora, ser comunista es una ganga, nos deja un viejo militante rojo, que abrió los ojos a la verdad. Por que él era un militante convencido, hasta que pudo dar su cuenta, desde adentro, de toda la sangrienta farsa marxista-leninista.

Ahora ser comunista, paga. ¡Y cómo! Si tiene Ud. un poco de sesos, prepárese a viajar a Moscú, China Roja los países satélites. Si no tiene nada que valga dentro del cráneo, aún puede ser utilizado para "desbarra" ante un micrófono, y si es Diputado, y quiere "venderse" habra la bolsa que lo llevarán los rublos como por encanto.

Si nada de eso puede Ud. ofrecer, aún tendrá el con suelo de que le busque un camarada por las calles, para meterle en el bolsillo un viaje de ida y vuelta a Cuba. Con gastos y fiestas pagados. Y con algunos "pepitos" para gastar.

A cambio de eso, Si Ud. tiene vergüenza, debe esconderla. Si no tiene, ponerse a repetir, como una corotora amestrada, cuanto sus anfitriones quieran que Ud. diga.

Lo duro, lo heroico, lo de cruzado, es ser demócrata. Porque para ello se necesita un gran caudal de riqueza espiritual. De convicción moral. De ideales inculcables.

A los que no somos comunistas, nadie nos brinda becas. No tenemos quien nos invite a visitar Miami, ni Nueva York, Alemania Occidental, Inglaterra o cualquier sitio. No los invitan, ni a un viajecito hasta Alajuela.

No tenemos facilidades para estudiar en Universidades de "la Amistad", ni podemos dar la mano a Kennedy, ni ver de cerca a De Gaulle.

... Pero hay una "pequeña" diferencia.

Los que nunca tenemos, ni nada nos dan, para apoyar una idea, somos libres, amamos a Dios, expresamos en alta voz nuestros pensamientos. Criticamos al Gobierno que nada hace. Al sacerdote que no cumple su deber. Lo que trabajamos, es nuestro. Luchamos por el mejoramiento de la vida nacional; y hasta internacional, con nuestras ideas y nuestros propios métodos. Cuando tenemos con que, vamos donde nos place, y a la vuelta, no llegamos haciendo cabriolas como perros amestrados, dóciles a la voz del amo. Tenemos el supremo orgullo de no ser de raza vendible.

Para recibir los honores del comunismo, hay que dejar a un lado escrúpulos, olvidar la crítica, ser incondicionales, pensar con la cabeza de Nikita, alabar la sangría que provoca Castro Ruz. Callar, doblar el espinazo, ser fanáticos de un sistema que arroja un saldo de millones de esclavos y asesinados. Queremos seguir como somos. No hay oro en el mundo que compre mis tra libertad.

HOLDAN

## Solicitudes hace la ANRO al Consejo Nacional de Salarios

La Asociación Nacional de Radio Operadores ha dirigido al Consejo Nacional de Salarios la nota siguiente:

San José, 2 de junio 1962.

Distinguidos señores: Tengo el gusto de comunicarle que la Asociación Nacional de Radio Operadores y Afines (ANRO) en sesión extraordinaria efectuada en esta fecha acordó dirigirse a Uds., para que con base en la Ley N° 832 del 4 de noviembre de 1949 se nos atienda en las siguientes peticiones:

- 1) En la actividad correspondiente a COMUNICACIONES RADIOGRAFICAS, CABLEGRAFICAS Y RADIOTELEFONICAS que sea incluida la categoría de operador de TELETEIPO; por haber un número crecido de operadores en esta sistema desde hace bastante tiempo, motivado por la modernización. Debiera de quedar el capítulo correspondiente así:

2) Que sea suprimido en el mismo capítulo la categoría OPERADOR EXPERTO. Esto lo basamos en el pleo no convencimiento que tenemos de que el renglón de OFE RADIO CORRIENTE no cabe en dicho capítulo puesto que para llegar a ser nombrado OPERADOR en estas actividades debe, necesariamente, de ser EXPERTO pues ha tenido que pasar por un aprendizaje y experiencia indispensable.

3) Que ese Honorable Consejo tome en consideración el aumento del costo de la vida desde la fecha en que fueron fijados últimamente los salarios, para la nueva fijación en estas actividades.

Esta Asociación se permite manifestarle el deseo de que, si es posible nos conceda una audiencia para una mayor explicación de los puntos aquí enumerados.

De Uds., muy Attos. y Ss. Ss.,

P. ASOCIACION NACIONAL DE RADIO OPERADORES. Secretario General,

**Director Adjunto del Departamento de Ciencias Exactas y Naturales**

La Comisión Costarricense de Cooperación con la UNESCO tiene el honor de poner en conocimiento de todos los interesados que el puesto de Director Adjunto del Departamento de Ciencias Exactas y Naturales de la UNESCO ha quedado vacante.

# Plazas vacantes en la UNESCO

Las funciones del Director Adjunto son las siguientes:

Asistir al Director General y reemplazarlo con plena responsabilidad en el planeamiento, dirección e inspección del Departamento de Ciencias Exactas y Naturales de la UNESCO. Tiene especialmente a su cargo la cooperación con las Uniones Científicas Internacionales y las organizaciones no gubernamentales de carácter científico. Le corresponde mantener la continuidad de las actividades del Departamento de la política y las prácticas de la UNESCO. Preparar proyectos de programas, presupuestos, planes de trabajo e informes sobre los resultados obtenidos y ostenta la representación del Director en reuniones y conferencias.

Los requisitos son los siguientes:

a) Sobresalientes méritos universitarios y profesionales; reconocido prestigio en la esfera de la investigación y la enseñanza de las ciencias naturales o teológicas; y experiencia en la preparación de documentos técnicos y en la redacción de informes generales.

b) Amplia experiencia profesional o administrativa o de ambas clases, en puestos de responsabilidad, preferentemente, de carácter internacional.

c) Excelente conocimiento del francés o del inglés, y capacidad para redactar en uno de dichos idiomas; conocimiento práctico de otro idioma; es conveniente el conocimiento de otros idiomas adicionales.

El nombramiento se hará en un principio en el grado D-1, al que corresponde un sueldo básico anual a 12.080 dólares de los Estados Unidos de América, pagaderos principalmente en francos franceses, más los subsidios reglamentarios. Esta remuneración está exenta normalmente de todo impuesto directo. De conformidad con el Estatuto y el Reglamento del Personal, se reembolsa el impuesto sobre la renta percibido sobre la remuneración cuando el interesado tiene que abonarlo.

Las candidaturas deberán estar en poder de la Comisión Costarricense de Cooperación con la UNESCO, el 15 de agosto de 1962 a más tardar y habrán de ir acompañadas de detallada información biográfica, en francés o en inglés, y de los nombres de las personas a quienes puedan pedirse referencias. Entre los datos deberá indicarse el lugar y la fecha de nacimiento, nacionalidad actual y cargos desempeñados en los últimos 10 años por los menos, materias de especialización, publicaciones, conocimiento de idiomas y, en especial, aptitud para comprender, hablar y escribir el francés y el inglés.

Todas las informaciones acerca de estas plazas vacantes pueden obtenerse en las oficinas de la Comisión Costarricense de Cooperación con la UNESCO, Escribano Amón, Av. 11 entre calles 5/3 bis.

Victoria de Dorman  
Secretaría Permanente

**Asesor Económico en el Departamento de Ciencias Sociales**

La Comisión Costarricense de Cooperación con la UNESCO tiene el honor de poner en conocimiento de todos los interesados que el puesto de Asesor Económico en el Departamento de Ciencias Sociales de la UNESCO ha quedado vacante.

Las funciones de Asesor Económico son las siguientes:

Prestará sus servicios en el Departamento de Ciencias de la UNESCO y a las órdenes del Director del Departamento.

El titular habrá de mantener estrechas relaciones con la OIT acerca de los problemas de la mano de obra y de los recursos humanos, y con las Naciones Unidas y las comisiones regionales acerca de temas económicos. Dentro del Departamento, el Grupo actuará en estrecho contacto con la División de Ciencias Sociales Aplicadas y con la División de Estadísticas (Grupo de Estadísticas y Evaluación de Recursos Humanos).

Títulos y experiencias requeridos:

Título universitario en economía, experiencia como asesor superior de una organización internacional o gobierno sobre problemas sobre desarrollo económico y social. Se requiere un profundo conocimiento de los aspectos económicos de la educación, la ciencia, la tecnología y la información, así como de la labor de los organismos internacionales que se ocupan de desarrollo económico y experiencia en la evaluación de los factores humanos y sociales en el desarrollo económico. También son importantes para este puesto la competencia administrativa y el tacto diplomático. Es preciso conocer a fondo el francés o el inglés, y saber redactar en una de estas lenguas; el conocimiento de la otra lengua es conveniente.

Sueldo y subsidios:

El nombramiento inicial se hará en el grado D-1, cuyo sueldo básico es equivalente a 12.080 dólares de los Estados Unidos al año, pagaderos principalmente en francos franceses, más los subsidios correspondientes. Esta remuneración se encuentra normalmente exenta de toda clase de impuestos directos. Con arreglo al Estatuto y el Reglamento del Personal se reembolsa el impuesto sobre la renta correspondiente a tal remuneración en el caso de que el interesado haya de pagarla.

**OLIMPO CARDENAS Y SUS GUITARRAS**  
estarán hoy en el  
— TEATRO APOLO —  
de Cartago. El sábado y domingo a solicitud, vuelven al Líbano.

**HOY VIERNES 13 DE JULIO DE 1962**  
¡Pre-Estreno Metro Goldwyn Mayer de gran intensidad dramática! Solo para mayores de 21 años.

**PALACE**  
3, 7 y 9 ..... \$ 3.00  
**IDEAL**  
6.30 y 8.30 ..... \$ 2.50  
Zachary Scott en:  
**LA JOVEN**

**VARIEDADES**  
3, 7 y 9 ..... \$ 4.00  
¡Regio Pre-Estreno en este teatro!  
LA USURPADORA  
John Gavin, Colores. Inconveniente menores 18 años

**CALIFORNIA**  
4, 6 y 8 ..... \$ 2.00  
LIANA, LA ESCIABA BLANCA  
Marion Michael, Colores. Inconveniente menores de 18 años.

**MODERNO**  
3, 7 y 9 ..... \$ 2.90  
MARIDOS EN PELIGRO  
Sylvia Koscina  
Inconv. menores 18 años

**COLON**  
6.30 y 8.30 ..... \$ 1.25  
BARCO SIN PUERTO  
Gary Cooper

**LIBANO**  
7 y 9 ..... \$ 1.50  
QUE NADE ESCRIBA MI RETRATO  
James Darren. Sólo mayores de 21 años

**ROXY**  
8 ..... \$ 1.25 - 7 y 9 - \$ 1.50  
LA CALLE SIN LEY  
Randolph Scott

**ZAIDA**  
8 ..... \$ 1.25  
FELIPE DERBLAY  
Antonio Vilar

**CASTRO**  
7.30 ..... \$ 1.25  
PÍO NICÓ  
Kim Novack, Colores. Inc. menores 18 años

**RIO**  
8 ..... \$ 1.50  
LA FURIA DEL RING  
Gorman Robles

El nombramiento se hará en un principio en el grado D-1, al que corresponde un sueldo básico anual a 12.080 dólares de los Estados Unidos de América, pagaderos principalmente en francos franceses, más los subsidios reglamentarios. Esta remuneración está exenta normalmente de todo impuesto directo. De conformidad con el Estatuto y el Reglamento del Personal, se reembolsa el impuesto sobre la renta percibido sobre la remuneración cuando el interesado tiene que abonarlo.

Las candidaturas deberán estar en poder de la Comisión Costarricense de Cooperación con la UNESCO, el 15 de agosto de 1962 a más tardar y habrán de ir acompañadas de detallada información biográfica, en francés o en inglés, y de los nombres de las personas a quienes puedan pedirse referencias. Entre los datos deberá indicarse el lugar y la fecha de nacimiento, nacionalidad actual y cargos desempeñados en los últimos 10 años por los menos, materias de especialización, publicaciones, conocimiento de idiomas y, en especial, aptitud para comprender, hablar y escribir el francés y el inglés.

Títulos y experiencias requeridos:

Título universitario en economía, experiencia como asesor superior de una organización internacional o gobierno sobre problemas sobre desarrollo económico y social. Se requiere un profundo conocimiento de los aspectos económicos de la educación, la ciencia, la tecnología y la información, así como de la labor de los organismos internacionales que se ocupan de desarrollo económico y experiencia en la evaluación de los factores humanos y sociales en el desarrollo económico. También son importantes para este puesto la competencia administrativa y el tacto diplomático. Es preciso conocer a fondo el francés o el inglés, y saber redactar en una de estas lenguas; el conocimiento de la otra lengua es conveniente.

Sueldo y subsidios:

El nombramiento inicial se hará en el grado D-1, cuyo sueldo básico es equivalente a 12.080 dólares de los Estados Unidos al año, pagaderos principalmente en francos franceses, más los subsidios correspondientes. Esta remuneración se encuentra normalmente exenta de toda clase de impuestos directos. Con arreglo al Estatuto y el Reglamento del Personal se reembolsa el impuesto sobre la renta correspondiente a tal remuneración en el caso de que el interesado haya de pagarla.

Las candidaturas deberán estar en poder de la Comisión Costarricense de Cooperación con la UNESCO, el 15 de agosto de 1962 a más tardar y habrán de ir acompañadas de detallada información biográfica, en francés o en inglés, y de los nombres de las personas a quienes puedan pedirse referencias. Entre los datos deberá indicarse el lugar y la fecha de nacimiento, nacionalidad actual y cargos desempeñados en los últimos 10 años por los menos, materias de especialización, publicaciones, conocimiento de idiomas y, en especial, aptitud para comprender, hablar y escribir el francés y el inglés.

Títulos y experiencias requeridos:

Título universitario en economía, experiencia como asesor superior de una organización internacional o gobierno sobre problemas sobre desarrollo económico y social. Se requiere un profundo conocimiento de los aspectos económicos de la educación, la ciencia, la tecnología y la información, así como de la labor de los organismos internacionales que se ocupan de desarrollo económico y experiencia en la evaluación de los factores humanos y sociales en el desarrollo económico. También son importantes para este puesto la competencia administrativa y el tacto diplomático. Es preciso conocer a fondo el francés o el inglés, y saber redactar en una de estas lenguas; el conocimiento de la otra lengua es conveniente.

Sueldo y subsidios:

El nombramiento inicial se hará en el grado D-1, cuyo sueldo básico es equivalente a 12.080 dólares de los Estados Unidos al año, pagaderos principalmente en francos franceses, más los subsidios correspondientes. Esta remuneración se encuentra normalmente exenta de toda clase de impuestos directos. Con arreglo al Estatuto y el Reglamento del Personal se reembolsa el impuesto sobre la renta correspondiente a tal remuneración en el caso de que el interesado haya de pagarla.

Las candidaturas deberán estar en poder de la Comisión Costarricense de Cooperación con la UNESCO, el 15 de agosto de 1962 a más tardar y habrán de ir acompañadas de detallada información biográfica, en francés o en inglés, y de los nombres de las personas a quienes puedan pedirse referencias. Entre los datos deberá indicarse el lugar y la fecha de nacimiento, nacionalidad actual y cargos desempeñados en los últimos 10 años por los menos, materias de especialización, publicaciones, conocimiento de idiomas y, en especial, aptitud para comprender, hablar y escribir el francés y el inglés.

Títulos y experiencias requeridos:

Título universitario en economía, experiencia como asesor superior de una organización internacional o gobierno sobre problemas sobre desarrollo económico y social. Se requiere un profundo conocimiento de los aspectos económicos de la educación, la ciencia, la tecnología y la información, así como de la labor de los organismos internacionales que se ocupan de desarrollo económico y experiencia en la evaluación de los factores humanos y sociales en el desarrollo económico. También son importantes para este puesto la competencia administrativa y el tacto diplomático. Es preciso conocer a fondo el francés o el inglés, y saber redactar en una de estas lenguas; el conocimiento de la otra lengua es conveniente.

Sueldo y subsidios:

**HOY MAS X MENOS**  
NO OLVIDE LOS VIVERES PARA SUS VACACIONES!

Leche en polvo PINTO, lata 1 libra	\$ 3.90
Coccol de frutas Del Monte	2.60
Melocotón Del Monte	2.80
Papel higiénico Westminster	2.95
Harina Robin Hood, paquete 5 libras	2.95
Papel higiénico Delsey	1.00
Leche condensada Nestlé, 14 onzas	1.05
Jugos Kern's 3 x \$ 2.00	
Kleenex 200's	\$ 2.25
Kotex Les	\$3.50
Celatina ROYAL	\$ 0.75
Flan ROYAL	\$ 0.75
Pudin ROYAL	\$ 0.75
Avena Robin Hood, 20 onzas	\$ 1.90
Queque Instantáneo GALEON 18 onzas	\$ 1.75
Coccol de Frutas Galeón 11 onzas	\$ 1.90

**HOY - REX RAVENTOS**  
3 - \$ 3.00 7 y 9 - \$ 3.00  
Cinemascope  
**Gran pre Estreno**  
¡Un sensacional drama acerca del mundo de la PUBLICIDAD!  
¡NO tenían SENTIMIENTOS! ¡eran CAPACES de TODO!  
En el AMOR y los NEGOCIOS!

**Los APACHES sienten la sangre caliente**  
..Y se ARMO la de SAN QUINTIN por una MUJER!  
¡Impacto en Cinemascope!

**EL PASO DE LA TRACION**



**Los PROPAGANDISTAS**  
Diana Andrews  
Eleanor Parker  
Jeanne Crain  
Eddie Albert  
Producción y Dirección por BRUCE WINTERSTONE  
Guion de NORMAN CORWIN  
Basado en la novela 'The Social Boy' de Jeremy Kitch  
CINEMASCOPE  
20th Century-Fox

**-CAPITOLIO-**  
A las 7 y 9 ..... \$ 2.00  
Formidable diversión del cine inglés! ¡Colores! Michael Craig en una fina y bella sátira:

**-ARANJUEZ-**  
A las 8 ..... \$ 2.00  
Tyrona Power - Marlene Dietrich - Charles Laughton en la obra maestra de Agatha Christie:

**Desvistase, doctor**  
-ADELA-  
Sólo 7.30 ..... \$ 2.00  
Panavisión y Technicolor  
Grandioso reparto con Paul Newman! ¡Supercolor!

**Testigo de Cargo**  
**LUX** 7 y 9 - \$ 1.50  
Javier Escrivá en la joya en colores ¡Un film inolvidable!

**EXODO**  
C I D ..... 8 - \$ 1.25  
Impacto!  
FIEBRE DE AMBICION  
Angie Dickinson

**EL PRINCIPE ENCARNADO**  
REINA ..... 8 - \$ 1.50  
Inconveniente niños  
LA MASCARA DEL DEMONIO  
¡Sensacional Impacto!

**PUNTA Arenas - 4 y 7 - \$ 1.25**  
Vida de la bohemia  
EL ESCULTOR LOCO  
¡Apasiono!

**NO BOTE**  
SEIS CAMISAS por cuellos anticuados o roídos. Los podemos nuevos, sanfezados, todo estilo y números. Clínica de camisas R-NOVA, 50 varas al Oeste, Betica La Doloresa, Alvar Muñoz y Hagar. Teléfono 8927. Servicio a domicilio.